

Content

English	1
Français	6
Deutsch	11
Italiano	16
Español	21
Português	26
Dansk	31
Nederlands	36
Suomi	41
Norsk	46
Svenska	51
Polski	56
Čeština	61
Slovenščina	66
Türkçe	71
Magyar	76
Ελληνικά	81
Українська	86
Eesti	91
Lietuvių	96
Latviski	101
العربية	106
فارسی	111
ไทย	116
Bahasa Indonesia	121
한국어	126
简体中文	131
繁體中文	136
日本語	141

System Requirements

- One available slot or port for any of these cards: PCI slot for PCI TV tuner card; PCIe slot for PCIe TV tuner card; USB 2.0 port for TV box; or Express Card port for TV express card.
- Notebooks: Pentium M 1.3GHz or higher is recommended



If you are using an EeePC notebook, refer to the requirements below:

- EeePC 701 or later version
- For Linux platform, install the driver and TV application in the "For EeePC" folder in the CD-ROM driver. Check the manual of the CD-ROM driver for more details.
- For Windows® platform, install the TV Tuner as you would on a desktop PC or notebook.

- PC: Pentium 4 2.6GHz equivalent or higher is recommended
- Minimum 256MB system memory (512MB or higher is recommended)
- Graphics card with 32MB or higher video memory is recommended
- CD-ROM drive for driver installation
- 1GB hard drive space is required
- DirectX-compatible audio solution
- Microsoft Windows® XP (Home edition or Professional edition)
- DirectX 9 or later version
- Windows® Media Player 9 or later version
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Ensure that you read the safety precautions provided on the box of your TV tuner card.

Card/Box Installation

For the system without an existing TV tuner card

1. Turn off your computer and monitor, then disconnect all power plugs from the power sockets.
2. Remove the chassis, then locate the PCI/PCIe slot. Refer to your system manual for the location of the PCI/PCIe slot.
3. Remove the bracket opposite the slot that you intend to use.
4. Align the TV tuner card with the slot and press firmly until the card is properly seated on the slot.
5. Secure the TV tuner card to the chassis with the screw you removed place the computer cover, then reconnect all power plugs to a power socket.

For the system with an existing TV tuner card

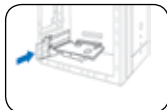
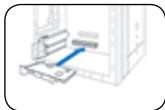
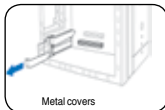
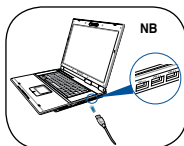
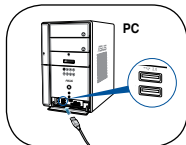
1. Uninstall the current TV tuner card driver.
2. Remove the current TV tuner card from the PCI/PCIe slot.
3. Install the new TV tuner card in the PCI/PCIe slot.

For the system without an existing TV box

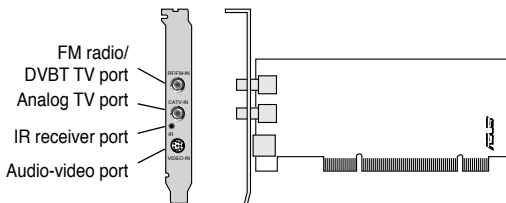
1. Connect the TV box to the system's USB port.

For the system with an existing TV box

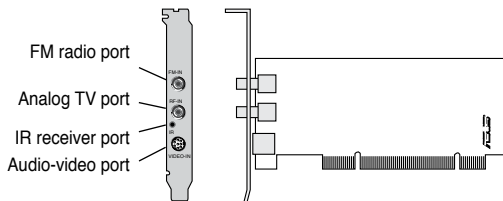
1. Uninstall the current TV box driver.
2. Remove the current TV box from the system.
3. Connect the TV box to the system's USB port.

• Installing the TV Card**• Installing the TV Box****• Installing the TV Express Card**

- **Connecting Devices**
- Connecting with Digital and Analog Hybrid TV Card



- Connecting with Analog TV Card



- Connecting with USB TV Box
- Connecting with TV Express Card



Drawings are for reference only. The actual layout may vary.

Driver Installation:

1. Windows® automatically detects the ASUS TV Tuner card/box and displays the Found NEW Hardware Wizard window. Click **Cancel**.
2. Insert the support CD into the optical drive. The Driver & Utilities setup screen appears. Click the radio button for Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Click **Install Drivers**.
3. Follow the succeeding installation wizard instructions to finish the installation.

**ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 installation (Optional)**

1. Insert the CD into the optical drive. Choose which language to install.
2. Follow the succeeding installation wizard instructions to finish the installation.

ASUS Eee PC Installation

For ASUS Eee PC Linux OS, there are two ways to install drivers and applications:

If you have Internet connection, follow these steps (recommended):

1. Connect to the Internet.
2. Select the **Setting** tab, and click the **Add/Remove** icon.
3. Select the **Play** tab, click the TV driver and TV application to install the driver and application.
4. Restart the Eee PC.

If you do not have Internet connection, follow these steps:

1. Copy the file to the home directory.
2. Press **Ctrl +Alt+t**.
3. In the console, type **sudo su** to get root privilege.
4. Type **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Type **install-xxxx** (*xxxx stands for the name of the driver or application that you want to install*) to install the driver and application.
6. Reboot for the changes to take effect.



Some EeePC models may have the TV tuner driver/ application built into the system. Check the update server for more information.

Signal reception

Is there a poor digital signal reception? Weather and landscape/ environment could affect the signal quality.

1. Ensure that the DVB-T TV is available in your area. Mobile usage depends on the signal quality of different areas.
2. Adjust internal patch antenna for signal quality enhancement.
3. Utilize roof antennas for improved reception.
4. Attach external antennas to metal for improved reception.
5. Check for antenna damage and proper connection.

Configuration requise :

- Un slot PCI disponible pour la carte Tuner TV, un slot PCI-E pour la carte Tuner TV PCI-E, un port USB 2.0 disponible pour la TV box, ou un port ExpressCard pour une carte TV express card.
- PC portable : Pentium M 1.3 GHz ou au delà



Si vous utilisez un EeePC, référez-vous à la description de la configuration requise :

- EeePC 701 ou une version ultérieure
- Pour la plate-forme Linux, installez le pilote et l'application TV situés dans le dossier "For EeePC" du CD-ROM des pilotes. Consultez le manuel contenu sur le CD-ROM des pilotes pour plus d'informations.
- Pour la plate-forme Windows®, installez la carte tuner TV comme sur un PC/PC portable habituel.

- PC : Pentium 4 2.6 GHz ou au delà
- Un minimum de 256 Mo de mémoire système (512 MB ou plus)
- Une carte graphique avec au moins 32 Mo de mémoire vidéo
- Lecteur CD-ROM pour installer les pilotes
- 1 Go d'espace libre sur le disque dur
- Solution audio compatible DirectX
- Microsoft Windows XP (édition Familiale, Professionnelle ou ultérieure)
- DirectX 9 ou au delà
- Windows Media Player 9 ou au delà
- Microsoft Windows Vista (Edition Familiale Basique, Edition Familiale Premium, Professionnel, Edition Intégrale)



Lisez les précautions de sécurité fournies sur l'emballage de votre carte tuner TV.

Installation de la Carte/Box

Pour les systèmes sans carte Tuner TV existante :

1. Eteignez l'ordinateur et le moniteur, débranchez toutes les prises
2. Retirez le couvercle de l'ordinateur et localisez le slot PCI/PCI-E. Référez-vous au manuel de votre système pour l'emplacement du slot PCI/PCI-E slot.
3. Retirez le crochet situé en face du slot que vous souhaitez utiliser.
4. Alignez la carte Tuner TV sur le slot puis appuyez fermement jusqu'à ce que la carte soit correctement installée sur le slot.
5. Sécurisez la connexion de la carte tuner TV au châssis avec la vis que vous avez retiré, remplacez le panneau latéral du châssis puis reconnectez tous les connecteurs d'alimentation.

Pour les systèmes possédant déjà une carte tuner TV :

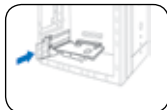
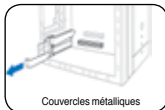
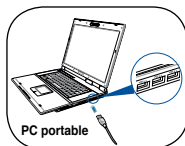
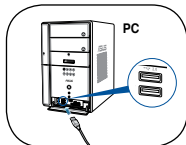
1. Désinstallez le pilote de la carte tuner TV actuelle
2. Retirez la carte tuner TV actuelle du slot PCI/PCI-E
3. Effectuez la procédure décrite plus haut pour installer une nouvelle carte tuner TV.

Pour les systèmes ne possédant pas de TV box :

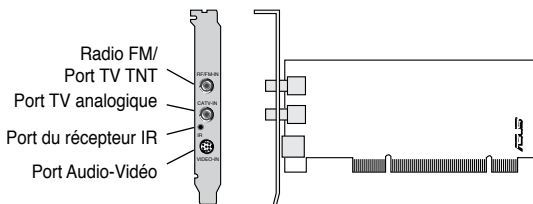
1. Connectez la TV box sur une des ports USB du système.

Pour les systèmes possédant déjà une TV box :

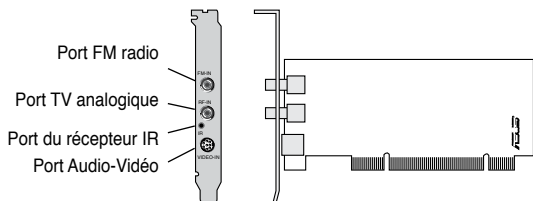
1. Désinstallez le pilote de la TV box actuelle.
2. Retirez la TV box actuelle du système.
3. Connectez la TV box sur un des ports USB du système.

• Installation de la carte TV**• Installation de la TV Box****• Installation de la carte TV Express Card**

- Connexion de périphériques
- Connecting with Digital and Analog Hybrid TV Card



- Connecter une carte TV analogique



- Connecter une TV box USB
- Connecter une carte TV Express Card



Les illustrations sont fournies uniquement à titre de référence. L'aspect peut varier sur votre modèle

Installation des pilotes :

1. Windows® détecte automatiquement la carte Tuner TV ASUS et affiche la fenêtre "Nouveau matériel détecté". Cliquez sur Annuler.
2. Insérez le CD de support dans le lecteur optique. L'écran de configuration des Pilotes & Utilitaires apparaît. Cliquez sur le bouton de la radio sous Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Cliquez sur "Install Drivers" (Installer les pilotes).
3. Suivez les instructions de l'assistant d'installation pour compléter le processus d'installation.



Installation de ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (Optionnel)

1. Insérez le CD dans le lecteur optique. Sélectionnez la langue à installer.
2. Suivez les instructions de l'assistant d'installation pour compléter le processus d'installation.

Pour le Eee PC :

Pour les Eee PC ASUS fonctionnant sous Linux, il existe deux moyens d'installer les pilotes et les applications :

Si vous possédez une connexion Internet, suivez les étapes suivantes (recommandé) :

1. Connectez-vous à Internet.
2. Sélectionnez l'onglet **Setting**, puis cliquez sur l'icône **Add/Remove**.
3. Sélectionnez l'onglet **Play**, cliquez sur le pilote et l'application TV pour installer le pilote et l'application.
4. Redémarrez le Eee PC.

Si vous ne possédez pas de connexion Internet, suivez les étapes suivantes :

1. Copiez le fichier dans votre répertoire.
2. Appuyez sur Ctrl+alt+t pour ouvrir la fenêtre de la console.
3. Tapez "sudo su" puis appuyez sur la touche entrée pour entrer une commande.
4. Tapez **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Tapez **install-xxxx** (xxxx est le nom du pilote ou de l'application que vous souhaitez installer) pour installer le pilote et l'application.
6. Redémarrez le système pour les modifications prennent effet.



Certains modèles d'EeePC peuvent intégrer le pilote tuner TV / l'application. Consultez le serveur de mise à jour pour plus d'informations.

Réception du signal

Réception du signal numérique médiocre ? Les conditions météorologiques et géographiques peuvent affecter la qualité du signal.

1. Assurez-vous que votre région soit couverte par un signal TNT. L'utilisation mobile dépend de la qualité du signal des différentes régions.
2. Réorientez l'antenne interne pour améliorer la qualité du signal.
3. Utilisez une antenne de toit pour améliorer la réception.
4. Placez du métal sur les antennes externes pour améliorer la réception.
5. Vérifiez si l'antenne est endommagée ou mal connectée.

Systemanforderungen

- Ein verfügbarer Steckplatz für eine dieser Karten: PCI-Steckplatz für die PCI TV-Tuner-Karte; PCIe-Steckplatz für die PCIe TV-Tuner-Karte; USB 2.0-Anschluss für die TV-Box; oder Express Card-Anschluss für die TV Express-Karte.
- Notebooks: Pentium M 1.3GHz oder höher wird empfohlen



Wenn Sie ein EeePC-Notebook verwenden, gelten die folgenden Anforderungen:

- EeePC 701 oder neuere Version
- Installieren Sie unter Linux den Treiber und die TV-Anwendung vom Ordner "For EeePC" auf der Treiber-CD.
Weitere Details finden Sie im Handbuch auf der Treiber-CD.
- Installieren Sie unter Windows® den TV-Tuner wie auf einem Desktop-PC oder Notebook.

- PC: Pentium 4 2.6GHz-Äquivalent oder höher wird empfohlen
- Mindestens 256MB Systemspeicher (512MB oder höher wird empfohlen)
- Grafikkarte mit mindestens 32MB Videospeicher empfohlen
- CD-ROM-Laufwerk zur Treiberinstallation
- 1GB freier Festplattenspeicher
- DirectX-kompatible Audiolösung
- Microsoft Windows® XP (Home Edition oder Professional Edition)
- DirectX 9 oder neuere Version
- Windows® Media Player 9 oder neuere Version
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Lesen Sie zuerst die Sicherheitshinweise auf der Verpackung der TV-Tuner-Karte.

Karten-/Box-Installation

Für Systeme ohne TV-Tuner-Karte

1. Schalten Sie den Computer und Bildschirm aus und entfernen Sie alle Stecker von der Steckdose.
2. Entfernen Sie das Gehäuse und suchen Sie nach dem PCI/PCIe-Steckplatz. Die Position dieses Steckplatzes wird im Systemhandbuch beschrieben.
3. Entfernen Sie die Klammer gegenüber dem Steckplatz, der benutzt werden soll.
4. Richten Sie die TV-Tuner-Karte auf den Steckplatz aus und drücken Sie die Karte fest hinein, bis sie korrekt im Steckplatz sitzt
5. Befestigen Sie die TV-Tuner-Karte mit den Schrauben am Gehäuse, die zuvor entfernt wurden, um das Gehäuse abzunehmen, und stecken Sie dann die Netzstecker wieder in die Steckdose.

Für Systeme mit TV-Tuner-Karte

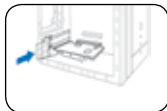
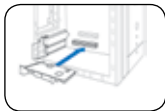
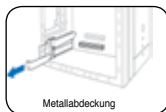
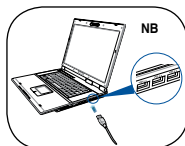
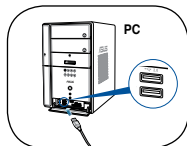
1. Deinstallieren Sie den aktuellen TV Tuner-Kartentreiber.
2. Entfernen Sie die aktuelle TV-Tuner-Karte vom PCI/PCIe-Steckplatz.
3. Installieren Sie die neue TV-Tuner-Karte am PCI/PCIe-Steckplatz.

Für Systeme ohne TV-Box

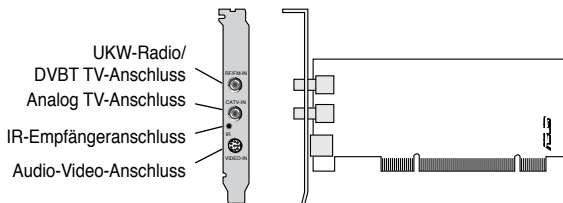
1. Schließen Sie die TV-Box an einen USB-Anschluss an.

Für Systeme mit TV-Box

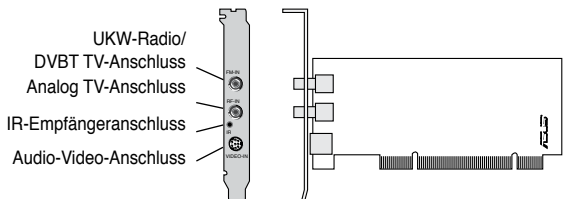
1. Deinstallieren Sie den aktuellen TV-Box-Treiber.
2. Entfernen Sie die aktuelle TV-Box vom System.
3. Schließen Sie die TV-Box an einen USB-Anschluss an.

• TV-Karte installieren**• TV-Box installieren****• TV Express-Karte installieren**

- **Geräte anschließen**
- Digital/Analog Hybrid TV-Karte anschließen



- Analog TV-Karte anschließen



- USB TV-Box anschließen
- TV Express-Karte anschließen



Die Illustrationen sind nur zur Veranschaulichung gedacht. Die tatsächliche Anordnung kann unterschiedlich ausfallen.

Treiberinstallation:

1. Windows® erkennt automatisch die ASUS TV-Tuner-Karte/-Box und zeigt das Fenster "Assistent für das Suchen neuer Hardware" an. Klicken Sie auf **Abbrechen**.
2. Legen Sie die Support-CD in das optische Laufwerk ein. Das Fenster mit den Treibern und Hilfsprogrammen wird angezeigt. Wählen Sie Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klicken Sie auf **Install Drivers (Treiber installieren)**.
3. Folgen Sie den Anweisungen des Installationsassistenten, um die Installation fertigzustellen.

**ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 installation (Optional)**

1. Legen Sie die CD ins optische Laufwerk ein. Wählen Sie die Installationssprache aus.
2. Folgen Sie den Anweisungen des Installationsassistenten, um die Installation fertigzustellen.

ASUS Eee PC-Installation

Bei ASUS Eee PCs mit Linux können die Treiber und Anwendungen auf zwei Arten installiert werden:

Wenn Sie über eine Internetverbindung verfügen, gehen Sie folgendermaßen vor (empfohlen):

1. Stellen Sie eine Verbindung zum Internet her.
2. Wählen Sie den **Einstellungen**-Tab und klicken Sie auf **Hinzufügen/Entfernen**.
3. Wählen Sie den **Play**-Tab und klicken Sie auf den TV-Treiber und die TV-Anwendung, um diese zu installieren.
4. Starten Sie den Eee PC neu.

Wenn Sie nicht über eine Internetverbindung verfügen, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Kopieren Sie die Datei ins Quellverzeichnis.
2. Drücken Sie **Ctrl +Alt+t**.
3. Geben Sie in der Konsole **sudo su** ein, um eine Zugriffsberechtigung zu erhalten.
4. Geben Sie **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz** ein.
5. Tippen Sie **install-xxxx** (*xxxx steht für den Namen des Treibers oder der Anwendung, die installiert werden sollen*), um Treiber und Anwendung zu installieren.
6. Starten Sie den Eee PC neu, um die Veränderungen wirksam zu machen.



Einige EeePC-Modelle haben den Treiber und die Anwendungen bereits installiert. Bitte wenden Sie sich für nähere Informationen an den Update-Server.

Signalempfang

Ist der digitale Empfang gestört? Wetter und Umgebungsbedingungen können die Signalqualität beeinträchtigen.

1. Vergewissern Sie sich, dass DVB-T TV in Ihrer Region angeboten wird. Die mobile Verwendung hängt von der Signalqualität in verschiedenen Regionen ab.
2. Richten Sie die interne Antenne für ein besseres Signal anders aus.
3. Verwenden Sie eine Dachantenne für einen besseren Empfang.
4. Bringen Sie externe Antennen an Metall an, um einen besseren Empfang zu erhalten.
5. Prüfen Sie, ob die Antenne beschädigt ist oder nicht korrekt angeschlossen wurde.

Requisiti di Sistema

- Uno slot o porta libera per una delle seguenti schede: slot PCI per scheda di sintonizzazione TV PCI; slot PCIe per scheda di sintonizzazione TV PCIe; porta USB 2.0 per TV box; o porta per Scheda Express per scheda express TV.
- Notebook: consigliabile Pentium M 1.3GHz o superiori



Per il notebook EeePC, fare riferimento ai requisiti di seguito:

- EeePC 701 o versioni successive
- Per la piattaforma Linux, installare il driver e l'applicazione TV nella cartella "For EeePC" nel driver CD-ROM.
Controllare nel manuale del driver per CD-ROM per maggiori informazioni.
- Per la piattaforma Windows®, installare il sintonizzatore TV, come si farebbe con un desktop PC o un notebook.

- PC: equivalente a Pentium 4 2.6GHz equivalent o superiore (consigliato)
- Memoria di sistema da min.256MB (512MB o superiore consigliata)
- Scheda grafica con memoria video da 32MB o superiore (consigliata)
- Drive CD-ROM per installazione driver
- 1GB di spazio su disco rigido
- Soluzione audio compatibile con DirectX
- Microsoft Windows® XP (Home edition o Professional edition)
- DirectX 9 o versioni successive
- Windows® Media Player 9 o versioni successive
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Assicurarsi di aver letto le misure di sicurezza sulla scatola della scheda di sintonizzazione TV.

Installazione Scheda/Box

Per sistema senza scheda di sintonizzazione TV

1. Spegnerne computer e monitor, quindi staccare tutte spine dalle prese di corrente.
2. Rimuovere il telaio e individuare lo slot PCI/PCIe. Per la posizione dello slot PCI/PCIe, consultare il manuale del sistema.
3. Rimuovere la staffa di fronte allo slot da utilizzare.
4. Allineare la scheda di sintonizzazione TV con lo slot e premere con decisione sino a quando la scheda non è correttamente inserita nello slot.
5. Fissare la scheda di sintonizzazione TV al telaio con le viti rimosse. Riporre la copertura del computer e inserire di nuovo tutte le spine nelle prese di corrente.

Per un sistema con scheda di sintonizzazione TV

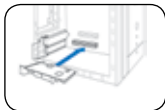
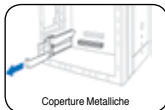
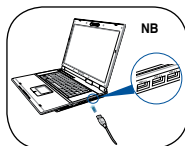
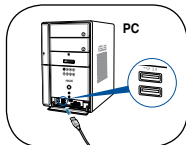
1. Disinstallare il driver della scheda di sintonizzazione TV in uso.
2. Rimuovere scheda di sintonizzazione TV esistente dallo slot PCI/PCIe.
3. Installare la nuova scheda di sintonizzazione TV nello slot PCI/PCIe.

Per un sistema senza TV box

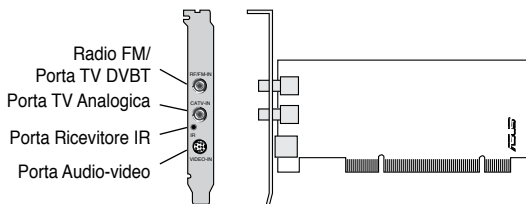
1. Collegare il TV box alla porta USB del sistema.

Per un sistema con TV box

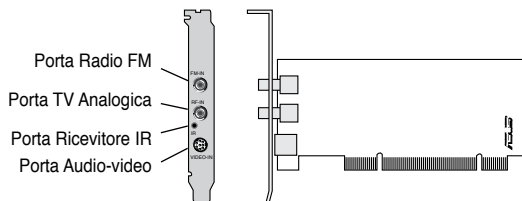
1. Disinstallare il driver del TV box.
2. Rimuovere il TV box esistente dal sistema.
3. Collegare il nuovo TV box alla porta USB del sistema.

• Installazione Scheda TV**• Installazione TV Box****• Installazione Scheda TV Express**

- **Connessione Dispositivi**
- Connessione con la Scheda TV Ibrida Analogica e Digitale



- Connessione con la Scheda TV Analogica



- Connessione con TV Box USB
- Connessione con la Scheda TV Express



Le figure sono solo di riferimento. Il vero layout potrebbe essere diverso.

Installazione Driver:

1. Windows® rileva automaticamente il scheda/box di sintonizzazione TV ASUS e visualizza la finestra Found NEW Hardware Wizard. Cliccare **Cancel (Annulla)**.
2. Inserire il CD di supporto nell'unità ottica. Appare la schermata di installazione di driver e utilità. Cliccare sul pulsante radio per Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium e successivamente **Install Drivers (Installa Driver)**.
3. Seguire le istruzioni sullo schermo e completare l'installazione.

**Installazione ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (Opzionale)**

1. Inserire il CD nell'unità ottica. Scegliere la lingua da installare.
2. Seguire le istruzioni sullo schermo e completare l'installazione.

Installazione per ASUS Eee PC

Per il sistema operativo Linux di ASUS Eee PC, due sono le modalità di installazione di driver e applicazioni.

Con la connessione Internet, seguire la procedura sotto indicata (consigliata) :

1. Stabilire la connessione a Internet.
2. Selezionare la scheda **Impostazioni** e cliccare sull'icona **Aggiungi/Rimuovi software**.
3. Selezionare la scheda **Svago**, cliccare su applicazione e driver TV per installare driver e applicazione.
4. Riavviare Eee PC.

Senza connessione Internet, seguire la procedura sotto indicata:

1. Copiare il file nella directory principale.
2. Premere **Ctrl +Alt+t**.
3. Nella console, digitare **sudo su** per ottenere i privilegi di root.
4. Digitare **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Digitare **install-xxxx** (*xxxx sta per il nome del driver o dell'applicazione da installare*) per installare il driver e l'applicazione.
6. Riavviare per rendere effettive le modifiche .



Alcuni modelli EeePC potrebbero avere driver/applicazione per il sintonizzatore TV integrati nel sistema. Consultare il server aggiornamenti per maggiori informazioni.

Ricezione del segnale

La ricezione del segnale digitale è scadente? Le condizioni meteorologiche e l'ambiente circostante potrebbero influenzare la qualità del segnale.

1. Assicurarsi che nella zona sia disponibile la TV DVB-T. La mobilità dipende dalla qualità del segnale in zone diverse.
2. Regolare l'antenna interna, tipo patch, in modo da migliorare la qualità del segnale.
3. Per una migliore ricezione, utilizzare le antenne sul tetto.
4. Collegare le antenne esterne ad elementi metallici, per migliorare la ricezione.
5. Verificare che la connessione sia corretta e l'antenna non sia danneggiata.

Requisitos del sistema

- Una ranura o puerto disponible para alguna de las siguientes tarjetas: ranura PCI para la tarjeta sintonizadora PCI TV; ranura PCIe para la tarjeta sintonizadora de TV PCIe; puerto USB 2.0 para receptor de TV; o puerto Express Card para tarjeta TV express.
- Portátiles: se recomienda un procesador Pentium M 1,3 GHz o superior



Si está utilizando un equipo portátil EeePC, consulte los siguientes requisitos:

- EeePC 701 o versión posterior
- En plataformas Linux, instale el controlador y la aplicación de TV en la carpeta "For EeePC" de la unidad de CD-ROM. Consulte el manual de la unidad de CD-ROM para más información.
- En plataformas Windows®, instale el Sintonizador de TV como lo haría en un PC de sobremesa o portátil.

- PC: se recomienda equivalente a Pentium 4 2,6GHz o superior
- Memoria mínima de sistema 256MB (512MB o superior recomendado)
- Tarjeta gráfica con 32MB de memoria de vídeo o superior recomendado
- Unidad de CD-ROM para la instalación de los controladores
- 1 GB de espacio en disco duro
- Solución de audio compatible con DirectX
- Microsoft Windows® XP (Home edition o Professional edition)
- DirectX 9 o posterior
- Windows® Media Player 9 o versión posterior
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Asegúrese de leer todas las precauciones de seguridad indicadas en la caja de su tarjeta sintonizadora de TV.

Instalación de tarjeta / receptor

Para sistemas sin tarjeta sintonizadora de TV

1. Apague su equipo y monitor y desconecte todas las tomas de alimentación de los conectores.
2. Extraiga el chasis y localice la ranura PCI/PCIe. Consulte el manual de su sistema para conocer la ubicación de la ranura PCI/PCIe.
3. Extraiga la abrazadera opuesta a la ranura que desee utilizar.
4. Alinee la tarjeta sintonizadora de TV con la ranura y presione firmemente hasta que la tarjeta se asiente correctamente en la ranura.
5. Fije la tarjeta sintonizadora de TV al chasis con el tornillo retirado anteriormente. Vuelva a colocar la cubierta del equipo y a conectar los cables de alimentación a una toma de suministro eléctrico.

Para sistemas con tarjeta sintonizadora de TV

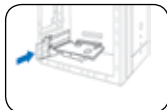
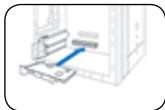
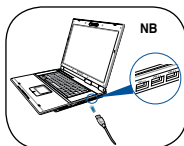
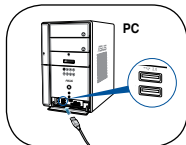
1. Desinstale el controlador de la tarjeta sintonizadora de TV actual.
2. Desinstale la tarjeta sintonizadora de TV actual de la ranura PCI/PCle.
3. Instale la tarjeta sintonizadora de TV nueva en la ranura PCI/PCle.

Para sistemas sin receptor de TV

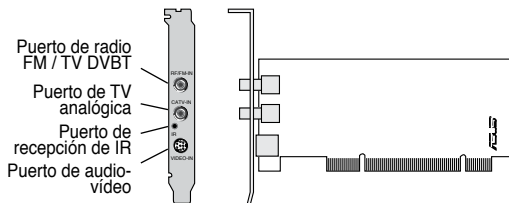
1. Conecte el receptor de TV al puerto USB del sistema.

Para sistemas con receptor de TV

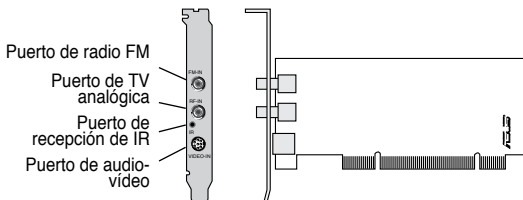
1. Desinstale el controlador del receptor de TV actual.
2. Extraiga el receptor de TV actual del sistema.
3. Conecte el receptor de TV al puerto USB del sistema.

• Instalar la tarjeta de TV**• Instalar el receptor de TV****• Instalar la tarjeta Express Card de TV**

- **Conectar dispositivos**
- Conexión con tarjetas de TV híbridas analógicas y digitales



- Conexión con tarjeta de TV analógica



- Conexión con receptor de TV USB
- Conexión con tarjeta Express Card de TV



Los diagramas deben utilizarse sólo como referencia. El diseño real podría variar.

Instalación del controlador:

1. Windows® detectará automáticamente la tarjeta sintonizadora / receptor de TV ASUS y mostrará la ventana de Nuevo hardware encontrado. Haga clic en **Cancel(Cancelar)**.
2. Inserte el CD de soporte en la unidad óptica. Aparecerá la pantalla de instalación de Controladores y Utilidades. Haga clic en el botón de opción de Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Haga clic en **Install Drivers (Instalar controladores)**.
3. Siga las instrucciones siguientes del asistente de instalación para finalizar la instalación.

**Instalación de ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (Opcional)**

1. Inserte el CD en la unidad óptica. Seleccione el idioma que desee instalar.
2. Siga las instrucciones siguientes del asistente de instalación para finalizar la instalación.

Instalación de ASUS Eee PC

En el sistema operativo Linux para ASUS Eee PC, existen dos formas de instalar controladores y aplicaciones:

Si tiene conexión a Internet, siga los pasos siguientes (recomendado):

1. Conecte a Internet.
2. Seleccione la ficha **Configuración** y haga clic en el icono **Agregar/Quitar**.
3. Seleccione la ficha **Reproducir**, haga clic en el controlador de TVV y la aplicación de TVV para instalar el controlador y la aplicación.
4. Reinicie su Eee PC.

Si no tiene conexión a Internet, siga los pasos siguientes:

1. Copie el archivo al directorio principal.
2. Pulse **Ctrl +Alt+t**.
3. En la consola, escriba "sudo su" para recibir privilegios de raíz.
4. Escriba **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Escriba **install-xxxx** (xxxx es el nombre del controlador o aplicación que desee instalar) para instalar el controlador y la aplicación.
6. Reinicie para que los cambios tengan efecto.



Algunos modelos de EeePC podrían tener el controlador / aplicación de sintonización de TV integrado en el sistema. Consulte el servidor de actualización para más información.

Recepción de señal

¿La recepción de la señal es mala? El clima y el entorno / paisaje podrían afectar a la calidad de la señal.

1. Asegúrese de que el servicio de TV DVB-T está disponible en su zona. El uso móvil depende de la calidad de la señal en distintas zonas.
2. Ajuste la antena interna para mejorar la calidad de la señal.
3. Utilice antenas de tejado para mejorar la recepción.
4. Conecte las antenas externas a objetos metálicos para mejorar la recepción.
5. Compruebe si la antena está dañada o mal conectada.

Requisitos do Sistema

- Uma ranhura PCI disponível para a placa do sintonizador de TV PCI, ou uma ranhura PCI-E disponível para a placa do sintonizador de TV PCI-E, ou uma porta USB 2.0 disponível para caixa de TV box, ou uma porta para Placas Expresso disponível para placas de TV expresso.
- Portáteis: É recomendado o Pentium M 1.3GHz ou superior



Se está a utilizar um portátil EeePC, queira consultar os requisitos abaixo indicados:

- EeePC versão 701 ou posterior
- Linux: Queira instalar o controlador e a aplicação de TV na pasta "For EeePC" no CD do controlador. Para mais informações, queira consultar o manual no CD do controlador.
- Windows: Os passos de instalação são os mesmos que para os computadores/portáteis.

- Computadores: É recomendado o equivalente ao Pentium 4 2.6GHz ou superior.
- Memória do sistema de, no mínimo, 256MB (é recomendado 512MB ou superior).
- É recomendada uma placa gráfica com 32MB ou mais de memória de vídeo.
- Unidade de CD-ROM para instalação de controladores.
- É necessário 1GB de espaço livre no disco rígido.
- Solução de áudio compatível com DirectX
- Microsoft Windows® XP (Edição Home ou Edição Profissional)
- DirectX 9 ou posterior
- Windows® Media Player 9 ou posterior
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Leia as precauções de segurança que se encontram na documentação da placa/caixa do seu sintonizador de TV.

Instalação da Placa/Caixa

Para sistemas sem placa de sintonizador de TV

1. Desligue o seu computador e monitor e depois desligue todas as fichas eléctricas das tomadas.
2. Retire a tampa do computador e localize a ranhura PCI/PCI-E. Consulte o seu manual do sistema, para saber onde se situa a ranhura PCI/PCI-E.
3. Retire o suporte que está do lado oposto à ranhura que pretende usar.
4. Alinhe a placa do sintonizador de TV com a ranhura e prima firmemente, até que a placa esteja devidamente encaixada na ranhura.
5. Fixe a placa do sintonizador de TV ao chassis com o parafuso que retirou, coloque de novo a tampa do computador e volte a ligar todas as fichas eléctricas a uma tomada eléctrica.

Para sistemas com placa de sintonizador de TV

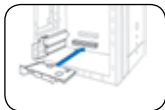
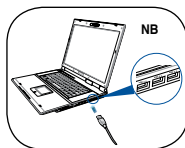
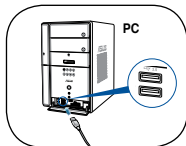
1. Desinstale o controlador actual da placa do sintonizador de TV.
2. Retire a placa actual do sintonizador de TV da ranhura PCI/PCI-E.
3. Instale a nova placa de sintonizador de TV na ranhura PCI/PCIe.

Para sistemas sem caixa de TV

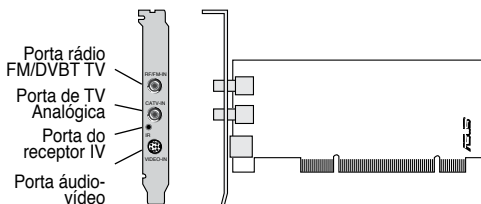
1. Ligue a caixa de TV à PORTA USB do sistema.

Para sistemas com caixa de TV

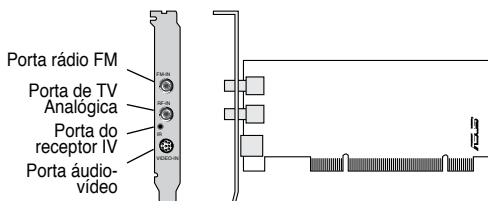
1. Desinstale o controlador actual da caixa de TV.
2. Retire a caixa actual de TV do sistema.
3. Ligue a caixa de TV à PORTA USB do sistema.

• Instalação da Placa de TV**• Instalação da Caixa de TV****• Instalação da Placa Expresso de TV**

- Ligar Dispositivos
- Ligar à Placa de TV Híbrida Digital e Analógica



- Ligar à Placa de TV Analógica



- Ligar à Caixa de TV USB
- Ligar à Placa Expresso de TV



Os desenhos servem apenas como referência. O dispositivo actual pode variar.

Instalação de Drivers:

1. O Windows® detecta automaticamente a placa/caixa do Sintonizador de TV ASUS e mostra a janela do Assistente de Novo Hardware Encontrado. Clique em **Cancel (Cancelar)**.
2. Introduza o CD auxiliar na unidade de disco óptico. Aparece o ecrã de configuração de Controladores & Utilitários. Clique na tecla de rádio para Windows® XP/MCE/Vista® Baisc/Vista® Premium. Clique em **Install Drivers (Instalar Controladores)**.
3. Siga as sucessivas instruções do assistente de instalação para concluir a mesma.



Instalação do EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 ASUS (Opcional)

1. Introduza o CD na unidade de disco óptico. Escolha o Idioma a instalar.
2. Siga as sucessivas instruções do assistente de instalação para concluir a mesma.

Instalação do ASUS Eee PC

No sistema operativo Linux do Eee PC da ASUS, existem duas formas para instalar os controladores e as aplicações:

If you have Internet connection, follow these steps (recommended):

1. Ligue-se à Internet.
2. Selecciono o separador **Setting (Definição)** e clique no ícone **Add/Remove (Adicionar/Remover)**.
3. Selecciono o separador **Play (Reproduzir)**, clique no controlador TV e na aplicação TV para instalar o controlador e a aplicação.
4. Reinicie o Eee PC.

Se não dispõe de ligação à Internet, siga estes passos:

1. Copie o ficheiro para o directório principal
2. Prima **Ctrl +Alt+t**.
3. Na consola, digite "sudo su" para ter os privilégios de raiz.
4. Digite **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Digite **Instalar-xxxx** (xxxx é o nome do controlador da aplicação que quer instalar) para instalar o controlador e a aplicação..
6. Reinicie para que as alterações tenham efeito.



Alguns modelos EeePC podem ser construídos no controlador e na aplicação, queira consultar o servidor de actualização, para obter mais informações.

Recepção de sinal

Há uma fraca recepção de sinal digital? O estado do tempo e o local / ambiente podem afectar a qualidade do sinal.

1. Certifique-se de que a TV DVB-T está disponível na sua área. O uso móvel depende da qualidade do sinal das diferentes áreas.
2. Regule a antena de ligação interna, para melhorar a qualidade do sinal.
3. Utilize antenas de telhado para uma melhor recepção.
4. Ligue antenas externas ao metal para uma melhor recepção.
5. Assegure-se de que a antena não está danificada e que as ligações estão correctas.

Systemkrav

- Et PCI indstik til PCI TV-tunerkort eller et PCI-E indstik til PCI-E TV-tunerkort eller en USB 2.0 port til TV-box eller en ExpressCard port til TV express-card.
- Notebook: Pentium M 1.3GHz eller højere anbefales



Hvis du bruger en EeePC notebook, se nedenstående krav:

- EeePC 701 eller senere model
- Linux: Installer driver og TV-applikation i "For EeePC" folderen på driver-cd'en. Se driver-cd'ens brugervejledning for yderligere oplysninger.
- Windows: Installationstrinene er de samme for PC/NB. Se "For EeePC" folderen på driver-cd'en.

- PC: Pentium 4 2.6GHz tilsvarende eller højere anbefales
- Minimum 256MB systemhukommelse (512MB eller mere anbefales)
- Grafikkort med 32MB eller mere videohukommelse anbefales
- CD-ROM drev til driverinstallation
- 1GB harddiskdrevplads nødvendig
- DirectX-kompatibel lydopløsning
- Microsoft Windows® XP (hjemmeudgave eller professionel udgave)
- DirectX 9 eller senere model
- Windows® Media Player 9 eller senere model
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Læs sikkerhedsanvisningerne i TV tuner-kort/box vejledningen.

Kort/Box-installation

System uden eksisterende TV-tunerkort

1. Sluk for computeren og skærmen og fjern derefter alle el-ledninger fra stikkene.
2. Fjern computerdækslet og lokaliser PCI/PCI-E indstikket. Se systemvejledningen med hensyn til PCI/PCI-E indstikkets placering.
3. Fjern holderen overfor indstikket, som du vil benytte.
4. Indpas TV tunerkortet med indstikket og tryk til, indtil det sidder sikkert i dette.
5. Skru TV-tunerkortet fast til rammen med skruen, du fjernede. Sæt computerdækslet på plads igen og genforbind alle el-ledninger.

System med eksisterende TV-tunerkort

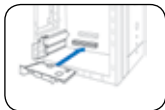
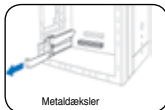
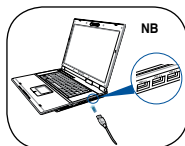
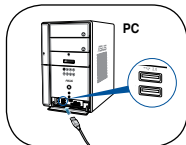
1. Afmonter den nuværende TV-tunerkortdriver.
2. Fjern det eksisterende TV-tunerkort fra PCI/PCI-E indstikket.
3. Installer det nye TV-tunerkort i PCI/PCIe indstikket.

System uden eksisterende TV-box

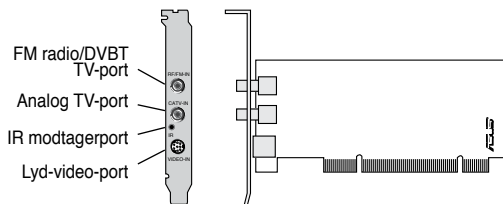
1. Forbind TV-boxen til systemets USB PORT.

System med eksisterende TV-box

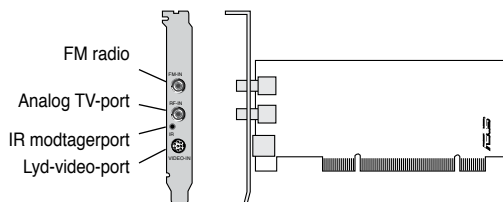
1. Afmonter den eksisterende TV-box driver.
2. Fjern den eksisterende TV-box fra systemet.
3. Forbind TV-boxen til systemets USB PORT.

• Installation af TV-kortet**• Installation af TV-dekoderen****• Installation af TV ExpressCard**

- Tilslutning af enheder
- Tilslutning med digitalt og analogt hybrid TV-kort



- Tilslutning med analogt TV-kort



- Tilslutning med USB TV-dekoder
- Tilslutning med TV ExpressCard



Illustrationerne er kun til reference. Den faktiske udformning kan variere.

Driver-installation:

1. Windows® finder automatisk ASUS TV-tuner kort/box og "Fundet NYT hardware" wizardvinduet. Klik på **"Annuller"**.
2. Anbring hjælpe-cd'en i det optiske drev. Driver- og hjælpeprogrammer installationsskærmen ses. Klik på radio-knappen til Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klik på **"Installer drivere"**.
3. Følg de efterfølgende installationswizard-instruktioner for at afslutte installationen.

**ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 installation (ekstra)**

1. Anbring CD i det optiske drev. Vælg sproget, der skal installeres.
2. Følg de efterfølgende installationswizard-instruktioner for at afslutte installationen.

ASUS Eee PC installation

Drivere og programmer kan installeres på ASUS Eee PC Linux OS på to måder:

Hvis du har en internetforbindelse, anbefaler vi, at du følger disse trin:

1. Forbind til internettet.
2. Vælg **Setting (Indstilling)** fanen og klik på **Add/Remove (Tilføj/Fjern)** ikonen.
3. Vælg **Play (Afspil)** fanen og klik på TV-driver og TV-program for at installere driveren og programmet.
4. Genstart Eee PC.

Hvis du ikke har en internetforbindelse, skal du følge disse trin:

1. Kopiér filen til hjemmemappen.
2. Tryk på **Ctrl +Alt+t**.
3. Skriv "sudo su" på konsollen for at få rodprivilegie.
4. Skriv **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Skriv **Installer-xxxx** (xxxx er navnet på driveren eller programmet, som du ønsker at installere) for at installere driveren og programmet.
6. Genstart for at gøre brug af ændringerne.



Nogle EeePC modeller kan have indbygget driver og program. Yderligere oplysninger findes på opdateringsserveren.

Signalmodtagelse

Er der dårlig, digital signalmodtagelse? Vejr og landskab/omgivelser kan påvirke signalkvaliteten.

1. Tjek, at DVB-T TV findes i dit område. Mobilt brug afhænger af signalkvaliteten i de forskellige områder.
2. Indstil den indbyggede antenne for at opnå en bedre signalkvalitet.
3. Brug en tagantenne til opnåelse af bedre modtagelse.
4. Forbind eksterne antenner til metal for bedre modtagelse.
5. Tjek antennen for skader og kontroller, at antennen er korrekt forbundet.

Systeemvereisten

- Er is een beschikbare sleuf of poort voor al deze kaarten: PCI-sleuf voor PCI TV-tunerkaart, PCIe-sleuf voor PCIe TV-tunerkaart, USB 2.0-poort voor tv-does of ExpressCard-poort voor TV-expreskaart.
- Notebooks: Pentium M 1,3GHz of hoger aanbevolen



Zie de onderstaande vereisten indien u een EeePC-notebook gebruikt:

- EeePC 701 of latere versie
 - Voor het Linux-platform installeert u het stuurprogramma en de tv-toepassing in de map "For EeePC" (voor EeePC) in het cd-romstuurprogramma. Raadpleeg de handleiding van het cd-romstuurprogramma voor meer details.
 - Voor het Windows-platform[®] installeert u de tv-tuner zoals u dat zou doen op een desktopcomputer of notebook.
-
- PC: Pentium 4 2,6GHz equivalent of hoger aanbevolen
 - Minimum 256MB systeemgeheugen (512MB of meer aanbevolen)
 - Grafische kaart met 32MB of meer videogeheugen aanbevolen
 - Cd-romstation voor de installatie van het stuurprogramma
 - 1GB harde schijfruimte vereist
 - DirectX-compatibele audio-oplossing
 - Microsoft Windows[®] XP (Home edition of Professional edition)
 - DirectX 9 of hogere versie
 - Windows[®] Media Player 9 of hogere versie
 - Microsoft Windows[®] Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Zorg dat u de veiligheidsmaatregelen op de doos van uw TV-tunerkaart hebt gelezen.

Kaart/boxinstallatie

Voor een systeem zonder bestaande tv-tunerkaart

1. Schakel uw computer en monitor uit en trek vervolgens alle voedingsstekkers uit de stopcontacten.
2. Verwijder de behuizing en zoek vervolgens de PCI/PCIe-sleuf. Raadpleeg de handleiding van uw systeem voor de locatie van de PCI/PCIe-sleuf.
3. Verwijder de haak van de sleuf die u wilt gebruiken.
4. Lijn de TV-tunerkaart uit op de sleuf en duw deze stevig op de kaart tot deze stevig in de sleuf is bevestigd.
5. Bevestig de TV-tunerkaart vast aan de behuizing met de schroef die u hebt verwijderd, plaats het deksel terug en sluit alle voedingsstekkers opnieuw aan op de stopcontacten.

Voor een systeem met bestaande tv-tunerkaart

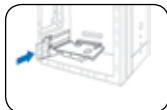
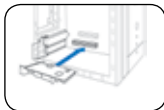
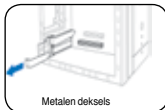
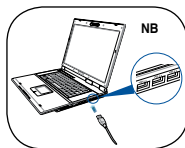
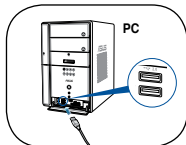
1. Verwijder het stuurprogramma van de huidige TV-tunerkaart.
2. Verwijder de huidige TV-tunerkaart uit de PCI/PCIe-sleuf.
3. Installeer de nieuwe TV tuner-kaart in het PCI/PCIe slot.

Voor een systeem zonder bestaande tv-box

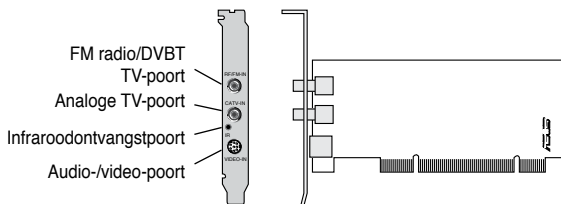
1. Sluit de tv-box aan op de USB-poort van het systeem.

Voor een systeem met bestaande tv-box

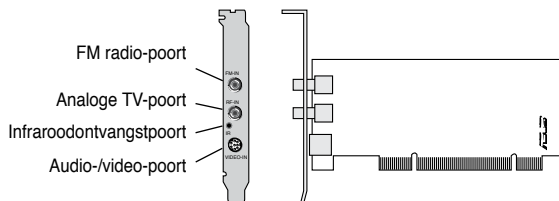
1. Verwijder het stuurprogramma van de huidige tv-box.
2. Verwijder de huidige tv-box uit het systeem.
3. Sluit de tv-box aan op de USB-poort van het systeem.

• Installeer de TV Card**• Installeer de TV Box****• Installeer de TV Express Card**

- **Aansluitingen**
- Aansluiten met een digitale en analoge hybride TV Card



- Aansluiten met een analoge TV Card



- Aansluiten met een USB TV Box
- Aansluiten met een TV Express Card



Afbeeldingen alleen bedoeld ter referentie. De daadwerkelijke lay-out kan variëren.

Installatie stuurprogramma:

1. Windows® detecteert automatisch de ASUS tv-tunerkaart/box en toont het venster Found NEW Hardware Wizard (Wizard Nieuwe hardware gevonden). Klik op **Cancel (Annuleren)**.
2. Plaats de ondersteunings-cd in het optische station. Het scherm Driver & Utilities setup (Installatie stuurprogramma en hulpprogramma's) verschijnt. Klik op het keuzerondje voor Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klik op **Install Drivers (Stuurprogramma's installeren)**.
3. Volg de opeenvolgende instructies van de installatiewizard om de installatie te voltooien.

**ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 installeren (optioneel)**

1. Plaats de cd in het optische station. Selecteer de taal voor de installatie.
2. Volg de opeenvolgende instructies van de installatiewizard om de installatie te voltooien.

De ASUS Eee PC installeren

Er zijn twee manieren om de stuurprogramma's en toepassingen te installeren voor de ASUS Eee PC:

Volg deze stappen als u over een internetverbinding beschikt (aanbevolen):

- 1 Maak een verbinding met het internet.
- 2 Selecteer het tabblad **Setting (Instelling)** en klik op het pictogram **Add/Remove (Toevoegen/verwijderen)**.
- 3 Selecteer het tabblad **Play (Afspelen)**, klik op het tv-stuurprogramma en de tv-toepassing om het stuurprogramma en de toepassing te installeren.
- 4 Start uw Eee PC opnieuw op.

Volg deze stappen als u geen internetverbinding hebt:

- 1 Kopieer het bestand naar de basismap
- 2 Druk op **Ctrl +Alt+t**.
- 3 Typ "sudo su" in de console om machtigingen voor de hoofdmap te krijgen.
- 4 Typ **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
- 5 Typ installeer-xxxx (xxxx staat voor de naam van de driver of de applicatie die u wilt installeren) om de driver en de applicatie te installeren.
- 5 Start het systeem opnieuw op zodat de wijzigingen van kracht worden.



Het is mogelijk dat het stuurprogramma en de toepassing al zijn geïnstalleerd op sommige Eee PC-modellen. Raadpleeg de updateserver voor meer informatie.

Signaalontvangst

Is er een slechte digitale signaalontvangst? Het weer en het landschap of de omgeving kunnen de signaalkwaliteit beïnvloeden.

1. Controleer of de DVB-T TV beschikbaar is in uw regio. Het mobiele gebruik is afhankelijk van de signaalkwaliteit van verschillende gebieden.
2. Pas de interne patchantenne aan voor een verbetering van de signaalkwaliteit.
3. Gebruik dakantennes voor een betere ontvangst.
4. Bevestig externe antennes aan metaal voor een betere ontvangst.
5. Controleer of de antenne niet beschadigd is en goed is aangesloten.

Järjestelmävaatimukset

- Yksi vapaa PCI-korttipaikka PCI-tv-viritinkorttia varten, yksi vapaa PCI-E-korttipaikka PCI-E-tv-viritinkorttia varten, yksi vapaa USB 2.0 -portti TV box-laitetta varten, tai yksi vapaa ExpressCard-portti TV express -korttia varten.
- Kannettavat tietokoneet: Suositellaan Pentium M 1,3 GHz tai nopeampi



Jos käytät kannettavaa EeePC-tietokonetta, katso alla olevat vaatimukset:

- EeePC 701 tai uudempi versio
- Linux: Asenna laiteohjain-CD-levyn kansiossa "For EeePC" oleva laiteohjain ja TV-sovellus. Katso lisätietoja laiteohjain-CD-levyllä olevasta käsikirjasta.
- Windows: Asennusvaiheet ovat samat kuin PC/NB:llä. Katso laiteohjain-CD-levyllä olevaa kansiota "For EeePC".

- PC-pöytätietokone: Suositellaan Pentium 4 2,6 GHz vastaava tai nopeampi
- Vähintään 256 MB järjestelmämuistia (suositellaan 512 MB tai enemmän)
- Suositellaan grafiikkakorttia, jossa on 32 MB tai enemmän videomuistia
- CD-ROM-asema laiteohjaimen asennusta varten
- Tarvitaan 1 GB kiintolevytilaa
- DirectX-yhteensopiva ääniratkaisu
- Microsoft Windows® XP (Home edition tai Professional edition) tai uudempi
- DirectX 9 tai uudempi
- Windows® Media Player 9 tai uudempi
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Lue varotoimet tv-viritinkortin/tv-boxin asiakirjoista.

Kortin/Boxin asennus

Järjestelmään, jossa ei ole ennestään tv-viritinkorttia

1. Sammuta tietokone ja näyttö ja irrota kaikki virtapistokkeet sähköpistorasioista.
2. Poista tietokoneen kotelo ja etsi PCI- tai PCI-E-korttipaikka. Katso järjestelmän käsikirjasta PCI- tai PCI-E-korttipaikan sijainti.
3. Poista kiinnike, joka on vastapäätä korttipaikkaa, jota aiot käyttää.
4. Aseta tv-viritinkortti korttipaikan suuntaisesti ja paina lujasti, kunnes kortti on kunnolla korttipaikassa.
5. Kiinnitä tv-viritinkortti runkoon ruuvilla, jonka poistit Laita tietokoneen kotelo takaisin ja liitä kaikki virtapistokkeet pistorasioihin.

Järjestelmään, jossa on ennestään tv-viritinkortti

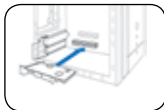
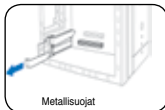
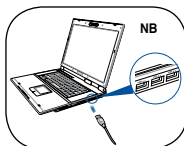
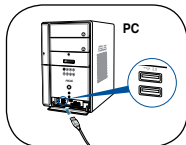
1. Pura nykyisen tv-viritinkortin laiteohjaimen asennus.
2. Poista nykyinen tv-viritinkortti PCI- tai PCI-E-korttipaikasta.
3. Asenna uusi TV-viritinkortti PCI/PCIe-aukkoon.

Järjestelmään, jossa ei ole ennestään TV-boxia

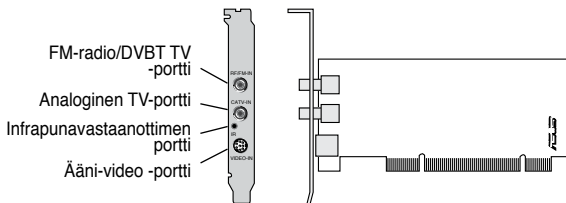
1. Liitä TV-box järjestelmän USB-porttiin.

Järjestelmään, jossa on ennestään TV-box

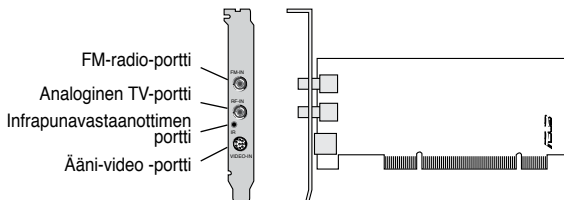
1. Pura nykyisen TV-boxin laiteohjaimen asennus.
2. Poista nykyinen TV-box järjestelmästä.
3. Liitä TV-box järjestelmän USB-porttiin.

• TV-kortin asentaminen**• TV Boxin asentaminen****• TV Express -kortin asentaminen**

- **Laitteiden liittäminen**
- Liitäntä digitaalisella tai analogisella Hybridi-TV-kortilla



- Liitäntä analogisella TV-kortilla



- Liitäntä USB TV Boxilla
- Liitäntä TV Express -kortilla



Piirroksot ovat vain viitteellisiä. Todellinen kokoonpano saattaa poiketa kuvastusta.

Laiteohjaimen asennus:

1. Windows® havaitsee automaattisesti ASUS-tv-viritinkortin tai TV-boxin ja näyttää Löytyi ohjattu toiminto UUSI laite (Found NEW Hardware Wizard) -ikkunan. Napsauta **Peruuta**.
2. Laita tuki-CD-levy optiseen asemaan. Näkyviin tulee laiteohjaimen ja apuohjelmien määrittäysnäyttö (Driver & Utilities). Napauta valintanappia Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Napsauta **Asenna laiteohjaimet (Install Drivers)**.
3. Tee asennus loppuun noudattamalla ohjatun asennustoiminnon antamia ohjeita.

**ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 :n asennus (valinnainen)**

1. Laita CD-levy optiseen asemaan. Valitse mikä kieli asennetaan.
2. Tee asennus loppuun noudattamalla ohjatun asennustoiminnon antamia ohjeita.

ASUS Eee PC Installation

ASUS Eee PC:n Linux-käyttäjärjestelmässä on kaksi tapaa asentaa ohjaimet ja sovellukset:

Jos sinulla on internet-yhteys, noudata näitä ohjeita (suositus):

1. Muodosta internet-yhteys.
2. Valitse Asetus-välilehti ja napsauta Lisää/Poista-kuvaketta.
3. Valitse Toista-välilehti ja napsauta TV-laiteohjainta sekä TV-sovellusta asentaaksesi laiteohjaimen ja sovelluksen.
4. Käynnistä Eee PC uudestaan.

Jos sinulla ei ole internet-yhteyttä, noudata näitä ohjeita:

1. Kopioi tiedosto kotihakemistoon.
2. Paina Ctrl+Alt+T.
3. Kirjoita konsoliin "sudo su", jotta saat root-oikeudet.
4. Kirjoita **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Asenna ohjain ja sovellus kirjoittamalla asenna-xxxx (xxxx merkitsee ohjaimen tai sovelluksen nimeä, jonka haluata asentaa).
6. Käynnistä kone uudelleen, jotta muutokset tulevat käyttöön.



Joissakin EeePC-malleissa saattaa olla sisäänrakennettu laiteohjain ja sovellus, katso lisätietoja päivitys-palvelimelta.

Signaalin vastaanotto

Onko digitaalsignaalin vastaanotto heikkoa? Sää sekä maiseman muoto tai ympäristö saattavat vaikuttaa signaalin laatuun.

1. Varmista, että alueellasi voi vastaanottaa DVB-T-televisiosignaalia. Mobiilikäyttö riippuu eri alueiden signaalin laadusta.
2. Voit parantaa signaalin laatua säätämällä sisäantennia.
3. Käytä kattoantenneja paremman vastaanoton saamiseen.
4. Kiinnitä ulkoantennit metalliin vastaanoton parantamiseksi.
5. Tarkasta ettei antennissa ole vaurioita ja että ne on liitetty oikein.

Systemkrav

- En tilgjengelig PCI-kortplass for PCI TV-tunerkort, eller en tilgjengelig PCI-E-kortplass for PCI-E TV-tunerkort, eller en tilgjengelig USB 2.0-port for TV-boks eller en tilgjengelig ExpressCard-port for TV express-kort.
- Bærbare PC-er: Pentium M 1,3 GHz eller over anbefales



Hvis du bruker en Eee bærbar PC, se kravene under:

- EeePC 701 eller senere versjon
- Linux: Installer driver og TV-programmet i "For EeePC"-mappen i driver CD-en. Se brukerhåndboken i Driver CD for mer informasjon.
- Windows: installasjonstrinnene er de samme som for PC/NB. Se "For EeePC"-mappen i driver CD-en.

- PC: Pentium 4 2,6 GHz tilsvarende eller høyere anbefales
- Minimum 256 MB systemminne (512 MB eller mer anbefales)
- Grafikkort med 32 MB eller mer videominne anbefales
- CD-ROM-stasjon for installasjon av driver
- 1 GB harddiskplass er nødvendig
- DirectX-kompatibel lydløsning
- Microsoft Windows® XP (Home edition eller Professional)
- DirectX 9 eller senere versjon
- Windows® Media Player 9 eller senere versjon
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Les alle sikkerhetsreglene i dokumentasjonen til TV-tunerkortet/boksen.

Installasjon av kort/boks

For system som ikke allerede har et TV-tunerkort

1. Slå av datamaskinen og skjermen, koble deretter fra alle strømkontakter.
2. Fjern dekslet på datamaskinen og finn PCI/PCI-E kortplassen. Se systemhåndboken for informasjon om hvor du finner PCI/PCI-E kortplassen.
3. Fjern braketten på motsatt side av det sporet som du vil bruke.
4. Sett TV-tunerkortet på linje med sporet og trykk ned til kortet er korrekt satt ned i sporet.
5. Fest TV-kortet til kassen med skruen som du fjernet sett på dekslet til datamaskinen, og koble til alle strømkontakter igjen.

For system som allerede har et TV-tunerkort

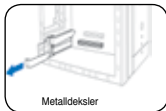
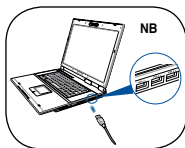
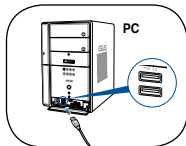
1. Avinstaller TV-tunerkortdriveren.
2. Fjern TV-tunerkortet fra PCI/PCI-E kortplassen.
3. Installer det nye TV-tunerkortet i PCI/PCIe-kortplassen.

For system som er uten en TV-boks

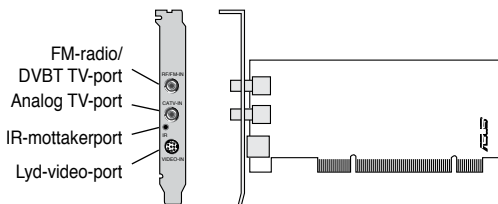
1. Koble TV-boksen til USB PORT-en på systemet.

For system som har en TV-boks

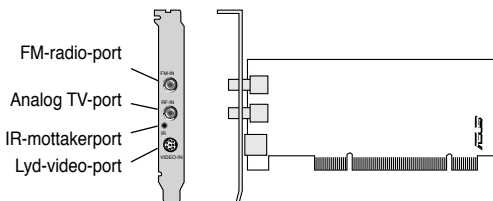
1. Avinstaller den eksisterende TV-boksdriveren.
2. Fjern TV-boksen fra systemet.
3. Koble TV-boksen til USB PORT-en på systemet.

• Installere TV-kortet**• Installere TV-boksen****• Installere TV Express-kortet**

- **Koble til enheter**
- Koble til med digitalt og analog hybridt TV-kort



- Koble til med analog TV-kort



- Koble til med USB TV-boks



- Koble til med TV Express-kort



Tegninger er kun for referanse. Layouten på den faktiske enheten kan variere.

Installasjon av driver:

1. Windows® registrerer automatisk ASUS TV tunerkortet/boksen og viser Ny maskinvare funnet-vinduet. Klikk **Avbryt**.
2. Sett inn support CD-en i den optiske stasjonen. Driver & Utilities-opsettsskjermen vises. Klikk på radioknappen for Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klikk **Installer drivere**.
3. Følg etterfølgende instruksjoner for å fullføre installasjonen.



ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 - installasjon (valgfritt)

1. Sett inn CD-en i den optiske stasjonen. Velg språket som du vil installere.
2. Følg etterfølgende instruksjoner for å fullføre installasjonen.

ASUS Eee PC-installasjon

For ASUS Eee PC Linux OS, følg trinnene under for å installere drivere og programmer:

Hvis du har en Internettilkobling, følg disse trinnene (anbefales):

1. Koble til Internett.
2. Velg Innstilling-kategorien, og klikk på Legg til/fjern-ikonet.
3. Velg Spill-kategorien, klikk på TV-driver og TV-program for å installere driveren og programmet.
4. Start Eee PC-en på nytt.

Hvis du ikke har en Internettilkobling, følg disse trinnene::

1. Kopier filen til hjem-katalogen.
2. Trykk **Ctrl +Alt+t**.
3. I konsollen, skriv inn "sudo su" for å få rotprivilegium.
4. Skriv inn **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Skriv inn installer-xxxx (xxxx står for navnet på driveren eller programmet som du vil installere) for å installere driveren og programmet.
6. Start på nytt for at endringene skal tre i kraft.



Noen EeePC-modeller kan bygge inn driveren og programmet, se oppdateringsserveren for mer informasjon.

Signalmottak

Er det et dårlig digitalsignalmottak? Vær og landskap/miljø kan påvirke signalkvaliteten.

1. Kontroller at DVB-TTV er tilgjengelig i området ditt. Bruk av mobil avhenger av signalkvaliteten i ulike områder.
2. Juster den interne antennen for forbedring av signalkvaliteten.
3. Bruk takantenner for forbedret mottak.
4. Fest eksterne antenner til metall for forbedret mottak.
5. Sjekk for skade på antennen og korrekt tilkobling.

System Requirements

- En ledig plats eller port för något av följande kort: PCI-plats för PCI TV-tunerkort; PCIe-plats för PCIe TV-tunerkort; USB 2.0-port för TV-box; eller Express Card-port för TV Express-kort.
- Bärbara datorer: Pentium M 1.3GHz eller högre rekommenderas



Om du använder en bärbar dator av märket EeePC, se kraven nedan:

- EeePC 701 eller senare version
- Linux: Installera drivrutin och TV-applikation i mappen "For EeePC" på drivrutins-CD-skivan. Kontrollera manualen på drivrutins-CD-skivan för mer information.
- Windows: Installationsstegen är desamma som för PC/NB. Se mappen "For EeePC" på drivrutins-CD-skivan.

- PC: Motsvarande Pentium 4 2.6GHz eller högre rekommenderas
- Minst 256 MB systemminne (512 MB eller mer rekommenderas)
- Grafikkort med 32 MB eller mer videominne rekommenderas
- CD-ROM-enhet för drivrutinsinstallation
- 1 GB hårddiskutrymme krävs
- DirectX-kompatibel ljudlösning
- Microsoft Windows® XP (Home edition eller Professional edition)
- DirectX 9 eller senare version
- Windows® Media Player 9 eller senare version
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Läs alltid igenom säkerhetsföreskrifterna som står på förpackningen med ditt TV-tunerkort.

Installation av kort/box

För system utan ett befintligt TV-tunerkort

1. Stäng av datorn och bildskärmen. Dra därefter ut alla strömsladdar ur eluttag.
2. Ta bort datorns hölje och leta reda på platsen PCI/PCIe. Se systemets bruksanvisning angående PCI/PCIe-platsens placering.
3. Ta bort fästet mitt emot den plats du tänker använda.
4. Rikta in TV-tunerkortet med platsen och tryck stadigt tills kortet är helt infört i platsen.
5. Fäst TV-tunerkortet vid chassit med skruven som du tog bort tidigare. Sätt tillbaka datorhöljet och återanslut därefter alla strömsladdar till eluttaget.

För system med ett befintligt TV-tunerkort

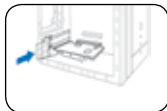
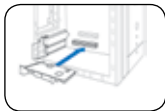
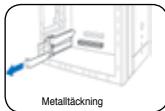
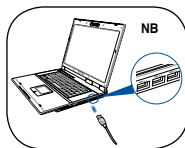
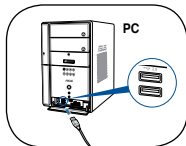
1. Avinstallera drivrutinen till det befintliga TV-tunerkortet.
2. Ta bort det befintliga TV-tunerkortet från PCI/PCIe-platsen.
3. Installera det nya TV-tunerkortet i PCI/PCIe-platsen.

För system utan en befintlig TV-box

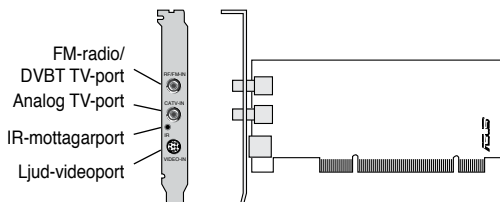
1. Anslut TV-boxen till systemets USB-port.

För system med en befintlig TV-box

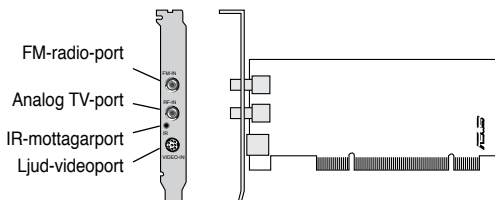
1. Avinstallera drivrutinen till den befintliga TV-boxen.
2. Ta bort den befintliga TV-boxen från systemet.
3. Anslut TV-boxen till systemets USB-port.

• Installera TV-kort**• Installera TV-box****• Installera TV Express-kort**

- Ansluta enheter
- Ansluta digitalt och analogt hybrid-TV-kort



- Ansluta analogt TV-kort



- Ansluta USB TV-box



- Ansluta TV Express-kort



Teckningarna är endast avsedda som referens. Kortets faktiska utseende kan variera.

Drivrutinsinstallation:

1. Windows® detekterar automatiskt ASUS TV-tunerkort/box och visar fönstret Found New Hardware Wizard (guiden ny maskinvara). Klicka på **Cancel (avbryt)**.
2. Sätt i support-CD-skivan i den optiska enheten.
Installationsskärmen för Driver & Utilities (drivrutiner&verktyg) visas. Klicka på radioknappen för Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. . Klicka på **Install Drivers (installera drivrutiner)**.
3. Följ guidens efterföljande installationsinstruktioner för att slutföra installationen.

**Installation av ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (valfritt)**

1. Sätt in CD-skivan i den optiska enheten. Välj önskat installationsspråk.
2. Följ guidens efterföljande installationsinstruktioner för att slutföra installationen.

ASUS Eee PC Installation

Det finns två sätt att installera drivrutiner och program i operativsystemet ASUS Eee PC Linux:

Om du saknar Internet-anslutning, följ dessa steg (rekommenderas):

1. Anslut till Internet.
2. Välj fliken Setting (inställning), och klicka på ikonen Add/Remove (lägg till/ta bort).
3. Välj fliken Play (spela), klicka på TV-drivrutinen och TV-applikationen för att installera drivrutin och applikation.
4. Starta om Eee PC.

Om du saknar Internet-anslutning, följ dessa steg:

1. Kopiera filen till hemmakatalogen.
2. Tryck på **Ctrl +Alt+t**.
3. I konsolen skriv "sudo su" för att få root privileger.
4. Skriv **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Skriv in install-xxxx (xxxx står för namnet på den drivrutin eller det program du vill installera) för att installera drivrutin och program.
6. Starta om för att ändringarna ska börja gälla.



Vissa EeePC-modeller kan bygga in drivrutin och applikation. Kontrollera uppdateringsservern för mer information.

Signalmottagning

Är signalmottagningen dålig? Väderlek och landskap/omgivning kan påverka signalkvaliteten.

1. Kontrollera att DVB-T TV är tillgängligt i din region. Mobil användning är beroende av signalkvaliteten i olika regioner.
2. Justera den inbyggda patch-antennen för förbättrad signalkvalitet.
3. Använd takantennerna för förbättrad mottagning.
4. Anslut externa antenner till metall för bättre mottagning.
5. Kontrollera att antennen inte är skadad och att den är rätt ansluten.

Wymagania systemowe

- Jeden dostępny slot lub gniazdo, dowolnej z poniższych kart: slot PCI dla karty PCI tunera TV; slot PCIe dla karty PCIe tunera TV; gniazdo USB 2.0 dla odbiornika TV lub gniazdo Express Card dla karty TV express.
- Notebooki: Zalecany jest procesor Pentium M 1,3 GHz lub wyższy



Jeśli używany jest komputer notebook EeePC należy sprawdzić wymagania poniżej:

- EeePC 701 lub wersja późniejsza
- Linux: Zainstaluj sterownik i aplikację TV z foldera "For EeePC" na dysku CD ze sterownikiem. Dalsze informacje znajdują się w podręczniku na dysku CD ze sterownikiem.
- Windows: Czynności instalacji są takie same jak PC/NB. Sprawdź folder "For EeePC" na dysku CD ze sterownikiem.

- Komputer PC: Zalecany jest procesor Pentium 4 2,6 GHz lub wyższy
- Minimum 256MB pamięci systemowej (zalecane 512MB lub więcej)
- Zalecana jest karta graficzna z pamięcią wideo 32 MB lub większą
- Napęd CD-ROM do instalacji sterownika
- Wymagane jest 1GB lub więcej przestrzeni na dysku twardym
- Rozwiązanie audio zgodne z DirectX
- Microsoft Windows® XP (Home edition lub Professional edition)
- DirectX 9 lub nowsza wersja
- Windows® Media Player 9 lub nowsza wersja
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Pamiętaj o przeczytaniu zaleceń bezpieczeństwa umieszczonych na opakowaniu karty tunera TV.

Instalacja karty/odbiornika

Dla systemu bez istniejącej karty tunera TV

1. Wyłączyć zasilanie komputera i monitora a następnie wyjąć ich wtyczki z gniazdek zasilania.
2. Zdjąć podstawę i zlokalizować slot PCI/PCIe. Położenie slotu PCI/PCIe, patrz instrukcja obsługi systemu.
3. Zdemontować wspornik naprzeciw slotu, który ma zostać użyty.
4. Ustawić kartę tunera TV w slocie i docisnąć tak, aby odpowiednio weszła w złącza slotu.
5. Przycocować kartę tunera TV do podstawy wykręconym uprzednio wkrętem, założyć obudowę komputera, a następnie włożyć wtyczki do gniazdek zasilania.

Dla systemu z istniejącą kartą tunera TV

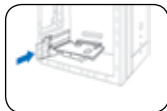
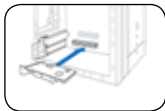
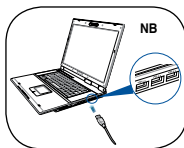
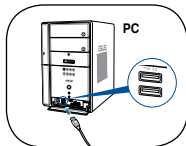
1. Odinstalować sterownik bieżącej karty tunera TV.
2. Wyjąć aktualną kartę tunera TV ze slotu PCI/PCle.
3. Zainstaluj nową kartę tunera TV w gnieździe PCI/PCle.

Dla systemu bez istniejącego odbiornika TV

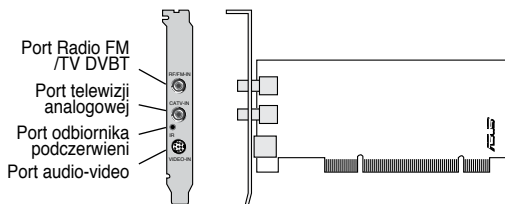
1. Podłączyć odbiornik TV do gniazda USB systemu.

Dla systemu z istniejącym odbiornikiem TV

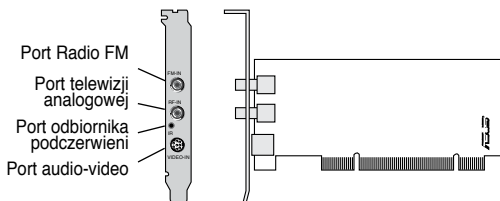
1. Odinstalować sterownik bieżącego odbiornika TV.
2. Odlączyć bieżący odbiornik TV od systemu.
3. Podłączyć odbiornik TV do gniazda USB systemu.

• Instalacja karty TV Card**• Instalacja przystawki TV Box****• Instalacja karty TV Express Card**

- **Podłączanie urządzeń**
- Podłączenie z użyciem hrybrydowej cyfrowo-analogowej karty TV Card



- Podłączenie z użyciem karty analogowej TV Card



- Podłączenie przystawki TV Box USB
- Podłączenie z użyciem karty TV Express Card



Rysunki służą wyłącznie jako odniesienie. Rzeczywisty układ może być inny.

Instalacja sterownika

1. System Windows® automatycznie wykrywa kartę tunera TV ASUS/odbiornik telewizyjny i wyświetla okno Kreatora znajdowania nowego sprzętu. Kliknij **Cancel(Anuluj)**.
2. Włóż dysk CD ze sterownikami do napędu CD. Wyświetlony zostanie ekran instalacji Driver & Utilities (Sterowniki i narzędzia). Kliknij przycisk radiowy dla Windows® XP/MCE/Vista® Basic/ Vista® Premium. Kliknij polecenie **Install Drivers (Zainstaluj sterowniki)**.
3. W celu zakończenia instalacji postępuj zgodnie z instrukcjami systemu.



Instalacja ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (Opcjonalna)

1. Wstaw dysk CD do napędu optycznego. Wybierz język do instalacji.
2. Wykonaj kolejne instrukcje instalacji kreatora w celu dokończenia instalacji.

Instalacja ASUS Eee PC

W systemie operacyjnym ASUS Eee PC Linux OS, dostępne są dwa sposoby instalacji sterowników i aplikacji:

Jeśli dostępne jest połączenie z Internetem należy wykonać następujące **czynności (zalecane)**:

1. Połączenie z Internetem.
2. Wybierz zakładkę **Setting (Ustawienia)** i kliknij ikonę **Add/Remove (Dodaj/Usuń)**.
3. Wybierz zakładkę **Play (Odtwórz)**, kliknij sterownik TV i aplikację TV w celu instalacji sterownika i aplikacji.
4. Uruchom ponownie komputer Eee PC.

Przy braku połączenia z Internetem wykonaj następujące czynności:

1. Kopiuj plik do katalogu głównego..
2. Naciśnij **Ctrl +Alt+t**.
3. Aby uzyskać uprawnienia root wpisz w konsoli "sudo su".
4. Wpisz **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Wpisz **install-xxxx** (xxxx oznacza nazwę sterownika lub aplikacji do zainstalowania) w celu instalacji aplikacji.
6. Uruchom ponownie w celu zastosowania zmian.



Niektóre modele komputera EeePC mogą zawierać wbudowany sterownik i aplikację, należy sprawdzić serwer aktualizacji w celu uzyskania dalszych informacji.

Odbiór sygnału

Czy odbiór sygnału cyfrowego jest słaby? Na jakość sygnału może wpływać pogoda i ukształtowanie terenu/otoczenie.

1. Upewnij się, że w twoim regionie dostępna jest DVB-T TV. Użytkowanie mobilne zależy od jakości sygnału w różnych obszarach.
2. Wyreguluj antenę wewnętrzną celem poprawy jakości odbieranego sygnału.
3. Aby uzyskać lepszy odbiór zastosuj antenę dachową.
4. Aby uzyskać lepszy odbiór podłącz antenę zewnętrzną do elementu metalowego.
5. Sprawdź, czy antena nie jest uszkodzona i czy jest poprawne połączenie.

Požadavky na systém

- Jeden volný slot PCI pro kartu tuneru PCI TV nebo jeden volný slot PCI-E pro kartu tuneru PCI-E TV nebo jeden volný port USB 2.0 pro přijímač digitálního televizního vysílání nebo jeden volný port ExpressCard pro kartu TV Express
- Notebooky: doporučený procesor Pentium M 1,3 GHz nebo vyšší



Používáte-li notebook EeePC, viz požadavky níže:

- EeePC 701 nebo novější verze
- Linux: Nainstalujte ovladač a TV aplikaci ve složce „For EeePC“ na disku CD s ovladači. Další informace jsou k dispozici v příručce na disku CD s ovladači.
- Windows: Postup instalace je stejný jako pro osobní počítač/notebook. Viz složka „For EeePC“ na disku CD s ovladači.

- Osobní počítač: doporučený procesor Pentium 4 2,6 GHz nebo odpovídající nebo vyšší
- Minimálně 256 MB systémové paměti (doporučeno 512 MB nebo více)
- Doporučená grafická karta s videopamětí 32 MB nebo více
- Jednotka CD-ROM pro instalaci ovladačů
- Vyžadováno 1 GB volného prostoru na pevném disku
- Zvukové řešení kompatibilní s rozhraním DirectX
- Operační systém Microsoft Windows® XP (verze Home nebo Professional)
- Rozhraní DirectX 9 nebo novější verze
- Přehrávač Windows® Media Player 9 nebo novější verze
- Operační systém Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Přečtěte si bezpečnostní zásady v dokumentaci ke kartě televizního tuneru/přijímači digitálního televizního vysílání.

Instalace karty/přijímače digitálního televizního vysílání

Pro systém bez stávající karty televizního tuneru

1. Vypněte počítač a monitor a potom odpojte všechny zástrčky napájecích kabelů z elektrických zásuvek.
2. Sejměte kryt skříně počítače a vyhledejte slot PCI/PCI-E. Informace o umístění slotu PCI/PCI-E jsou uvedeny v příručce k systému.
3. Vyjměte zásepku, která se nachází proti slotu, který chcete použít.
4. Zorientujte kartu televizního tuneru se slotem a zasuňte kartu do slotu tak, aby zcela dosedla.
5. Zajistěte kartu televizního tuneru ke skříni šroubkem, který jste předtím odšroubovali. Nasaďte kryt skříně počítače a připojte všechny zástrčky napájecích kabelů k elektrickým zásuvkám.

Pro systém se stávající kartou televizního tuneru

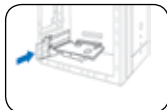
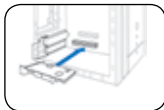
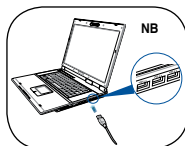
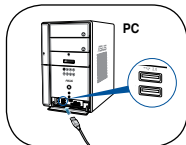
1. Odinstalujte ovladač stávající karty televizního tuneru.
2. Vyjměte stávající kartu televizního tuneru TV ze slotu PCI/PCI-E.
3. Nainstalujte novou kartu televizního tuneru do slotu PCI/PCIe.

Pro systém bez stávajícího přijímače digitálního televizního vysílání

1. Připojte přijímač digitálního televizního vysílání k portu USB počítače.

Pro systém se stávajícím přijímačem digitálního televizního vysílání

1. Odinstalujte ovladač stávajícího přijímače digitálního televizního vysílání.
2. Vyjměte stávající přijímač digitálního televizního vysílání ze systému.
3. Připojte přijímač digitálního televizního vysílání k portu USB počítače.

• Instalace karty televizního tuneru**• Instalace přijímače digitálního televizního vysílání****• Instalace karty TV Express**

Instalace ovladače:

1. Operační systém Windows® automaticky rozpozná kartu TV tuneru/box ASUS a zobrazí okno Průvodce nově nalezeným hardwarem. Klepněte na tlačítko **Cancel(Storno)**.
2. Vložte podpůrný disk CD do optické jednotky. Zobrazí se obrazovka instalátoru Driver & Utilities (Ovladače a nástroje). Klepněte na přepínač Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klepněte na tlačítko **Install Drivers (Instalovat ovladače)**.
3. Podle dalších pokynů průvodce dokončete instalaci.

**Instalace ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (volitelné)**

1. Vložte disk CD do optické jednotky. Zvolte jazyk, který chcete nainstalovat.
2. Podle dalších pokynů průvodce dokončete instalaci.

Instalace ASUS Eee PC

Existují dva způsoby instalace ovladačů a aplikací do počítače ASUS Eee PC s operačním systémem Linux:

Máte-li k dispozici připojení k Internetu, postupujte podle těchto kroků (doporučeno):

1. Připojte se k Internetu.
2. Vyberte kartu **Nastavení** a klepněte na ikonu **Přidat/odebrat**.
3. Vyberte kartu **Přehrát** a klepnutím na TV ovladač a TV aplikaci nainstalujte ovladač a aplikaci.
4. Restartujte počítač Eee PC.

Nemáte-li k dispozici připojení k Internetu, postupujte podle těchto kroků:

1. Zkopírujte soubor do domovského adresáře.
2. Stiskněte **Ctrl +Alt+t**.
3. Na konzole zadejte "**sudo su**" pro získání kořenového oprávnění
4. Zadejte **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Chcete-li nainstalovat ovladač a aplikaci, zadejte instalovat-xxxx (xxxx označuje název ovladače nebo aplikace, kterou chcete nainstalovat).
6. Změny se projeví až po restartování počítače.



Některé modely počítačů EeePC mohou být vybaveny integrovaným ovladačem a aplikací, další informace získáte na aktualizčním serveru.

Přijem signálu

Pokud je slabý příjem digitálního signálu? Kvalitu signálu může ovlivňovat počasí a krajina/prostředí.

1. Zkontrolujte, zda je ve vaší oblasti k dispozici vysílání DVB-T. Mobilní používání závisí na kvalitě signálu v různých oblastech.
2. Pro zlepšení kvality signálu upravte vnitřní mikropáskovou anténu.
3. Pro zlepšení příjmu použijte střešní antény.
4. Pro zlepšení příjmu připojte vnější antény ke kovu.
5. Zkontrolujte, zda není anténa poškozená a zda je správně připojena.

Systémové požiadavky

- Jedna voľná štrbina PCI pre kartu PCI TV tunera, alebo jedna dostupná štrbina PCI-E pre kartu PCI-E TV tunera, alebo jeden dostupný port USB 2.0 pre TV box, alebo jeden dostupný port ExpressCard pre kartu TV Express.
- Notebooky: Odporúča sa Pentium M 1,3GHz alebo vyššia verzia



Ak používate notebook EeePC, pozrite si dolu uvedené požiadavky:

- EeePC 701 alebo novšia verzia
- Linux: Nainštalujte ovládač a TV aplikáciu, ktoré nájdete v priečinku "For EeePC (Pre PC Eee)" na CD s ovládačmi. Viac informácií nájdete v návode na CD s ovládačmi.
- Windows: Kroky pre inštaláciu sú totožné s krokmi pre PC/NB. Pozrite si priečinok "For EeePC (Pre PC Eee)" na CD s ovládačmi..

- PC: Odporúča sa ekvivalent pre Pentium 4 2,6GHz alebo vyššia verzia
- Minimálne 256MB systémovej pamäte (odporúča sa 512MB alebo viac)
- Odporúča sa grafická karta s video pamäťou 32MB alebo viac
- CD-ROM mechanika kvôli inštalácii ovládačov
- Požaduje sa 1 GB miesta na pevnom disku
- Riešenie pre zvuk kompatibilné s DirectX
- Microsoft Windows® XP (Home edition alebo Professional edition)
- DirectX 9 alebo novšia verzia
- Windows® Media Player 9 alebo novšia verzia
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Prečítajte si bezpečnostné upozornenia týkajúce sa karty TV tunera alebo bezpečnostné upozornenia uvedené v dokumentácii pre box

Inštalácia karty/boxu

V prípade systému bez existujúcej karty TV tunera

1. Vypnite počítač a monitor a následne zo prívodných sieťových zásuviek vytiahnite všetky sieťové zástrčky.
2. Snímte kryt počítača a nájdite štrbinu PCI/PCI-E. Pozrite si polohu štrbiny PCI/PCI-E v návode pre obsluhu systému
3. Odmontujte konzolu oproti štrbiny, ktorú chcete používať.
4. Zarovnajte kartu TV tunera so štrbinou a pevne zatlačte dokiaľ karta správne v štrbine nezapadne.
5. Kartu TV tunera zaistíte ku kostre pomocou odskrutkovanej skrutky nasadíte kryt počítača a následne pripojte všetky sieťové zástrčky k sieťovej zásuvke.

V prípade systému s existujúcou kartou TV tunera

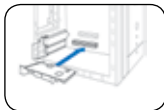
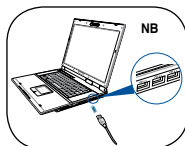
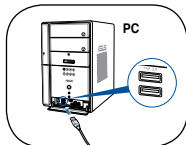
1. Odinštalujte ovládač pre aktuálnu kartu TV tunera.
2. Zo štrbiny PCI/PCI-E vyberte aktuálnu kartu TV tunera.
3. Do PCI/PCIe štrbiny nainštalujte kartu TV tunera.

V prípade systému bez existujúceho TV boxu

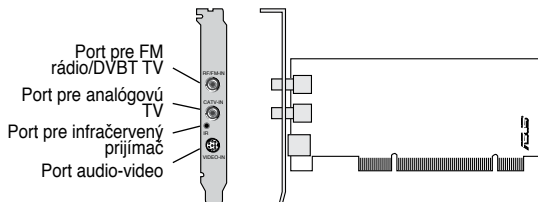
1. Pripojte TV box k USB PORTU systému

V prípade systému s existujúcim TV boxom

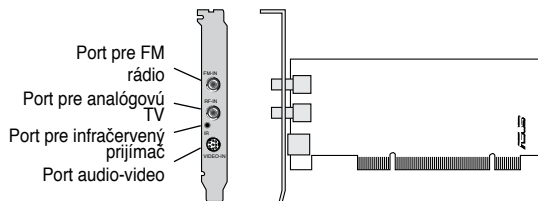
1. Odinštalujte ovládač aktuálneho TV boxu.
2. Zo systému odmontujte aktuálny TV box.
3. Pripojte TV box k USB PORTU systému.

• Inštalácia karty TV karty**• Inštalácia TV boxu****• Inštalácia karty TV Express Card**

- **Pripojenie zariadení**
- Pripojenie s digitálnou a analógovou hybridnou TV kartou



- Pripojenie s analógovou TV kartou



- Pripojenie s TV boxom s podporou USB
- Pripojenie s kartou TV Express Card



Nákresy slúžia iba ako pomôcka. Skutočná schéma sa môže odlišovať.

Inštalácia ovládačov:

1. Windows® automaticky zisťuje kartu TV tuner ASUS/box a zobrazí okno so sprievodcom "Bol nájdený nový hardvér". Kliknite na Cancel (Zrušiť).
2. Do optickej mechaniky vložte CD s podporou. Zobrazí sa obrazovka pre nastavenie ovládačov a pomocných programov. Kliknite na tlačidlo pre Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Kliknite na **Install Drivers (Nainštalovať ovládače)**.
3. Pre dokončenie inštalácie postupujte podľa ďalších krokov v rámci sprievodcu inštaláciou.



Inštalácia ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (Voliteľné)

1. Do optickej jednotky vložte CD. Zvoľte jazyk inštalácie.
2. Pre dokončenie inštalácie postupujte podľa krokov v rámci sprievodcu inštaláciou..

Inštalácia ASUS Eee PC

V prípade operačného systému Linux pre ASUS Eee PC existujú dva spôsoby inštalácie ovládačov a aplikácií:

Ak máte k dispozícii internetové pripojenie, postupujte podľa týchto krokov (odporúča sa):

1. Pripojte sa k internetu.
2. Zvoľte záložku **Setting (Nastavenie)** a kliknite na ikonu **Add/Remove (Pridať/Odstrániť)**.
3. Zvoľte záložku **Play (Prehrávať)**, kliknite na TV ovládač a TV aplikáciu s cieľom nainštalovať ovládač a aplikáciu.
4. Reštartujte Eee PC.

Ak máte k dispozícii internetové pripojenie, postupujte podľa týchto krokov:

1. Skopírujte súbor do domovského adresára.
2. Stlačte **Ctrl +Alt+t**.
3. V rámci konzoly napíšte **sudo su** aby ste získali oprávnenie pre vstup na koreňový adresár.
4. Napíšte **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Napíšte **install-xxxx** (xxxx predstavuje názov ovládača alebo aplikácie, ktoré chcete nainštalovať) ak chcete nainštalovať ovládač alebo aplikáciu.
6. Vykonajte reštartovanie, čím sa uplatnia vykonané zmeny.



V prípade niektorých modelov PC Eee môže byť ovládač aj aplikácia zabudovaný; viac informácií nájdete na serveri s aktualizáciami.

Príjem signálu

Je príjem digitálneho signálu slabý? Kvalitu signálu môže ovplyvňovať počas a ráz krajiny/prostredie.

1. Presvedčte sa, že vo vašej oblasti je dostupná služba DVB-T TV. Využívanie mobilu závisí na kvalite signálu v rôznych oblastiach.
2. Kvôli vylepšeniu kvality signálu nastavte internú pripojovaciu anténu.
3. Kvôli lepšiemu príjmu používajte strešné antény.
4. Externé antény kvôli lepšiemu príjmu pripájajte ku kovovým povrchom.
5. Skontrolujte poškodenie antény a správnosť pripojenia.

Sistem Gereksinimleri

- Şu kartlar için kullanılabilir bir yuva veya bağlantı noktası: PCI TV tuner kartı için PCI yuvası; PCIe TV için PCIe yuvası; TV kutusu için USB 2.0 bağlantı noktası veya TV express kart için Express Kart.
- Dizüstü bilgisayarlar: Pentium M 1.3GHz veya üstü tavsiye edilir



EeePC dizüstü bilgisayar kullanıyorsanız, aşağıdaki gereksinimlere bakın:

- EeePC 701 veya sonraki sürüm
- Linux: Lütfen sürücü CD'sinde "For EeePC" klasöründeki sürücüyü ve TV uygulamasını yükleyin. Daha fazla bilgi için lütfen CD Sürücüsündeki kılavuza bakın.
- Windows: Yükleme adımları PC/NB ile aynıdır. Lütfen sürücü CD'sindeki "For EeePC" klasörüne bakın.

- PC: Pentium 4 2.6GHz veya daha üstü tavsiye edilir
- En az 256MB sistem belleği (512MB veya üstü tavsiye edilir)
- 32MB veya üstü video bellekli grafik kartı tavsiye edilir
- Sürücü kurulumu için CD-ROM sürücüsü
- 1GB sabit disk alanı gereklidir
- DirectX uyumlu ses çözümü
- Microsoft Windows® XP (Home edition veya Professional edition)
- DirectX 9 veya üstü sürüm
- Windows® Media Player 9 veya üstü sürüm
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



TV tuner kartınızın kutusunda verilen güvenlik önlemlerini okuduğunuzdan emin olun.

Kart/Kutu Kurulumu

TV tuner kart olmayan sistem için

1. Bilgisayarınızı ve monitörünüzü kapatın, ardından tüm fişleri yuvalarından çıkarın.
2. Kasayı açın, PCI/PCIe yuvasını bulun. PCI/PCIe yuvasının yeri için sistem kılavuzunuza bakın.
3. Kullanmak istediğiniz yuvanın karşısındaki braket çıkarın.
4. TV tuner kartını yuvaya hizalayın ve kart yuvaya düzgün bir şekilde oturana kadar bastırın.
5. TV tuner kartını çıkardığınız vidayla kasaya sabitleyin, kasanın kapağını kapatın, ardından tüm fişleri yuvalarına takın.

TV tuner kartı olan sistem için

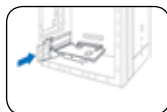
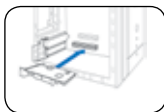
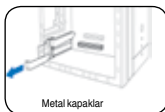
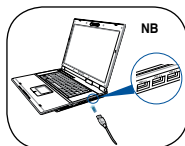
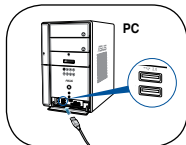
1. Mevcut TV tuner kartı sürücüsünü kaldırın.
2. Mevcut TV tuner kartını PCI/PCIe yuvasından çıkarın..
3. Yeni TV Tarayıcı kartını PCI/PCIe yuvasına takın.

TV kutusu olmayan sistem için

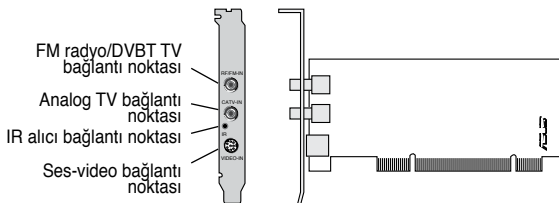
1. TV kutusunu sistemin USB bağlantı noktasına bağlayın.

TV kutusu olan sistem için

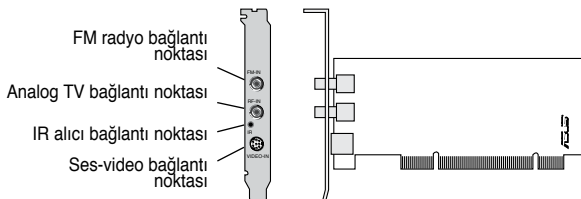
1. Mevcut TV kutusu sürücüsünü kaldırın..
2. Mevcut TV kutusunu sistemden çıkarın..
3. TV kutusunu sistemin USB bağlantı noktasına bağlayın.

• TV Kartını Takma**• TV Kutusunu Takma****• TV Express Kartı Takma**

- Aygıtları Bağlama
- Dijital ve Analog Hibrid TV Kartını Bağlama



- Analog TV Kartına Bağlama



- USB TV Kutusuna Bağlama



- TV Express Karta bağlama



Resimler yalnızca bilgi içindir. Gerçek yerleşim düzeni farklı olabilir.

Sürücü Kurulumu:

1. Windows® ASUS TV Tuner kartını/kutusunu otomatik olarak algılar ve YENİ Donanım Bulundu Sihirbazı penceresini gösterir. **İptal Et'e** tıklayın.
2. Destek CD'sini optik sürücüye takın. Sürücü & Yardımcı Programlar kurulum ekranı görünür. Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium için radyo düğmesine basın. **Sürücüler** **Yükle**'ye tıklayın.
3. Kurulumu bitirmek için açılan kurulum sihirbazındaki talimatları izleyin.

**ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 kurulumu (İsteğe bağlı)**

1. CD'sini optik sürücüye takın. Yüklemek istediğiniz dili seçin.
2. Kurulumu bitirmek için kurulum sihirbazındaki talimatları izleyin.

ASUS Eee PC Kurulum

ASUS Eee PC Linux İşletim Sisteminde, sürücü ve uygulamalar iki şekilde yüklenebilir:

İnternet bağlantınız varsa, şu adımları izleyin (önerilen):

1. İnternete bağlanın.
2. Ayar sekmesini seçin ve simgeyi Ekle/Kaldır'a tıklayın.
3. Sürücü ve uygulamayı yüklemek için Oynat sekmesini seçin, TV sürücüsü ve TV uygulamasına tıklayın.
4. Eee PC'yi yeniden başlatın.

İnternet bağlantınız yoksa, şu adımları izleyin:

1. Dosyayı ana dizine kopyalayın
2. Ctrl-Alt + T'ye basın
3. Konsolda, kök ayrıcalığını edinmek için "sudo su" yazın
4. "tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz" yazın
5. Sürücü ve uygulama yüklemek için install-xxxx yazın (xxxx yüklemek istediğiniz sürücü veya uygulamanın adını belirtir).
6. Değişikliklerin etkin hale gelmesi için yeniden başlatın.



Bazı EeePC modelleri sürücü ve uygulamayı kurabilir, daha fazla bilgi için lütfen güncelleme sunucusunu kontrol edin.

Sinyal alımı

Dijital sinyal alımı zayıf mı? Hava ve manzara/çevre sinyal kalitesini etkileyebilir.

1. Bölgenizde DVB-T TV bulunduğundan emin olun. Mobil kullanımı farklı alanların sinyal kalitesine bağlıdır.
2. Sinyal kalitesini yükseltmek için dahili yama antenini ayarlayın.
3. Yüksek sinyal alımı için çatı antenlerinden yararlanın.
4. Yüksek sinyal alımı için harici antenleri metale bağlayın.
5. Antende hasar olup olmadığını ve bağlantının düzgün olup olmadığını kontrol edin.

Rendszerkövetelmények

- Egy szabad PCI foglalat PCI TV tunerkátyához, vagy egy szabad PCI-E foglalat PCI-E TV tunerkátyához, vagy egy szabad USB 2.0 port TV dobozhoz, vagy egy szabad ExpressCard port TV express card kátyához.
- Noteszgépek: Pentium M 1,3 GHz vagy gyorsabb ajánlott



Ha a EeePC noteszgépet használ, tekintse át az alábbi előírásokat:

- EeePC 701 vagy újabb változat
- Linux: Kérjük telepítse az eszközteljesítő programot és TV alkalmazást az eszközteljesítő programokat tartalmazó CD „For EeePC” mappájából. További információkért olvassa el a kézikönyvet az eszközteljesítő programokat tartalmazó CD-n.
- Windows: A telepítés lépései azonosak a PC/Noteszgép esetén követendőekkel. Olvassa el az eszközteljesítő programokat tartalmazó CD „For EeePC” mappájának tartalmát.

- PC: Pentium 4 2,6 GHz-nek megfelelő vagy gyorsabb ajánlott
- Legalább 256 MB RAM rendszermemória (512 MB vagy több ajánlott)
- Legalább 32 MB videó memóriával felszerelt grafikus kártya ajánlott
- CD-ROM meghajtó az eszközteljesítő telepítéséhez
- 1 GB merevlemez terület szükséges
- DirectX-kompatibilis audio megoldás
- Microsoft Windows® XP (Home edition vagy Professional edition)
- DirectX 9 vagy újabb változat
- Windows® Media Player 9 vagy újabb változat
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Olvassa el a biztonsági óvintézkedéseket a TV tunerkátya/doboz dokumentációjában.

Kártya/doboz üzembe helyezése

TV tunerkátyát nem tartalmazó rendszer esetében

1. Kapcsolja ki a számítógépet és monitort, majd húzza ki az összes hálózati tápkábelt a konnektorokból.
2. Szerelje le a számítógép burkolatát, majd keresse meg a PCI/PCI-E foglalatot az alaplapon. A PCI/PCI-E foglalat helyét illetően olvassa el a rendszer kézikönyvét.
3. Távolítsa el a foglathoz tartozó fedőlemezt.
4. Hozza egy vonalba a TV tunerkátya csatlakozóját a kártyafoglalattal és nyomja le a kártyát, amíg az teljesen nem illeszkedik a foglathoz.
5. Rögzítse a TV tunerkátyát a számítógépházhoz a korábban eltávolított csavarral, szerelje vissza a számítógépház fedelét, majd csatlakoztassa újra a tápkábeleket a konnektorhoz.

TV tunerkártyát tartalmazó rendszer esetében

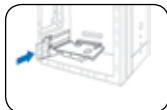
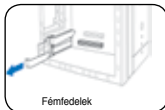
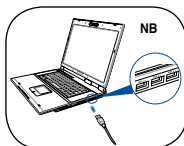
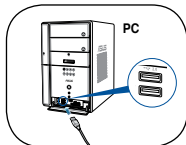
1. Távolítsa el a meglévő TV tunerkártya eszközálllesztőjét.
2. Szerelje ki a meglévő TV tunerkártyát a PCI/PCI-E foglalatból.
3. Új TV tunerkártya beszerelése a PCI/PCIe foglalatba.

TV dobozt nem tartalmazó rendszer esetében

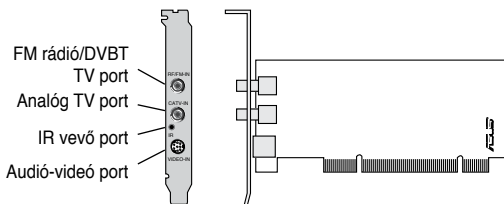
1. Csatlakoztassa a TV dobozt a rendszer USB-portjához.

TV dobozt tartalmazó rendszer esetében

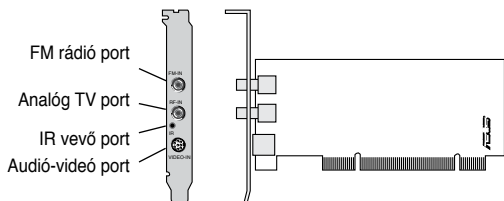
1. Távolítsa el a meglévő TV doboz eszközálllesztőjét.
2. Távolítsa el a TV dobozt a rendszerből.
3. Csatlakoztassa a TV dobozt a rendszer USB-portjához.

• A TV kártya behelyezése**• A TV doboz telepítése****• A TV Express kártya beszerelése**

- **Eszközök csatlakoztatása**
- Csatlakoztatás digitális és analóg hibrid TV kártyához



- Csatlakoztatás analóg TV kártyához



- Csatlakoztatás USB TV dobozhoz
- Csatlakoztatás TV Express kártyához



Az ábrák kizárólag hivatkozás célját szolgálják. A tényleges elrendezés ettől eltérhet.

Eszközillesztő telepítése:

1. lépés: A Windows® automatikusan észleli az ASUS TV tunerkártyát/dobozt és megjeleníti a **Found New Hardware Wizard (Új hardver telepítése varázsló)** ablakát. Kattintson a **Cancel (Mégsem)** gombra.
2. Helyezze be a támogató CD-lemezt az optikai meghajtóba. Megjelenik a Drivers & Utilities (Eszközillesztők és segédprogramok) beállító képernyő. Kattintson a Windows® XP/ MCE/Vista® Basic/Vista® Premium rádiógombjára. Kattintson az **Install Drivers (Eszközillesztők telepítése) gombra**.
3. lépés: Kövesse a varázsló további utasításait a telepítés befejezéséhez.



ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 telepítése (Opcionális)

1. lépés: Helyezze be a CD-lemezt az optikai meghajtóba. Válassza ki a telepítés nyelvét.
2. lépés: Kövesse a telepítő varázsló további utasításait a telepítés befejezéséhez.

Telepítés ASUS Eee PC-re

ASUS Eee PC Linux operációs rendszer esetében kétféleképpen telepítheti az eszközillesztőket és alkalmazásokat:

Ha rendelkezik internet-kapcsolattal, kövesse az alábbi (javasolt) lépéseket:

1. Csatlakozzon az internethez.
2. Jelölje ki a **Settings (Beállítások)** fület, majd kattintson az **Add/Remove (Hozzáadás/Eltávolítás)** ikonra.
3. Jelölje ki a **Play (Lejátszás)** fület, kattintson a TV-illesztőprogramra és TV-alkalmazásra az illesztőprogram, illetve az alkalmazás telepítéséhez.
4. Indítsa újra az Eee PC-t.

Ha nem rendelkezik internet-kapcsolattal, kövesse az alábbi lépéseket:

1. Másolja a fájlt a saját könyvtárba.
2. Nyomja meg a **Ctrl+Alt + T** billentyű-kombinációt.
3. A konzolon gépelje be a „sudo su” jelszót, hogy a „gyökér” jogosultságot kapjon.
4. Gépelje be a következőt: **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**.
5. Gépelje be az install-xxxx szöveget (az xxxx a telepítendő illesztőprogram vagy alkalmazás neve) az illesztőprogram és alkalmazás telepítéséhez.
6. Indítsa újra a módosítások érvénybe lépéséhez.



Egyes EeePC típusok már rendelkeznek telepített eszközillesztővel és alkalmazással. Látogassa meg a frissítő szerveret további információkért.

Signal reception

Is there a poor digital signal reception? Weather and landscape/environment could affect the signal quality.

1. Győződjön meg arról, hogy elérhető a DVB-T TV adás az Ön területén. A mobil használat az adott terület vételi viszonyaitól függ.
2. Állítsa be a belső föltantennát a lehető legjobb vétel érdekében.
3. A jobb vétel érdekében használjon tetőantennát.
4. A jobb vétel érdekében a külső antennát fémtárgyhoz rögzítse.
5. Ellenőrizze az antennát, hogy nem sérült-e vagy hogy laza-e valamelyik csatlakozója.

Απαιτήσεις Συστήματος

- Μια διαθέσιμη θύρα PCI για την κάρτα δέκτη PCI TV ή μια διαθέσιμη θύρα PCI-E για κάρτα δέκτη PCI-E TV ή μια διαθέσιμη θύρα USB 2.0 για TV box, ή μια διαθέσιμη θύρα ExpressCard για κάρτα TV express.
- Φορητοί υπολογιστές: Συνιστάται Pentium M 1.3GHz ή ανώτερο



Αν χρησιμοποιείτε ένα φορητό υπολογιστή EeePC, ανατρέξτε στις παρακάτω απαιτήσεις:

- EeePC 701 ή νεότερη έκδοση
- Linux: Εγκαταστήστε το πρόγραμμα οδήγησης και την εφαρμογή Τηλεόρασης που βρίσκονται στο φάκελο "For EeePC" στο CD προγραμμάτων οδήγησης. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο στο CD προγραμμάτων οδήγησης για περισσότερες πληροφορίες.
- Windows: Τα βήματα εγκατάστασης είναι τα ίδια για Υπολογιστή/Φορητό Υπολογιστή. Ανατρέξτε στο φάκελο "For EeePC" στο CD προγραμμάτων οδήγησης.

- PC: Συνιστάται επεξεργαστής Pentium 4 2.6GHz ή ανώτερος
- Ελάχιστη μνήμη συστήματος 256MB (συνιστάται 512MB ή μεγαλύτερη)
- Συνιστάται κάρτα γραφικών με 32MB ή μεγαλύτερη μνήμη βίντεο
- Μονάδα δίσκου CD-ROM για εγκατάσταση προγραμμάτων οδήγησης
- Απαιτείται 1GB χώρος στο σκληρό δίσκο
- Λύση ήχου συμβατή με DirectX
- Microsoft Windows® XP (Home edition ή Professional edition)
- DirectX 9 ή νεότερη έκδοση
- Windows® Media Player 9 ή νεότερη έκδοση
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Διαβάστε τις προφυλάξεις ασφαλείας στην τεκμηρίωση της κάρτας δέκτη Τηλεόρασης / του TV box.

Εγκατάσταση Κάρτας/Box

Για συστήματα χωρίς κάρτα δέκτη Τηλεόρασης

1. Απενεργοποιήστε τον υπολογιστή και την οθόνη και στη συνέχεια αποσυνδέστε όλα τα βύσματα τροφοδοσίας από τις πρίζες.
2. Αφαιρέστε το κάλυμμα του υπολογιστή και εντοπίστε τη θύρα PCI/PCI-E. Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο του συστήματος για τον εντοπισμό της θύρας PCI/PCI-E.
3. Αφαιρέστε το άγκιστρο απέναντι από τη θύρα που σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε.
4. Ευθυγραμμίστε την κάρτα δέκτη Τηλεόρασης με τη θύρα και πιέστε σταθερά εσωσώτου η κάρτα να εισαχθεί κανονικά στη θύρα..
5. Ασφαλίστε την κάρτα δέκτη Τηλεόρασης στο περίβλημα με τη βίδα που αφαιρέσατε, τοποθετήστε το κάλυμμα του υπολογιστή, στη συνέχεια επανασυνδέστε όλες τις συνδέσεις τροφοδοσίας στην πρίζα.

Για συστήματα με κάρτα δέκτη Τηλεόρασης

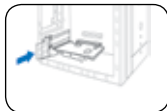
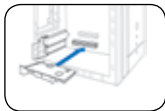
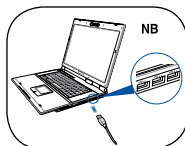
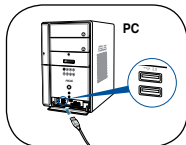
1. Καταργήστε την τρέχουσα εγκατάσταση του προγράμματος οδήγησης της κάρτας δέκτη Τηλεόρασης
2. Αφαιρέστε την τρέχουσα κάρτα δέκτη Τηλεόρασης από τη θύρα PCI/PCI-E
3. Εγκαταστήστε τη νέα κάρτα τηλεόρασης στην υποδοχή PCI/PCIe.

Για συστήματα χωρίς TV box

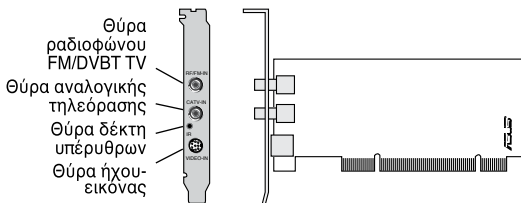
1. Συνδέστε το TV box στη ΘΥΡΑ USB του συστήματος.

Για συστήματα με TV box

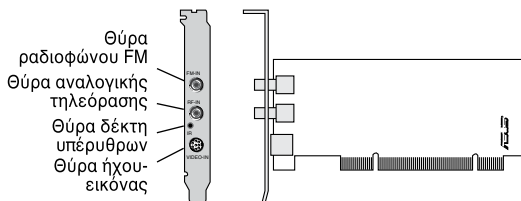
1. Καταργήστε την τρέχουσα εγκατάσταση του προγράμματος οδήγησης του TV box
2. Αφαιρέστε το τρέχον TV box από το σύστημα
3. Συνδέστε το TV box στη ΘΥΡΑ USB του συστήματος

• Εγκατάσταση TV Card**• Εγκατάσταση TV Box****• Εγκατάσταση TV Express Card**

- Σύνδεση των συσκευών
- Σύνδεση με ψηφιακή και αναλογική υβριδική κάρτα τηλεόρασης



- Σύνδεση με αναλογική κάρτα τηλεόρασης



- Σύνδεση με USB TV Box



- Σύνδεση με TV Express Card



Τα σχήματα είναι μόνο για επεξήγηση. Η πραγματική διάταξη ενδέχεται να είναι διαφορετική.

Εγκατάσταση προγράμματος οδήγησης:

1. Τα Windows® ανιχνεύουν αυτόματα το δέκτη Τηλεόρασης / το TV box της ASUS και εμφανίζουν το παράθυρο Οδηγός Εύρεσης ΝΕΟΥ Υλικού. Κάντε κλικ στο Cancel(Ακύρωση)
2. Εισάγετε το CD υποστήριξης στη μονάδα οπτικού δίσκου. Εμφανίζεται η οθόνη Προγράμματα οδήγησης & Βοηθητικά προγράμματα. Κάντε κλικ στο κουμπί επιλογής για Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Κάντε κλικ στην Εγκατάσταση προγραμμάτων οδήγησης
3. Ακολουθήστε τις επόμενες οδηγίες του οδηγού εγκατάστασης για να ολοκληρώσετε την εγκατάσταση.

**Εγκατάσταση ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (Προαιρετικό)**

1. Εισάγετε το CD στη μονάδα οπτικού δίσκου. Επιλέξτε τη γλώσσα εγκατάστασης.
2. Ακολουθήστε τις επόμενες οδηγίες του οδηγού εγκατάστασης για να ολοκληρώσετε την εγκατάσταση..

Εγκατάσταση ASUS Eee PC

For ASUS Eee PC Linux OS, there are two ways to install drivers and applications:

Για το λειτουργικό σύστημα (OS) Linux ASUS Eee PC, υπάρχουν δύο τρόποι εγκατάστασης μονάδων και εφαρμογών:

1. Συνδεθείτε στο Ίντερνετ.
2. Επιλέξτε την καρτέλα Setting (Ρυθμίσεις) και κάντε κλικ στο εικονίδιο Add/Remove (Προσθαφαίρεση).
3. Επιλέξτε την καρτέλα Play (Αναπαραγωγή), κάντε κλικ στο πρόγραμμα οδήγησης τηλεόρασης και η εφαρμογή τηλεόρασης θα κάνει εγκατάσταση του προγράμματος οδήγησης και της εφαρμογής.
4. Κάνετε επανεκκίνηση του Eee PC.

Αν δεν έχετε σύνδεση στο Ίντερνετ, ακολουθήστε τα παρακάτω βήματα:

1. Αντιγράψτε το αρχείο στον αρχικό κατάλογο.
2. Πατήστε Ctrl+Alt+T.
3. Στην κονσόλα, πληκτρολογήστε `sudo su` για να λάβετε προνόμια ρίζας.
4. Πληκτρολογήστε `tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz`
5. Πληκτρολογήστε `install-xxxx` (το xxxx αντιπροσωπεύει το όνομα του προγράμματος οδήγησης ή της εφαρμογής που θέλετε να εγκαταστήσετε) για να γίνει εγκατάσταση του προγράμματος οδήγησης και της εφαρμογής.
6. Κάνετε επανεκκίνηση για να ισχύσουν οι αλλαγές.



Μερικά μοντέλα EeePC ενδέχεται να ενσωματώνουν το πρόγραμμα οδήγησης και την εφαρμογή, ανατρέξτε στο διακομιστή ενημέρωσης για περισσότερες πληροφορίες.

Λήψη σήματος

Υπάρχει κακή λήψη σήματος; Ο καιρός και η τοποθεσία/το περιβάλλον μπορεί να επηρεάσουν την ποιότητα του σήματος.

1. Σιγουρευτείτε ότι το DVB-T TV είναι διαθέσιμο στην περιοχή σας. Η κινητή χρήση εξαρτάται από την ποιότητα του σήματος στις διάφορες περιοχές.
2. Προσαρμόστε την εσωτερική κεραία για βελτίωση της ποιότητας του σήματος
3. Χρησιμοποιήστε κεραίες στέγης για βελτιωμένη λήψη
4. Προσαρτήστε τις εξωτερικές κεραίες σε μέταλλο για βελτιωμένη λήψη.
5. Ελέγξτε την κεραία για πιθανή βλάβη και σωστή σύνδεση

Системні вимоги

- Один вільний отвір або порт для будь-якої з цих карт: Отвір PCI для карти телевізійного тюнера PCI; отвір PCIe для карти телевізійного тюнера PCIe; порт USB 2.0 для телевізора або порт експрес-карти для телевізійної експрес-карти.
- Портативні комп'ютери: Рекомендовано Pentium M 1,3 ГГц або вище



Якщо ви користуєтесь портативним комп'ютером EeePC, див. вимоги нижче:

- Версія EeePC 701 або вище
 - Для платформи Linux інстальуйте драйвер та телевізійну утиліту в теж For EeePC (Для EeePC) на драйвері CD-ROM. Зверніться до керівництва драйвера CD-ROM, щоб отримати детальнішу інформацію.
 - Для платформи Windows® інстальуйте телевізійний тюнер так само, як на стаціонарний ПК або портативний комп'ютер.
- ПК: Рекомендовано Pentium 4 2,6 ГГц або вище
 - Мінімум 256 мегабайт системної пам'яті (рекомендовано 512 мегабайт або вище)
 - Рекомендовано графічну карту з 32 мегабайтами або вище відео-пам'яті.
 - Драйв CD-ROM для інсталяції драйвера.
 - Необхідний обсяг в 1 гігабайт на жорсткому диску.
 - Аудіо-вирішення поєднуване з DirectX.
 - Microsoft Windows® XP (Домашнє або Професійне видання)
 - Версія DirectX 9 або вище
 - Windows® Media Player 9 або пізніша версія
 - Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Переконайтеся, що ви прочитали правила безпеки на коробці з картою телевізійного тюнера.

Інсталяція карти/телевізора

Для системи, яка не має існуючої карти телевізійного тюнера.

1. Вимкніть комп'ютер та монітор, вийміть всі штепселі з розеток електромережі.
2. Зніміть рамку, після цього знайдіть отвір PCI/PCIe. Див. керівництво до системи, щоб визначити розташування отвору PCI/PCIe.
3. Зніміть скобу навпроти отвору, який збирається використовувати.
4. Розташуйте карту телевізійного тюнера з отвором і міцно натискайте, поки карта не стане як слід в отвір.
5. Прикріпіть карту телевізійного тюнера до рамки тими гвинтами, які ви зняли, поверніть корпус комп'ютеру, після чого вставте всі штепсельні видалки до розеток електромережі.

Для системи з існуючою картою телевізійного тюнера.

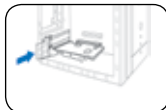
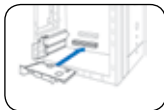
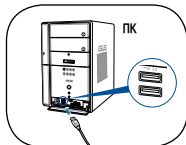
1. Деінсталюйте драйвер поточної карти телевізійного тюнера.
2. Вийміть поточну карту телевізійного тюнера з отвору PCI/PCIe.
3. Інсталюйте нову карту телевізійного тюнера до отвору PCI/PCIe.

Для системи, яка не має існуючого телевізора.

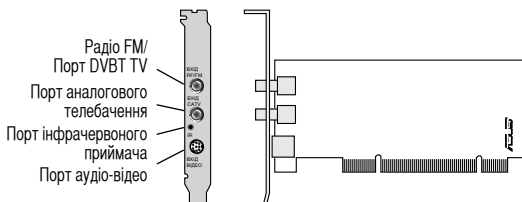
1. Підключіть телевізор до порту USB системи.

Для системи з існуючим телевізором.

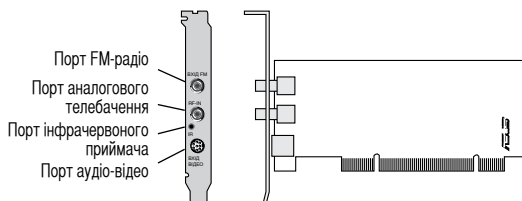
1. Деінсталюйте драйвер поточного телевізора.
2. Видаліть поточний телевізор з системи.
3. Підключіть телевізор до порту USB системи.

• Інсталяція телевізійної карти**• Інсталяція телевізора****• Інсталяція телевізійної експрес-карти**

- Підключення пристроїв
- Підключення з гібридною цифровою і аналоговою телевізійною картою



- Підключення з аналоговою телевізійною картою



- Підключення з телевізором USB
- Підключення з телевізійною експрес-картою



Малюнки подані лише для загальної інформації. Справжнє розташування може відрізнятися від зображеного.

Інсталяція драйвера:

1. Windows® автоматично визначає телевизор/карту телевізійного тюнера ASUS і показує вікно програми-помічника «Знайдено новий апаратний засіб». Клацніть **Cancel (Скасувати)**.
2. Вставте компакт-диск підтримки до оптичного дисководу. З'являється екран налаштувань драйверів та утиліт. Клацніть по кнопці радіо для Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Клацніть **Install Drivers (Інсталювати драйвери)**.
3. Виконайте наступні інструкції помічника з інсталяції, щоб завершити інсталяцію.

**Інсталяція ASUS EZVCR/PowerCinema/TotalMedia/PVR8 (додатково)**

1. Вставте компакт-диск підтримки до оптичного дисководу. Виберіть, яку мову інсталювати.
2. Виконайте наступні інструкції помічника з інсталяції, щоб завершити інсталяцію.

Інсталяція ASUS Eee PC

Для операційної системи ASUS Eee PC Linux є два види інсталивати драйвери та задачі: при підключенні та без підключення до Інтернет.

Якщо у вас є підключення до Інтернет, виконайте ці кроки (рекомендовано):

1. Підключіться до Інтернет.
2. Виберіть панель **Setting (Налаштування)** та клацніть по піктограмі **Add/Remove (Додати/Видалити)**.
3. Виберіть панель **Play (Програти)**, клацніть по драйверу телевізора та задачі телевізора, щоб інсталивати драйвер та задачу.
4. Перестартуйте Eee PC.

Якщо у вас нема підключення до Інтернет, виконайте ці кроки:

1. Зробіть копію файлу в домашню директорію..
2. Натисніть **Ctrl+Alt+T**.
3. У консолі надрукуйте `sudo su`, щоб отримати кореневі привілеї.
4. Наберіть `tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz`
5. Щоб встановити драйвер або програму ведіть **ВСТАНОВИТИ-XXXX** (XXXX означає назву драйвера або програми, яку потрібно встановити).
6. Зробіть первинний запуск, щоб активувати внесені зміни.



Певні моделі EeePC можуть мати вбудовані в систему телевізійний тюнер/задачі. Зверніться на сервер поновлень по детальнішу інформацію.

Отримання сигналу

Погана якість отримання цифрового сигналу? Погодні умови та ландшафт можуть впливати на якість сигналу.

1. Переконайтеся, що у вашому регіоні доступне телебачення DVB-T. Мобільне користування залежить від якості сигналу в різних регіонах.
2. Відрегулюйте зовнішню додаткову антену для покращення якості сигналу.
3. Використовуйте антени на дахах для кращого прийому сигналу.
4. Для кращої якості прийому приєднайте зовнішні антени до металу.
5. Перевірте, чи не пошкоджена антена і чи правильно вона підключена.

Süsteeminõuded

- Üks pesa või port mistahes kaardi jaoks alljärgmistest: PCI pesa PCI TV tuunerkaardile; PCIe pesa PCIe jaoks TV tuunerkaart; USB 2.0 port TV boxi jaoks; või Express kaardi pesa TV Express kaardi jaoks.
- Sülearvutid: Soovitav on Pentium M 1,3 GHz või enam



Kui te kasutate EeePC sülearvutit, siis arvestage järgmisi nõudeid:

- EeePC 701 või uuem versioon
- Linuxi platvormi jaoks installige draiver ja TV rakendus kaustas "For EeePC" CD-ROM-il. Täpsemat teavet leiate juhendist CD-ROM-il.
- Windowsi® platvormi jaoks installige TV tüüner nagu laua- või sülearvuti puhul.

- PC: Soovitav on Pentium 4 2,6 GHz või enam
- Minimaalselt 256 MB süsteemimälu (soovitav on 512 MB või enam)
- Graafikakaardi soovitatav videomälu 32 MB või enam
- CD-ROM seade draiveri installimiseks
- 1GB kõvakettaruumi
- DirectX-ühilduv audiolahendus
- Microsoft Windows® XP (Home Edition või Professional Edition)
- DirectX 9 või uuem versioon
- Windows® Media Player 9 või uuem versioon
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Lugege ettevaatusabinõusid, mis on toodud TV tuunerkaardi pakendil.

Kaardi/Boksi installeerimine

Süsteemi jaoks, millel pole TV tuunerkaarti

1. Lülitage arvuti ja monitor välja, seejärel ühendage toitepesadest lahti kõik toitepistikud.
2. Eemaldage korpus, seejärel tehke kindlaks PCI/PCIe pesa asukoht. Teavet PCI/PCIe pesa asukoha kohta leiate süsteemi kasutusjuhendist.
3. Eemaldage klamber selle pesa vastast, mida soovite kasutada.
4. Joondage TV tuunerkaart pesaga ja vajutage kaarti kindlalt, kuni see korralikult pesasse sobitub.
5. Kinnitage TV tuunerkaart kruvidega korpuse külge, seejärel taasühendage kõik toitepistikud pesadesse.

TV tuunerkaardiga süsteemi jaoks

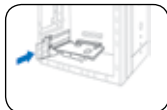
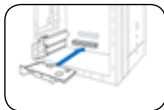
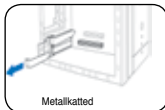
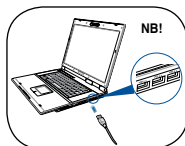
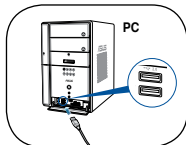
1. Desinstallige praegune TV tuunerkaardi draiver.
2. Eemaldage PCI/PCIe pesast praegune TV tuunerkaart.
3. Installige uus TV tuunerkaart PCI/PCIe pesasse.

TV boksiga süsteemi jaoks

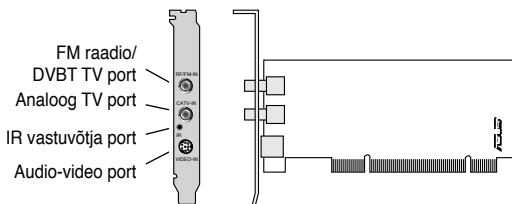
1. Ühendage TV boks süsteemi USB porti.

TV boksiga süsteemi jaoks

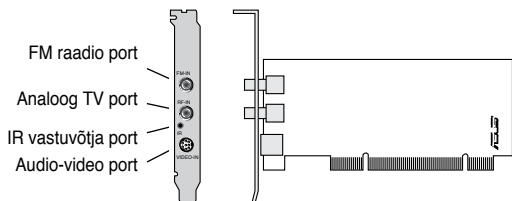
1. Desinstallige praegune TV boksi draiver.
2. Eemaldage süsteemist praegune TV boks.
3. Ühendage TV boks süsteemi USB porti.

• TV kaardi installimine**• TV Boxi installimine****• TV Express kaardi installimine**

- Seadmete ühendamine
- Digitaalse ja analoog TV Hybrid kaardi ühendamine



- Ühendamine analoog TV kaardiga



- Ühendamine USB TV Boxiga
- Ühendamine TV Express kaardiga



Joonised on ainult viiteks. Tegelik paigutus võib olla erinev.

Draiveri installimine:

1. Windows® tuvastab automaatselt ASUS TV tüüneri kaardi/boksi ja kuvab viisardi akna Found NEW Hardware (Leitud UUS riistvara). Klõpsake nuppu **Cancel (Tühista)**.
2. Sisestage optilisse draivi tugi-CD. Ilmub kuva The Drivers & Utilities (Draiverid ja utiliidid). Klõpsake raadionuppu Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klõpsake käsku **Install Drivers (Installi draiverid)**.
3. Installi lõpetamiseks järgige viisardi juhiseid.

**ASUS EZVCR/PowerCinema/TotalMedia/PVR8 install (valikuline)**

1. Sisestage optilisse draivi tugi-CD. Valige installitav keel.
2. Installi lõpetamiseks järgige viisardi juhiseid.

ASUS Eee PC install (valikuline)

ASUS Eee PC Linux OS-i jaoks on draiverite ja rakenduste installimisel kaks võimalust: Interneti-ühendusega või ilma.

Kui teil on Interneti-ühendus, siis järgige neid samme (soovitav):

1. Looge Interneti-ühendus.
2. Valige vahekaart **Setting (Häälestus)** ja klõpsake ikooni **Add/Remove (Lisa/Eemalda)**.
3. Valige vahekaart **Play (Esita)** ja klõpsake TV draiverit ja TV rakendust, et installida draiver ja rakendus.
4. Taaskäivitage Eee PC.

Kui teil pole Interneti-ühendus, siis järgige neid samme:

1. Kopeerige fail kodukataloogi.
2. Vajutage **Ctrl+Alt+T**.
3. Tippige konsolis sudo su juure privileegi saamiseks.
4. Tippige **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**
5. Tippige **install-xxxx** (xxxx viitab installitava draiveri või rakenduse nimele) draiveri ja rakenduse installimiseks.
6. Rebuutige, et muutused jõustuksid.



Mõnedel EeePC mudelitel on TV tüüneri draiver/rakendus süsteemi sisse ehitatud. Täiendavat teavet leiate väärsendusserverist.

Signaali vastuvõtt

Kas signaali vastuvõtt on halb? Kas maastik/keskkond võib signaali kvaliteeti mõjutada.

1. Veenduge, et DVB-T TV on teie piirkonnas kättesaadav. Mobiilkasutus sõltub signaali kvaliteedist erinevates kohtades.
2. Reguleerige patch-antenni, et parandada signaali kvaliteeti.
3. Kasutage välisantenni signaali vastuvõtu parandamiseks.
4. Signaali vastuvõtu parandamiseks paigutage välisantenn metallpinna.
5. Veenduge, et antenn ei ole kahjustatud ja et ühendus on korralik.

Reikalavimai sistemai

- Bet kuriai iš šių plokščių reikalingas vienas laisvas lizdas arba prievadas: PCI TV tiunerio plokštei reikalingas PCI lizdas, PCIe TV tiunerio plokštei – PCIe lizdas, TV blokeliui – USB 2.0 prievadas, TV „Express Card“ plokštei – „Express Card“ prievadas.
- Nešiojamiesiems kompiuteriams: Rekomenduojamas „Pentium M“ 1,3 GHz arba spartesnis

Jeigu naudojate „EeePC“ nešiojamąjį kompiuterį, žiūrėkite šiuos reikalavimus:

- „EeePC 701“ arba vėlesnė versija
- „Linux“ platformai įdiekite tvarkyklę ir taikomąją TV programą CD-ROM tvarkyklės aplanke „For EeePC“. Daugiau informacijos ieškokite CD-ROM tvarkyklės vartotojo vadove.
- „Windows®“ platformai įdiekite TV tiunerį taip pat kaip įdiegtumėte staliniame arba nešiojame asmeniniame kompiuteryje.



- AK: Rekomenduojamas „Pentium 4“ 2,6 GHz ekvivalentas arba naujesnis
- Mažiausiai 256 MB sisteminės atminties (rekomenduojama 512 MB arba daugiau)
- Rekomenduojama grafikos plokštė su mažiausiai 32 MB grafinės atminties
- CD-ROM įrenginys tvarkyklės įdiegimui
- Būtinas 1 GB laisvos vietos standžiajame diske
- Su „DirectX“ suderinama garso sistema
- „Microsoft Windows® XP“ („Home edition“ arba „Professional edition“)
- „DirectX 9“ arba naujesnė versija
- „Windows® Media Player 9“ arba naujesnė versija
- „Microsoft Windows® Vista“ („HomeBasic“, „HomePremium“, „Business“, „Ultimate“)
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Būtina perskaitykite ant TV tiunerio pakuotės pateikiamą informaciją apie saugą užtikrinančias atsargumo priemones.

Plokštės / blokelių diegimas

Sistamai neturintčiai TV tiunerio plokštės

1. Išjunkite kompiuterį ir monitorių, tada iš elektros tinklo lizdų ištraukite visas maitinimo šakutes.
2. Nuimkite korpusą ir suraskite PCI/PCIe lizdą. Norėdami surasti PCI/PCIe lizdą, vadovaukitės įrenginio vadovu.
3. Pašalinkite norimo naudoti lizdo dangtelį.
4. Pridėkite TV tiunerio plokštę prie lizdo ir stipriai spauskite, kol plokštė visiškai įlįs į lizdą.
5. Pritvirtinkite TV tiunerio plokštę prie korpuso varžteliais, uždenkite korpuso dangtį ir vėl prijunkite visas maitinimo šakutes prie elektros tinklo lizdų.

Sistamai turinčiai TV tiunerio plokštę

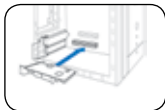
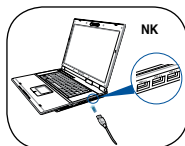
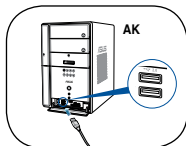
1. Pašalinkite dabartinę TV tiunerio plokštės tvarkyklę.
2. Iš PCI/PCIe lizdo pašalinkite dabartinę TV tiunerio plokštę.
3. Į PCI/PCIe lizdą įstatykite naują TV tiunerio plokštę.

Sistamai neturinčiai TV blokeliu

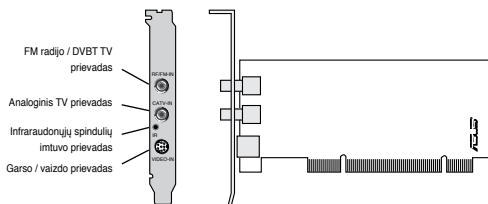
1. Prijunkite TV blokelių prie kompiuterio USB prievado.

Sistamai turinčiai TV blokeli

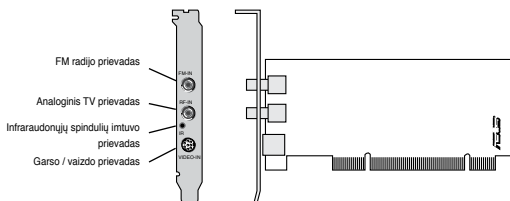
1. Pašalinkite dabartinę TV blokeliu tvarkyklę.
2. Iš sistemos pašalinkite dabartinį TV blokeli.
3. Prijunkite TV blokelių prie kompiuterio USB prievado.

• **TV plokštės diegimas**• **TV plokštės diegimas**• **„TV Express Card“ plokštės diegimas**

- Prietaisų sujungimas
- Jungimas prie skaitmeninės ir analoginės hibridinės TV plokštės



- Jungimas prie analoginės TV plokštės



- Jungimas prie USB TV blokelio
- Jungimas prie „TV Express Card“ plokštės



Piešinai pateikti tik informaciniais tikslais. Tikra prietaiso schema gali skirtis.

Tvarkyklių diegimas:

1. „Windows®“ automatiškai aptiks ASUS TV tiunerio plokštę / blokelį ir pateiks langą Naujos įrangos aptikimo vedlys (Found New Hardware Wizard). Spustelėkite **Atšaukti (Cancel)**.
2. Į optinį įrenginį įdėkite palaikymo kompaktinį diską. Pasirodys tvarkyklių ir pagalbinių programų įdiegimo langas. Pasirinkite „Windows® XP“ / „MCE“ / „Vista® Basic“ / „Vista® Premium“ žymimąją akutę. Spustelėkite **Įdiegti tvarkykles (Install Drivers)**.
3. Sekdami tolimesnes diegimo vedlio pateikiamas instrukcijas baikite įdiegimą.

**„ASUS EZVCR“ / „PowerCinema“ / „TotalMedia“ / „PVR8“ diegimas (neprivaloma)**

1. Į optinį įrenginį įdėkite kompaktinį diską. Pasirinkite diegimo kalbą.
2. Sekdami tolimesnes diegimo vedlio pateikiamas instrukcijas baikite įdiegimą.



Įdiegimas ASUS „Eee PC“

Yra du būdai įdiegti tvarkyklės ir programas į ASUS „Eee PC“ su „Linux“ OS. su arba be interneto ryšio.

Jeigu turite interneto ryšį, sekite šiuos žingsnius:

1. Prisijunkite prie interneto.
2. Pasirinkite skirtuką **Setting** ir spustelėkite piktogramą **Add/Remove**.
3. Pasirinkite skirtuką **Play**, spustelėkite **TV driver and TV application** ir įdiekite tvarkyklę ir programą.
4. Perkraukite „Eee PC“.

Jeigu neturite interneto ryšio, sekite šiuos žingsnius:

1. Nusikopijuokite failą į namų direktoriją.
2. Paspauskite **Ctrl+Alt+T**.
3. Konsolėje įveskite **sudo su**, kad gautumėte pagrindinio vartotojo privilegijas.
4. Įveskite **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**
5. Įvedę **install-xxxx** (xxxx – tvarkyklės ar programos, kurią ketinate diegti, pavadinimas) įdiekite tvarkyklę ar programą.
6. Perkraukite, kad įsigaliotų pakeitimai.



Kai kurie „EeePC“ modeliai gali turėti integruotą TV tiuneri tvarkyklę / programą. Daugiau informacijos ieškokite atnaujinimų serveryje.

Signalų priėmimas

Ar skaitmeninis signalas priimamas prastai? Signalų kokybę gali įtakoti atmosferos sąlygos ir landšaftas ar aplinka.

1. Įsitikinkite, kad Jūsų teritorijoje pasiekia DVB-T TV. Mobilias naudojimosi galimybės priklauso nuo teritorijos signalo kokybės.
2. Norėdami pagerinti signalo kokybę, reguliuokite vidinę anteną.
3. Geresniam priėmimui naudokite stogo antenas.
4. Geresniam priėmimui prie metalo pritvirtinkite išorines antenas.
5. Patikrinkite, ar antena nesugadinta, ir, ar teisingai sujungta įranga.

Sistēmas Prasības

- Viena brīva ligzda, jebkura no šiem veidiem: PCI ligzda priekš PCI TV Skaņotāja kartes; PCIe ligzda priekš PCIe TV Skaņotāja kartes; USB pieslēgvietā TV kastei; vai Express Kartes pieslēgvietā TV Express kartei.
- Piezīmju datori: Ieteicams Pentium M 1.3 GHz vai labāks



Ja jūs lietojat EeePC piezīmjdatoru, skatiet zemāk norādītās prasības:

- EeePC 701 vai jaunāka versija.
- Linux platformai, uzstādiet draiverus un TV programmu no mapes „For EeePC” uz CD-ROM dzinī.
- Windows platformai, uzstādiet TV Skaņotāju tāpat kā galda datoram vai piezīmju datoram.

- PC: Ieteicams Pentium 4 2.6GHz vai labāks
- Minimālā sistēmas atmiņa 256MB (ieteicams 512 vai vairāk)
- Ieteicama video karte ar video atmiņu 32MB vai vairāk
- CD-ROM dzinis, draiveru uzstādīšanai
- Nepieciešams 1GB cietā diska vietas
- DirectX atbalstošs audio risinājums
- Microsoft Windows XP (Home edition vai Professional edition)
- DirectX 9 vai jaunāks
- Windows Media Player 9 vai jaunāka versija
- Microsoft Windows Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Noteikti izlasiet drošības pamācības uz jūsu TV skaņotāja kastes

Kartes/Kastes Uzstādīšana

Sistēmai bez esošas TV skaņotāja kartes

1. Izslēdziet savu datoru un monitoru un atslēdziet visus barošanas vadus no elektrības kontaktiem.
2. Noņemiet korpusu un atrodiet PCI/PCIe ligzdu. Skatiet PCI/PCIe ligzdas atrašanās vietu savā sistēmas rokasgrāmatā.
3. Noņemiet aizsegu iepretim ligzdei, kuru domājat lietot.
4. Ievirziet TV skaņotāja karti ligzdā un stingri piespiediet līdz tā ir pareizi ievietota.
5. Nostipriniet TV skaņotāja karti pie korpusa pieskrūvējot to ar skrūvi, uzlieciet atpakaļ korpusu un tad pievienojiet visus barošanas vadus atpakaļ kontaktiem.

Sistēmai ar esošu TV skaņotāja karti

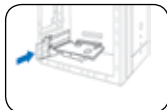
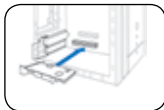
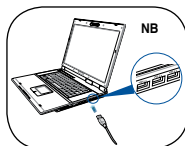
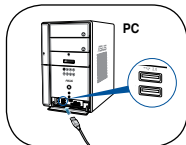
1. Atinstalējiet pašreizējo TV skaņotāja kartes draiveri.
2. Izņemiet pašreizējo TV skaņotāja karti no PCI/PCIe ligzdas.
3. Uzstādiet jauno TV skaņotāja karti PCI/PCIe ligzdā.

Sistēmai bez esošas TV kastes

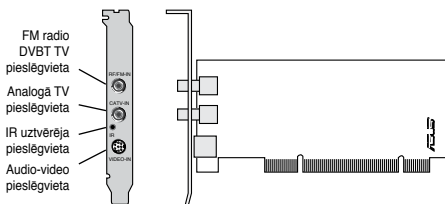
1. Pievienojiet TV kasti sistēmas USB pieslēgvietai.

Sistēmai ar esošu TV kasti

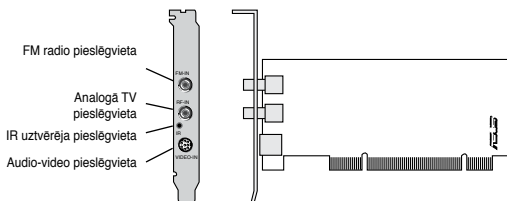
1. Atinstalējiet pašreizējo TV kastes draiveri.
2. Atvienojiet pašreizējo TV kasti no sistēmas.
3. Pievienojiet TV kasti sistēmas USB pieslēgvietai.

• TV kartes uzstādīšana**• TV kastes uzstādīšana****• TV Express kartes uzstādīšana**

- Ierīču Savienošana
- Savienošana ar Digitālo un Analogo Hibrīda TV Karti



- Savienošana ar Analogo TV Karti



- Savienošana ar USB TV Kasti
- Savienošana ar Express TV Karti



Attēli ir domāti kā piemērs. Faktiskais izkārtojums var mainīties.

Draiveru Uztādīšana

1. Windows automātiski atrod ASUS TV Skaņotāja karti/kasti un attēlo logu Atrasta Jauna Aparatūra Veidnis. Klikšķiniet **Atcelt (Cancel)**.
2. Ievietojiet optiskajā dzinī atbalsta CD. Parādīsies Draiveru & Palīgprogrammu uzstādīšanas logs. Klikšķiniet radio pogu Windows XP/MCE/Vista Basic/Vista Premium. Klikšķiniet **Uzstādīt Draiverus (Install Drivers)**.
3. Sekojiet tālākajām veidņa instrukcijām lai pabeigtu uzstādīšanu.



ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 instalēšana (Izvēles)

1. Ievietojiet optiskajā dzinī CD. Izvēlieties instalācijas valodu.
2. Sekojiet tālākajām instalācijas veidņa instrukcijām lai pabeigtu uzstādīšanu.



ASUS Eee PC Instalācija

Uz ASUS Eee PC Linux OS, ir divi veidi kā uzstādīt draiverus un programmatūru: ar vai bez interneta pieslēguma.

Ja jums ir interneta pieslēgums, izpildiet šos soļus (rekomendēts):

1. Savienojaties ar internetu.
2. Izvēlieties cilni **Uzstādījumi (Setting)**, un klikšķiniet uz ikonas **Pievienot/Noņemt (Add/Remove)**.
3. Izvēlieties cilni **Atskaņot (Play)**, klikšķiniet uz TV draivera un TV programmas lai uzstādītu draiveri un programmu.
4. Pārlādējiet Eee PC.

Ja jums nav interneta pieslēguma, izpildiet šos soļus:

1. Nokopējiet failu uz mājas mapi.
2. Nospiediet **Ctrl+Alt+T**.
3. Rakstiet konsolē **sudo su** lai iegūtu root privilēģijas.
4. Rakstiet **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz**
5. Rakstiet **install-xxxx** (xxxx apzīmē draivera vai programmas nosaukumu, kuru jūs vēlaties instalēt) lai uzinstalētu draiveri un programmu.
6. Pārlādējiet datoru lai izmaiņas stātos spēkā.



Dažiem EeePC modeļiem var atšķirties sistēmā iebūvētais TV skaņotāja draiveris/programma. Sīkākai informācijai pārbaudiet atjaunojumu serveri.

Signāla uztveršana

Digitālo signālu ļoti slikti uztver? Signāla kvalitāti var ietekmēt laika apstākļi un vide/apkārtne.

1. Pārliecinieties, ka jūsu apkārtnē ir pieejams DVB-T TV. Mobila lietošana ir atkarīga no signāla kvalitātes atšķirīgās vietās.
2. Lai uzlabotu signāla kvalitāti, noregulējiet iekšējo paneļa antenu.
3. Uzlabotai uztveršanai izmantojiet jumta antenas.
4. Uzlabotai uztveršanai pievienojiet ārējās antenas.
5. Pārbaudiet vai antena nav bojāta un ir pareizi pievienota.

متطلبات النظام

- فتحة أو منفذ واحد لأية من البطاقات التالية: فتحة PCI لبطاقة مؤلف تلفزيون PCI TV أو فتحة PCIe لبطاقة مؤلف تلفزيون PCIe TV أو منفذ USB لجهاز TV box أو منفذ بطاقة Express Card لبطاقة TV express.
- أجهزة الكمبيوتر المحمول: يوصى باستخدام معالج Pentium M بسرعة ١,٣ جيجا هرتز أو سرعة أعلى من ذلك

عند استخدام كمبيوتر EeePC المحمول، راجع المتطلبات التالية:

- إصدار EeePC 701 أو إصدار أحدث
- بالنسبة لنظام تشغيل Linux، قم بتثبيت برنامج التشغيل والتطبيق الخاص بالتلفزيون في مجلد "For EeePC" الموجود في برنامج تشغيل الأقراص المدمجة.
- راجع دليل برنامج تشغيل الأقراص المدمجة لمزيد من التفاصيل.
- بالنسبة لنظام تشغيل Windows®، قم بتثبيت مؤلف التلفزيون على جهاز كمبيوتر مكتبي أو جهاز كمبيوتر محمول.



- جهاز الكمبيوتر الشخصي: يوصى باستخدام معالج Pentium بسرعة ٤٢,٦ جيجا هرتز أو ما يعادله أو أعلى من ذلك
- ذاكرة نظام سعتها ٢٥٦ ميجابايت كحد أدنى (يوصى بأن تكون ٥١٢ ميجابايت أو أكثر)
- يوصى باستخدام بطاقة رسوم سعتها ٣٢ ميجابايت أو ذاكرة فيديو ذات سعة أكبر
- محرك أقراص مدمجة لتثبيت برنامج التشغيل
- يستلزم وجود مساحة ١ جيجابايت على القرص الثابت
- نظام صوت متوافق مع DirectX
- نظام التشغيل Microsoft Windows® XP (نسخة Home edition أو Professional edition)
- إصدار DirectX 9 أو إصدار أحدث
- إصدار Windows® Media Player 9 أو إصدار أحدث
- نظام التشغيل Microsoft Windows® Vista (Ultimate، Business، HomePremium، HomeBasic)

احرص على قراءة احتياطات السلامة المرفقة بصندوق بطاقة مؤلف التلفزيون.



تركيب البطاقة لجهاز BOX

بالنسبة للنظام غير المشتمل على بطاقة مؤلف التلفزيون

- ١- قم بإيقاف تشغيل جهاز الكمبيوتر والشاشة، ثم انزع كافة قوابس الطاقة.
- ٢- انزع الشاسيه، ثم حدد موقع فتحة PCI/PCIe، راجع دليل النظام للتعرف على موقع فتحة PCI/PCIe.
- ٣- انزع المشبكين الموجهين للفتحة المراد استخدامها.
- ٤- قم بمحاذاة بطاقة مؤلف التلفزيون مع الفتحة، ثم اضغط على البطاقة جيداً حتى تستقر في مكانها داخل الفتحة.
- ٥- ثبت بطاقة مؤلف التلفزيون بالشاسيه بإحكام باستخدام المسمار الذي نزعته، ضع غطاء الكمبيوتر، ثم أعد توصيل كافة قوابس الطاقة إلى المقابس مرة أخرى.

بالنسبة للنظام المشتمل على بطاقة موالف التلفزيون

- ١ - قم بإلغاء تثبيت برنامج التشغيل الحالي لبطاقة موالف التلفزيون.
- ٢ - أخرج بطاقة موالف التلفزيون الموجودة من فتحة PCI/PCIe.
- ٣ - قم بتركيب بطاقة موالف التلفزيون الجديدة في فتحة PCI/PCIe.

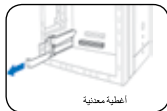
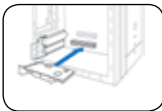
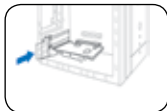
بالنسبة للنظام الذي لا يشمل وجود جهاز TV box

- ١ - وصل جهاز TV box بمنفذ USB الخاص بالنظام.

بالنسبة للنظام الذي يشمل وجود جهاز TV box

- ١ - قم بإلغاء تثبيت برنامج تشغيل TV box الموجود بالجهاز.
- ٢ - قم بإزالة جهاز TV box الحالي من النظام.
- ٣ - وصل جهاز TV box بمنفذ USB بالنظام.

• تركيب بطاقة التلفزيون



أعطية معدنية

• تركيب جهاز TV Box

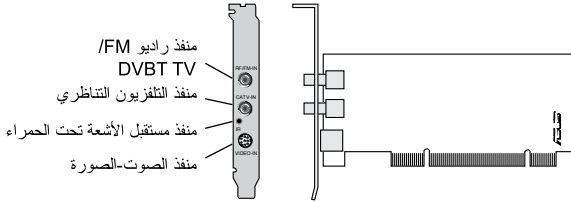
كمبيوتر
محمولكمبيوتر
شخصي

• تركيب بطاقة تلفزيون TV Express

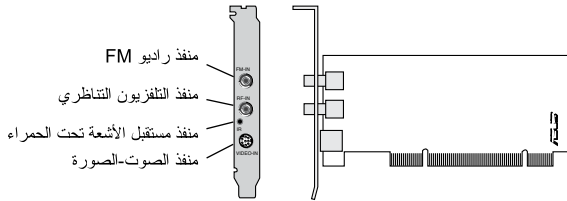


• توصيل الأجهزة

• التوصيل ببطاقة تلفزيون Hybrid TV الرقمية والتناظرية



• التوصيل ببطاقة تلفزيون تناظري



• التوصيل ببطاقة TV Express

• التوصيل بجهاز TV Box المزود بمنفذ USB



جميع الرسومات لأغراض التوضيح فقط، حيث قد يختلف التصميم الفعلي.



تثبيت برنامج التشغيل



١- يتعرف نظام تشغيل Windows® على بطاقة/جهاز BOX الخاصة بمؤلف التلفزيون ASUS تلقائياً وتظهر نافذة Found New Hardware Wizard (معالج العثور على أجهزة جديدة). انقر فوق **Cancel** (إلغاء).

٢- أدخل قرص الدعم المدمج إلى محرك الأقراص الضوئية. تظهر شاشة إعداد برنامج التشغيل والأدوات المساعدة. انقر فوق زر الاختيار لأنظمة التشغيل Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium، ثم انقر فوق **Install Drivers** (تثبيت برامج التشغيل).

٣- اتبع تعليمات معالج التثبيت التي تظهر على الشاشة لإنهاء التثبيت.

تثبيت برامج PVR8 / TotalMedia / PowerCinema / ASUS EZVCR (اختياري)

١- أدخل القرص المدمج الخاص بالبرنامج في محرك الأقراص الضوئية، واختار لغة التثبيت.

٢- اتبع تعليمات معالج التثبيت التي تظهر على الشاشة لإنهاء التثبيت.

التثبيت على جهاز ASUS Eee PC

هناك طريقتان لتثبيت برامج التشغيل و التطبيقات على نظام التشغيل Linux في جهاز ASUS Eee PC:

عند الاتصال بشبكة الإنترنت، اتبع الخطوات التالية (الطريقة المفضلة):

- ١ - اتصل بالإنترنت.
- ٢ - اختر علامة التبويب **Settings** (إعدادات) ثم انقر فوق أيقونة **Add/Remove** (إضافة/إزالة البرامج).
- ٣ - اختر علامة التبويب **Play** (تشغيل) ثم انقر فوق **TV driver** (برنامج تشغيل التلفزيون)، **TV application** (تطبيقات تشغيل التلفزيون) لتثبيت برنامج التشغيل و التطبيقات.
- ٤ - أعد تشغيل الجهاز.

عند عدم الاتصال بشبكة الإنترنت، اتبع الخطوات التالية:

- ١ - انسخ الملف إلى الدليل الرئيسي.
- ٢ - اضغط على **Ctrl + Alt + t**.
- ٣ - في وحدة التحكم، اكتب كلمة **sudo su** للحصول على صلاحية المستخدم الرئيسي.
- ٤ - اكتب **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**.
- ٥ - اكتب **install-xxxx** (حيث يشير **xxxx** إلى اسم برنامج التشغيل أو التطبيق المراد تثبيته) حتى تتمكن من تثبيت برنامج التشغيل هذا أو التطبيق.
- ٦ - أعد تمهيد الجهاز لتفعيل التغييرات.

قد تحتوي بعض طرازات أجهزة EeePC على برنامج تشغيل/تطبيق مؤلف التلفزيون مضمنة داخل النظام. راجع تحديث الخادم لمزيد من المعلومات.



استقبال الإشارات

هل ثمة استقبال ضعيف للإشارات الرقمية؟ من الممكن أن يؤثر الطقس وجغرافيا المكان / البيئة على جودة الإشارات.

- ١ - تأكد من أن **DVB-T-TV** متوفر في منطقتك، يتوقف الاستخدام المتنقل على جودة الإشارات في المناطق المختلفة.
- ٢ - اضبط هوائي الحزمة الداخلي لتحسين جودة الإشارات.
- ٣ - استخدم هوائيات الأسطح لتحسين الاستقبال.
- ٤ - وصل الهوائيات الخارجية بسطح معدني لتحسين الاستقبال.
- ٥ - تحقق من عدم وجود أية تلفيات بالهوائي للحصول على الاتصال المناسب.

احتیاجات سیستم

- یک سلات یا پورت برای هر نوع کارت وجود دارد. سلات PCI برای کارت تیونر PCI تلویزیون می باشد. سلات PCI برای کارت تیونر PCIe تلویزیون می باشد. پورت USB 2.0 برای جعبه تلویزیون یا پورت کارت اکسپرس برای کارت اکسپرس تلویزیون می باشد.
- نوت بوک ها: پنتیوم ام ۱،۳ گیگاهرتز یا بالاتر توصیه می شود.

اگر شما از نوت بوک EeePC استفاده می کنید به موارد زیر توجه کنید:

- EeePC 701 با روشن بعدی
- برای سیستم عامل لینوکس، در ایور و برنامه تلویزیون را از پوشه EeePC در درایو CD-ROM نصب کنید. دفترچه راهنما را در درایو CD-ROM برای جزئیات بیشتر ببینید.
- برای سیستم عامل ویندوز، تیونر تلویزیون را در دسکتاپ کامپیوتر یا نوت بوک نصب کنید.



- کامپیوتر: پنتیوم ۴، ۶، ۲ گیگاهرتز یا بالاتر توصیه می شود.
- حداقل حافظه سیستم ۲۵۶ مگابایت (۵۱۲ یا بالاتر توصیه می شود)
- کارت گرافیکی با حافظه ویدئو ۳۲ مگابایت یا بالاتر توصیه می شود.
- درایو CD-ROM برای نصب در ایور.
- فضای هارد دیسک گیگابایت مورد نیاز است
- DirectX - سازگار با برنامه های صوتی
- میکرو سافت ویندوز XP (ویرایش اصلی یا ویرایش حرفه ای)
- DirectX 9 یا ورژن بالاتر
- Media Player ویندوز ۹ یا ورژن بالاتر
- میکرو سافت ویندوز Vista (اصلی خانه، پریم خانه، تجاری، پیشرفته)

مطمئن شوید که احتیاط های ایمنی فراهم شده در کارت تیونر جعبه تلویزیون خود را خوانده اید.



نصب جعبه/کارت

برای سیستم بدون کارت تیونر موجود در تلویزیون

۱. کامپیوتر و مانیتور خود را خاموش کنید، سپس همه دوشاخه های برق را از سوکت های برق قطع کنید.
۲. شاسی را باز کنید، سپس سلات PCI/PCIe را قرار دهید. به دفترچه راهنمای سیستم برای قرار دادن سلات PCI/PCIe مراجعه کنید.
۳. بالشتک در قسمت مقابل سلاتی را که می خواهید از آن استفاده کنید، در بیاورید.
۴. کارت تیونر تلویزیون را با سلات تراز کنید و بطور محکم فشار دهید تا کارت بطور صحیحی در سلات قرار گیرد.
۵. کارت تیونر تلویزیون را با پیچی که در آورده اید به شاسی محکم کنید و کاور کامپیوتر را در جای خود قرار دهید، سپس دوشاخه های برق را دوباره به سوکت های برق وصل کنید.

برای سیستم با کارت تیونر تلویزیون

۱. درایور کارت تیونر تلویزیون فعلی را حذف کنید.
۲. کارت تیونر تلویزیون فعلی را از اسلات PCI/PCIe در بیاورید.
۳. کارت تیونر جدید را در اسلات PCI/PCIe نصب کنید.

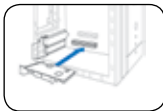
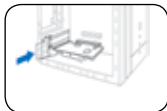
برای سیستم بدون جعبه تلویزیون

۱. جعبه تلویزیون را به پورت USB سیستم وصل کنید.

برای سیستم با جعبه تلویزیون

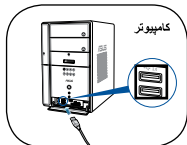
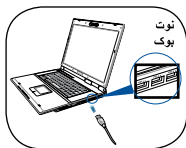
۱. درایور جعبه تلویزیون فعلی را حذف کنید.
۲. جعبه تلویزیون فعلی را از سیستم در بیاورید.
۳. جعبه تلویزیون را به پورت USB سیستم وصل کنید.

• نصب کارت تلویزیون



کاورهای فلزی

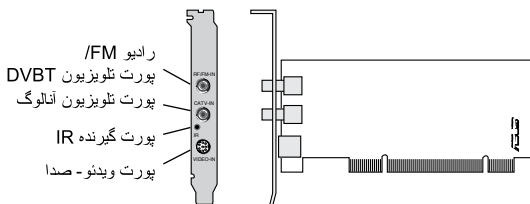
• نصب جعبه تلویزیون



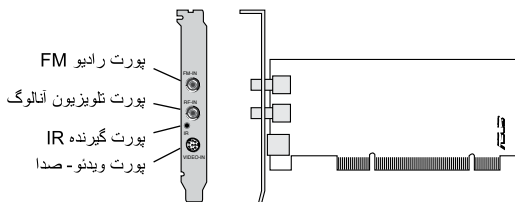
• نصب کارت اکسپرس تلویزیون



- اتصال وسیله ها
- اتصال کارت تلویزیون هیبرید و دیجیتال



- اتصال کارت تلویزیون آنالوگ



- اتصال با کارت اکسپرس تلویزیون
- اتصال با USB جعبه تلویزیون



ترسیمات فقط برای اشاره هستند. لایوت و فرم واقعی متفاوت است.

نصب درایور:

۱. ویندوز بطور اتوماتیکی جعبه/کارت تیونر تلویزیون ASUS را کشف می کند و پنجره ویزارد «سخت افزار جدید پیدا شد» را نمایش می دهد. بروی انصراف کلیک کنید.

۲. CD پشتیبان را به درایو نوری داخل کنید. صفحه نصب درایور برنامه ها ظاهر می شود. بروی دگمه رادیویی برای ویندوز® XP/MCE/Vista و ویندوز پرمیم Basic/Vista کلیک کنید. بروی نصب درایور ها کلیک کنید.

۳. دستور العمل های ویزارد نصب ارائه شده را برای پایان نصب رعایت کنید.

نصب EZVCR ASUS/PowerCinem/TotalMedia/PVR8 (انتخابی)

۱. CD را به درایو نوری داخل کنید. زبان مورد نظر را برای نصب CD انتخاب کنید.

۲. دستور العمل های ویزارد نصب ارائه شده را برای پایان نصب رعایت کنید.

نصب ASUS Eee PC

دوره برای نصب درایورها و برنامه های سیستم عامل ASUS Eee PC Linux وجود دارد: با یا بدون اتصال اینترنت.

در صورتی که اتصال اینترنت دارید، مراحل زیر را دنبال کنید (این طور توصیه می شود):

- ۱- به اینترنت وصل شوید.
- ۲- زبانه **Settings** (تنظیم) را انتخاب و روی نماد **Add/Remove** (افزودن/حذف) کلیک کنید.
- ۳- زبانه **Play** (پخش) را انتخاب کنید، برای نصب درایور و برنامه، روی درایور تلویزیون و برنامه تلویزیون کلیک کنید.
- ۴- **Eee PC** را دوباره اندازی کنید.

در صورتی که اتصال اینترنت ندارید، مراحل زیر را دنبال کنید:

- ۱- فایل را در شاخه اصلی کپی کنید.
- ۲- **Ctrl + Alt + t** را فشار دهید.
- ۳- فیرای در یافت امتیاز ریشه، در کنسول، **sudo su** را تایپ کنید.
- ۴- **tar xvzf dvbt-4eeepc.tar.gz** را تایپ کنید.
- ۵- نصب را تایپ کنید -XXXX (XXXX بجای اسم درایور یا برنامه که شما می خواهید آن را نصب کنید استفاده شده است) تا درایور یا برنامه را نصب کنید.
- ۶- برای اعمال تغییرات، دوباره کامپیوتر را راه انداز کنید.

بعضی مدل های EeePC ممکن است برنامه/درایور تلویزیون را به صورت تعبیه شده در سیستم داشته باشند. ارتقاها و بهنگام های سرور را برای اطلاعات بیشتر بررسی کنید.



دریافت سیگنال

هل ثمة استقبال ضعيف للإشارات الرقمية؟ من الممكن أن يؤثر الطقس وجغرافيا المكان / البنية على جودة الإشارات.

۱. مطمئن شوید که DVB-T تلویزیون در محل شما وجود دارد. استفاده سیار و موبایل به کیفیت سیگنال در مناطق مختلف بستگی دارد.
۲. بخش داخلی آنتن را برای بهبود کیفیت سیگنال تنظیم کنید.
۳. از آنتن سقفی برای دریافت بهتر استفاده کنید.
۴. آنتن خارجی به بخش فلزی آنتن برای بهبود دریافت متصل کنید.
۵. آنتن را برای صدمه و اتصال صحیح بررسی کنید.

ความต้องการของระบบ

- สล็อต PCI ที่ว่างหนึ่งสล็อตสำหรับ PCI TV จูนเนอร์การ์ด, หรือสล็อต PCI-E ที่ว่างหนึ่งสล็อตสำหรับ PCI-E TV จูนเนอร์การ์ด, หรือพอร์ต USB 2.0 ที่ว่างหนึ่งพอร์ตสำหรับ TV บ็อกซ์, หรือ พอร์ต ExpressCard ที่ว่างหนึ่งพอร์ตสำหรับ TV เอ็กซ์เพรสการ์ด
- ขั้นต่ำ: แนะนำให้ใช้ Pentium M 1.3GHz ขึ้นไป



ถ้าคุณกำลังใช้โน้ตบุ๊ก EeePC, ให้ดูความต้องการด้านล่าง:

- EeePC 701 หรือเวอร์ชันที่ใหม่กว่า
 - Linux: โปรดติดตั้งไดรเวอร์และแอปพลิเคชัน TV ในโฟลเดอร์ "For EeePC" ในแผ่น CD ไดรเวอร์ สำหรับข้อมูลเพิ่มเติม โปรดตรวจสอบคู่มือในแผ่น CD ไดรเวอร์
 - Windows: ขั้นตอนการติดตั้งเหมือนกับ PC/NB โปรดดูในโฟลเดอร์ "For EeePC" ในแผ่น CD ไดรเวอร์
- พีซี: แนะนำให้ใช้ Pentium 4 2.6GHz หรือเทียบเท่า ขึ้นไป
 - หน่วยความจำระบบอย่างต่ำ 256MB (แนะนำให้ใช้ 512MB หรือมากกว่า)
 - แนะนำให้ใช้กราฟิกการ์ดที่มีหน่วยความจำวีดีโอ 32MB ขึ้นไป
 - CD-ROM ไดรฟ์สำหรับการติดตั้งไดรเวอร์
 - จำเป็นต้องใช้พื้นที่ว่างบนฮาร์ดดิสก์ 1GB
 - โขงลูชั่นเสียงที่ใช้งานได้กับ DirectX
 - Microsoft Windows® XP (Home edition หรือ Professional edition)
 - DirectX 9 หรือเวอร์ชันที่ใหม่กว่า
 - Windows® Media Player 9 หรือเวอร์ชันที่ใหม่กว่า
 - Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



อ่านข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัยในเอกสารของ TV จูนเนอร์การ์ด/บ็อกซ์ของคุณ

การติดตั้งการ์ด/บ็อกซ์

สำหรับระบบที่ไม่มี TV จูนเนอร์การ์ด

1. ปิดคอมพิวเตอร์และจอภาพของคุณ จากนั้นถอดปลั๊กเพาเวอร์ทั้งหมดจากที่เสียบไฟ
2. ถอดฝาครอบคอมพิวเตอร์ออก จากนั้นค้นหาสล็อต PCI/PCI-E สำหรับตำแหน่งของสล็อต PCI/PCI-E ใหญ่จากคู่มือระบบของคุณ
3. แกะแผ่นโพลีเอสเตอร์ตรงข้ามกับสล็อตที่คุณตั้งใจที่จะใช้
4. จัด TV จูนเนอร์การ์ดเข้ากับสล็อต และกดเข้าไปให้แน่น จนกระทั่งการ์ดใส่ลงใน สล็อตอย่างสมบูรณ์
5. ยึด TV จูนเนอร์การ์ดเข้ากับตัวเครื่องด้วยสกรูที่คุณแกะออกมา ใส่ฝาปิดคอมพิวเตอร์ จากนั้นเชื่อมต่อปลั๊กเพาเวอร์ทั้งหมดเข้ากับเตาเสียบไฟ

สำหรับระบบที่มี TV จูนเนอร์การ์ดอยู่แล้ว

1. ถอนการติดตั้งไดรเวอร์ TV จูนเนอร์การ์ดปัจจุบัน
2. แยก TV จูนเนอร์การ์ดออกจากสล็อต PCI/PCI-E
3. ติดตั้งการ دریافتสัญญาณ TV ในสล็อต PCI/PCIe

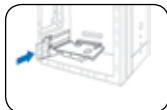
สำหรับระบบที่ไม่มี TV มือกซ์

1. เชื่อมต่อ TV มือกซ์เข้ากับพอร์ต USB ของระบบ

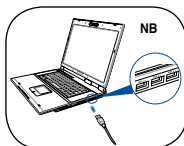
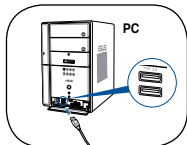
สำหรับระบบที่มี TV มือกซ์อยู่แล้ว

1. ถอนการติดตั้งไดรเวอร์ TV มือกซ์ปัจจุบัน
2. แยก TV มือกซ์ปัจจุบันออกจากระบบ
3. เชื่อมต่อ TV มือกซ์เข้ากับพอร์ต USB ของระบบ

• การติดตั้ง TV การ์ด



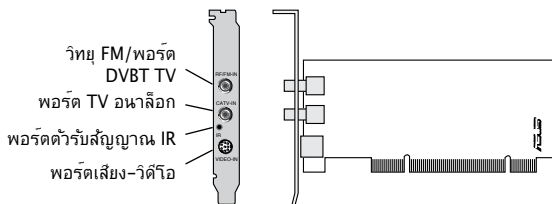
• การติดตั้ง TV มือกซ์



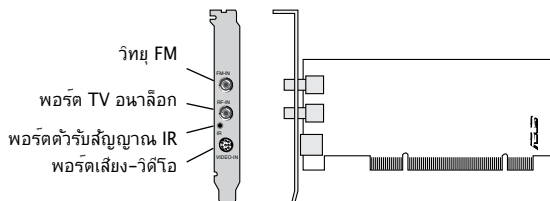
• การติดตั้ง TV เอ็กซ์เพรสการ์ด



- การเชื่อมต่ออุปกรณ์
- การเชื่อมต่อกับการ์ดไฮบริด TV แบบดิจิตอลและอนาล็อก



- การเชื่อมต่อกับการ์ด TV แบบอนาล็อก



- การเชื่อมต่อกับ TV มีจอแบบ USB
- การเชื่อมต่อกับ TV เอ็กซ์เพรสการ์ด



ภาพวาดใช้สำหรับการอ้างอิงเท่านั้น โครงสร้างที่แท้จริงอาจแตกต่างกัน

การติดตั้งไดรเวอร์:

1. Windows® จะตรวจพบ ASUS TV

จนเนอร์การ์ด/บ็อกซ์โดยอัตโนมัติ และแสดงหน้าต่าง Found New Hardware Wizard (ตัวช่วยสร้างพบฮาร์ดแวร์ใหม่) ขึ้นมา คลิก Cancel (ยกเลิก)



2. ใส่แผ่น CD สนับสนุนลงในออปติคัลไดรฟ์ หน้าจอ Driver

& Utilities Setup (ติดตั้งไดรเวอร์ & ยูทิลิตี้) จะปรากฏขึ้น

คลิกปุ่มสำหรับ Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium

คลิก Install Drivers (ติดตั้งไดรเวอร์)

3. ปฏิบัติตามขั้นตอนของตัวช่วยสร้างการติดตั้ง เพื่อทำการติดตั้งให้สมบูรณ์

การติดตั้ง ASUS EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 (ทางเลือก)

1. ใส่แผ่น CD ลงในออปติคัลไดรฟ์ เลือกภาษาที่ต้องการติดตั้ง

2. ปฏิบัติตามขั้นตอนของตัวช่วยสร้างการติดตั้ง เพื่อทำการติดตั้งให้สมบูรณ์

การติดตั้ง ASUS Eee PC

สำหรับ ASUS Eee PC ที่ใช้ Linux OS, มีสองวิธีในการติดตั้งไดรเวอร์และแอปพลิเคชัน:

ถ้าคุณมีการเชื่อมต่ออินเทอร์เน็ต ให้ทำตามขั้นตอนต่อไปนี้ (แนะนำ):

1. เชื่อมต่อไปยังอินเทอร์เน็ต
2. เลือกแท็บ การตั้งค่า, และคลิกไอคอน เพิ่ม/ลบ
3. เลือกแท็บ เล่น, คลิกไดรเวอร์ TV และแอปพลิเคชัน TV เพื่อติดตั้งไดรเวอร์และแอปพลิเคชัน
4. เริ่ม Eee PC ใหม่

ถ้าคุณไม่มีการเชื่อมต่ออินเทอร์เน็ต ให้ทำตามขั้นตอนต่อไปนี้:

1. คัดลอกไฟล์ไปยังไดเรกทอรีโฮม
2. กด Ctrl+Alt + T
3. ในคอนโซล, พิมพ์ "sudo su" เพื่อรับสิทธิ์ในไดเรกทอรีราก
4. พิมพ์ "tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz"
5. พิมพ์ install-xxxx (xxxx หมายถึงชื่อของไดรเวอร์ หรือแอปพลิเคชันที่คุณต้องการติดตั้ง) เพื่อติดตั้งไดรเวอร์หรือแอปพลิเคชัน
6. บูตใหม่ เพื่อให้การเปลี่ยนแปลงมีผล



เครื่อง EeePC บางรุ่นอาจมีไดรเวอร์และแอปพลิเคชันในตัว โปรดตรวจสอบเว็บไซต์หรืออัปเดตสำหรับข้อมูลเพิ่มเติม

การรับสัญญาณ

มีการรับสัญญาณดิจิทัลที่ไม่ดีหรือไม่? สภาพอากาศและพื้นที่ตั้ง / สิ่งแวดล้อมสามารถส่งผลกระทบต่อคุณภาพของสัญญาณ

1. ตรวจสอบให้แน่ใจว่ามี DVB-T TV ในพื้นที่ของคุณ
การใช้เคลื่อนที่ขึ้นอยู่กับคุณภาพสัญญาณของพื้นที่ต่างๆ
2. ปรับเสาอากาศภายใน เพื่อให้การรับสัญญาณดีขึ้น
3. ใช้เสาอากาศบนหลังคา เพื่อให้รับสัญญาณได้ดีขึ้น
4. ต่อเสาอากาศภายนอกเข้ากับส่วนที่เป็นโลหะเพื่อให้รับสัญญาณได้ดีขึ้น
5. ตรวจสอบความเสียหายของเสาอากาศ และการเชื่อมต่ออย่างเหมาะสม

Persyaratan Sistem

- Satu slot atau port yang tersedia untuk salah satu kartu sebagai berikut: Slot PCI untuk kartu TV tuner PCI; slot PCIe untuk kartu TV tuner PCIe; port USB 2.0 untuk kotak TV; atau port Express Card untuk kartu TV express.
- Notebook: Disarankan Pentium M 1.3GHz atau versi yang lebih tinggi



Jika Anda menggunakan notebook EeePC, lihat persyaratan di bawah ini:

- EeePC 701 atau versi yang lebih baru
- Untuk platform Linux, instal driver dan aplikasi TV dalam folder "For EeePC" di driver CD-ROM. Untuk informasi lebih rinci, lihat panduan pengguna driver CD-ROM.
- Untuk platform Windows®, pasang TV Tuner seperti pada PC desktop atau notebook.

- PC: Disarankan yang setara dengan Pentium 4 2.6GHz atau versi lebih tinggi
- Memori sistem minimum 256MB (Disarankan 512MB atau lebih tinggi)
- Kartu grafis dengan memori video 32MB atau yang lebih tinggi
- Drive CD-ROM untuk penginstalan driver
- Diperlukan kapasitas hard drive 1GB
- Solusi audio yang kompatibel dengan DirectX
- Microsoft Windows® XP (Home Edition atau Professional Edition)
- DirectX 9 atau versi yang lebih baru
- Windows® Media Player 9 atau versi yang lebih baru
- Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



Pastikan Anda membaca tindakan pencegahan yang disertakan dalam kemasan kartu TV tuner.

Pemasangan Kartu/Kotak

Untuk sistem tanpa kartu TV tuner

1. Matikan komputer dan monitor, kemudian lepaskan semua konektor daya dari stopkontak.
2. Lepaskan chassis, lalu cari slot PCI/PCIe. Lihat panduan pengguna sistem untuk mengetahui lokasi slot PCI/PCIe.
3. Lepaskan braket di depan slot yang akan digunakan.
4. Sejajarkan kartu TV tuner dengan slot, kemudian tekan dengan kuat hingga kartu terpasang dengan benar pada slot.
5. Kencangkan kartu TV pada chassis dengan sekrup yang digunakan untuk melepas penutup komputer, kemudian sambungkan kembali semua konektor daya ke stopkontak.

Untuk sistem dengan kartu TV tuner

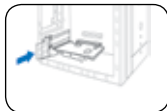
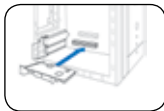
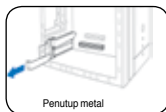
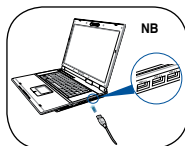
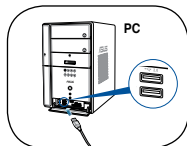
1. Hapus penginstalan driver kartu TV tuner.
2. Keluarkan kartu TV tuner aktif dari slot PCI/PCIe.
3. Pasang kartu TV tuner baru dalam slot PCI/PCIe.

Untuk sistem tanpa kotak TV

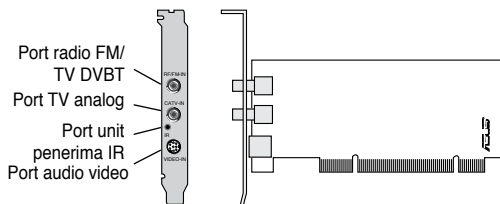
1. Sambungkan kotak TV ke port USB sistem.

Untuk sistem dengan kotak TV

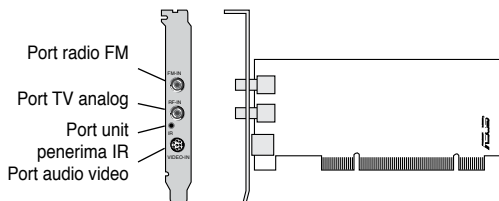
1. Hapus penginstalan driver kotak TV.
2. Lepaskan kotak TV aktif dari sistem.
3. Sambungkan kotak TV ke port USB sistem.

• Memasang Kartu TV**• Memasang Kotak TV****• Memasang Kartu TV Express**

- Menyambungkan Perangkat
- Menyambungkan dengan Kartu TV Digital dan Hibrid Analog



- Menyambungkan dengan Kartu TV Analog



- Menyambungkan dengan Kotak TV USB
- Menyambungkan dengan Kartu TV Express



Gambar hanya sebagai referensi. Tata letak yang sebenarnya dapat beragam.

Penginstalan Driver:

1. Windows® akan secara otomatis mendeteksi kartu/kotak ASUS TV Tuner, kemudian menampilkan jendela Found New Hardware Wizard. Klik **Cancel**.
2. Masukkan CD ke drive optik. Layar konfigurasi Driver & Utilities akan ditampilkan. Klik tombol radio untuk Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium. Klik **Install Drivers**.
3. Ikuti petunjuk panduan penginstalan selanjutnya untuk menyelesaikan penginstalan.

**Penginstalan ASUS EZVCR/PowerCinema/TotalMedia/PVR8 (Opsional)**

1. Masukkan CD ke drive optik. Pilih bahasa yang akan diinstal.
2. Ikuti petunjuk panduan penginstalan selanjutnya untuk menyelesaikan penginstalan.

Penginstalan ASUS Eee PC

Untuk ASUS Eee PC Linux OS, tersedia dua cara untuk menginstal driver dan aplikasi, yakni dengan atau tanpa koneksi Internet:

Jika memiliki koneksi Internet, lakukan langkah-langkah berikut (disarankan):

1. Buat sambungan ke Internet.
2. Pilih tab Setting, lalu klik ikon **Add/Remove**.
3. Pilih tab **Play**, lalu klik driver dan aplikasi TV untuk menginstal driver dan aplikasi tersebut.
4. Jalankan ulang Eee PC.

Jika tidak memiliki koneksi Internet, lakukan langkah-langkah berikut:

1. Salin file ke direktori awal.
2. Tekan **Ctrl+Alt+T**.
3. Di konsol, ketik **sudo su** untuk mendapatkan hak istimewa dasar.
4. Ketik **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**
5. Ketik **install-xxxx** (xxxx merupakan nama driver atau aplikasi yang akan diinstal) untuk menginstal driver dan aplikasi.
6. Lakukan boot ulang agar perubahan diterapkan.



Beberapa model EeePC mungkin dilengkapi driver/aplikasi TV tuner internal pada sistem. Untuk informasi lebih lanjut, periksa server pembaruan.

Penerimaan sinyal

Apakah penerimaan sinyal digital buruk? Cuaca dan lanskap/lingkungan dapat mempengaruhi kualitas sinyal.

1. Pastikan TV DVB-T tersedia di wilayah Anda. Penggunaan secara mobile tergantung pada kualitas sinyal di berbagai wilayah.
2. Atur antena patch internal untuk penyempurnaan kualitas sinyal.
3. Gunakan antena luar untuk perbaikan penerimaan.
4. Pasang antena eksternal ke metal untuk perbaikan penerimaan.
5. Pastikan antena tidak rusak dan tersambung dengan benar.

시스템 요구 사양

- PCI TV 튜너 카드 설치를 위한 하나의 사용 가능한 PCI 슬롯, PCI-E TV 튜너 카드 설치를 위한 하나의 사용 가능한 PCI-E 슬롯, 혹은 TV 박스 연결을 위한 하나의 사용 가능한 USB 2.0 포트, TV Express 카드 설치를 위한 하나의 사용 가능한 Express 카드 포트 중 하나
- 노트북: Pentium M 1.3GHz 또는 상위 기종



Eee PC 노트북의 경우 아래 사양을 참고해 주십시오:

- 701 이상 버전의 Eee PC 노트북
 - Linux 운영체제의 경우 CD ROM에 포함된 "For EeePC" 폴더의 드라이버와 TV 어플리케이션을 설치해 주십시오. 보다 자세한 정보는 드라이버 CD에 있는 사용자 설명서를 참고해 주십시오.
 - Windows 운영체제의 설치 과정은 PC/노트북의 설치 과정과 같습니다. 드라이버 CD 내의 "For EeePC" 폴더를 참고해 주십시오.
-
- PC: Pentium 4 2.6GHz 또는 그 이상 권장
 - 최소 256MB 이상의 시스템 메모리 (512MB 이상 권장)
 - 32MB 또는 그 이상의 비디오 메모리를 가진 그래픽 카드 권장
 - 드라이버 설치를 위한 CD-ROM 드라이브
 - 1GB 이상의 하드디스크 여유 공간
 - DirectX 호환 오디오 장치
 - Microsoft Windows XP (Home edition 또는 Professional edition) 또는 상위 버전
 - DirectX 9 또는 상위 버전
 - Windows Media Player 9 또는 상위 버전
 - Microsoft Windows Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



TV 튜너 카드/박스에 포함된 문서의 안전 정보를 확인해 주십시오.

카드/박스 설치

시스템에 TV 튜너 카드를 새로 설치할 경우

1. 컴퓨터와 모니터를 끄고, 콘센트에서 모든 전원 플러그를 뽑아 주십시오.
2. 컴퓨터 케이스의 커버를 제거하고, PCI/PCI-E 슬롯이 보이도록 본체를 뒤편으로 기울여 주십시오. PCI/PCI-E 슬롯의 위치는 시스템의 사용자 설명서를 참고해 주십시오.
3. 사용하려는 슬롯에 해당하는 금속 브래킷을 제거해 주십시오.
4. TV 튜너 카드를 슬롯과 나란히 하여, 카드가 슬롯에 완전히 설치될 때까지 지긋이 눌러 주십시오.
5. 나사를 이용해 TV 튜너 카드를 본체에 고정한 후, 케이스 커버를 원상태로 닫고, 모든 전원 플러그를 콘센트에 다시 꽂아 주십시오.

현재 시스템에 기존의 TV 튜너 카드를 이미 사용하고 있을 경우

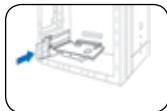
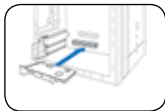
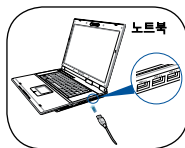
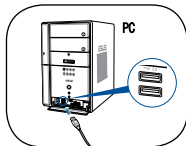
1. 기존에 사용 중인 TV 튜너 카드 드라이버를 삭제해 주십시오.
2. 기존의 TV 튜너 카드를 PCI/PCI-E 슬롯에서 제거해 주십시오.
3. 위의 TV 튜너 카드를 새로 설치하기 위한 절차를 따라 주십시오.

시스템에 TV 튜너 카드를 새로 설치할 경우

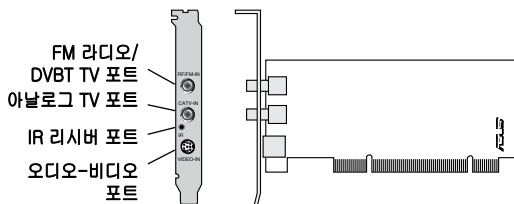
1. TV 박스를 시스템의 USB 포트에 연결해 주십시오.

현재 시스템에 기존의 TV 튜너 카드를 이미 사용하고 있을 경우

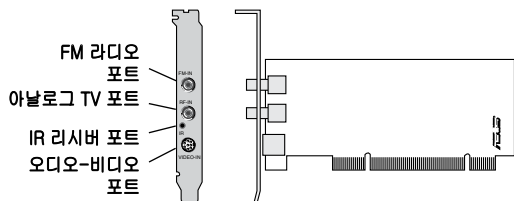
1. 기존에 사용 중인 TV 박스 드라이버를 삭제해 주십시오.
2. 시스템에서 기존에 사용 중인 TV 박스를 제거해 주십시오
3. 새 TV 박스를 시스템의 USB 포트에 연결해 주십시오.

• TV 카드 설치하기**• TV 박스 설치하기****• TV Express 카드 설치하기**

- 장치 연결하기
- 디지털 및 아날로그 하이브리드 TV 카드와 연결하기



- 아날로그 TV 카드와 연결하기



- USB TV 박스와 연결하기



- TV Express 카드와 연결하기



실제 모습은 위의 그림과 다를 수 있습니다.

드라이버 설치:

1. Windows®는 자동으로 ASUS TV 튜너 카드/박스를 감지하고, 새 하드웨어 설치 마법사 창을 표시합니다. **취소**를 선택해 주십시오.
2. 지원 CD를 옵티컬 드라이브에 넣어 주십시오. 드라이버 & 유틸리티 설치 화면이 나타납니다. Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium을 위한 선택 버튼을 클릭해 주십시오. **Install Drivers**를 클릭해 주십시오.
3. 이어지는 설치 마법사의 지시에 따라 설치를 완료해 주십시오.

**ASUS EZVCR/PowerCinema/TotalMedia/PVR8 설치 (옵션)**

1. CD를 옵티컬 드라이브에 넣어 주십시오. 설치할 언어를 선택해 주십시오.
2. 이어지는 설치 마법사의 지시에 따라 설치를 완료해 주십시오.

ASUS Eee PC에서의 설치 :

ASUS Eee PC Linux OS를 사용 중인 경우 드라이버와 애플리케이션의 설치 방법은 두 가지입니다:

인터넷 연결을 사용할 경우 아래 지시사항에 따라 주십시오 (권장):

1. 인터넷에 연결해 주십시오.
2. **Setting** 탭을 선택하고, **Add/Remove** 아이콘을 클릭해 주십시오.
3. **Play** 탭을 선택하고, TV 드라이버와 TV 애플리케이션을 클릭하여 설치를 진행해 주십시오.
4. Eee PC를 다시 시작해 주십시오.

인터넷 연결을 사용하지 않을 경우 아래 지시사항에 따라 주십시오:

1. 파일을 Home 폴더에 복사해 주십시오.
2. **Ctrl+Alt+t** 키를 눌러 주십시오.
3. 콘솔 모드에서 **sudo su**를 입력해 관리자 권한을 취득해 주십시오.
4. **tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**를 입력해 주십시오.
5. **install-xxxx** (xxxx는 설치하려는 드라이버와 애플리케이션의 이름을 의미합니다.)를 입력하여 드라이버와 애플리케이션을 설치해 주십시오.
6. 추가 정보는 드라이버 CD에 포함된 사용자 설명서를 참고해 주십시오.



일부 EeePC 모델은 자체로 TV 튜너의 드라이버/애플리케이션을 포함하고 있을 수 있습니다. 추가 정보는 업데이트 서버를 확인해 주십시오.

신호 수신

저조한 디지털 신호 수신? 날씨와 지형은 신호 품질에 영향을 미칠 수 있습니다.

1. DVB-T TV를 현재 지역에서 사용할 수 있는지 확인해 주십시오. 모바일 사용 가능 여부는 각 지역의 신호 품질에 따라 달라질 수 있습니다.
2. 신호 품질의 향상을 위해 내부 패치 안테나를 조절해 보십시오.
3. 보다 나은 수신을 위해 지붕 위의 안테나를 활용해 보십시오.
4. 보다 나은 수신을 위해 외장 안테나를 금속에 연결해 보십시오.
5. 안테나에 손상은 없는지, 올바르게 연결되었는지 확인해 보십시오.

系统需求

- 一个可用的 PCI 插槽以使用 PCI 电视调谐卡；或一个可用的 PCIe 插槽以使用 PCIe 电视调谐卡；或一个可用的 USB 2.0 端口以使用 USB 电视调谐盒；或一个可用的 Express Card 端口以使用 Express Card 电视调谐卡。
- 笔记本电脑：推荐使用 Pentium M 1.3GHz 或更高规格的处理器的。



对于 EeePC 用户：

- EeePC 701 或更高版本
- Linux：请从驱动程序光盘中的“For EeePC”文件夹内安装驱动程序和电视应用程序。更多信息请参考光盘中的用户手册。
- Windows®：安装步骤与 PC / 笔记本电脑相同。

- PC：推荐使用 Pentium 4 2.6GHz 或更高规格处理器
- 至少 256MB 系统内存（推荐使用 512MB 或更大容量）
- 推荐使用拥有 32MB 或以上显存的显卡
- CD-ROM 光驱用于安装驱动程序
- 至少 1GB 硬盘空间
- 兼容 DirectX 的音频解决方案
- Microsoft Windows® XP（Home 版本或 Professional 版本）
- DirectX 9 或更高版本
- Windows® Media Player 9 或更高版本
- Microsoft Windows® Vista（HomeBasic、HomePremium、Business、Ultimate）



请详阅您的电视调谐卡 / 调谐盒文件的安全性须知。

电视调谐卡 / 调谐盒的安装

对于未安装电视调谐卡的系统：

1. 关闭您的计算机与显示器，然后拔除所有的电源插头。
2. 打开机箱盖，找到 PCI/PCIe 插槽。您可以参考系统得手册来确定 PCI/PCIe 插槽的位置。
3. 去除您想要使用的插槽所对应的机箱挡板。
4. 将电视卡按正确的方向插入，并用力按下，直到电视调谐卡完全插入插槽。
5. 用螺丝将电视调谐卡固定在机箱上，然后盖上机箱盖，并将所有插头插好。

对于已装有电视调谐卡的系统：

1. 卸载已有的电视调谐卡驱动程序。
2. 将已有的电视卡从 PCI/PCIe 插槽上取下。
3. 按照上面的步骤来安装一张新的电视调谐卡。

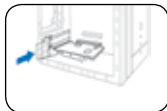
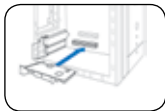
对于未安装电视调谐盒的系统：

1. 将电视调谐盒连接到系统的 USB 端口。

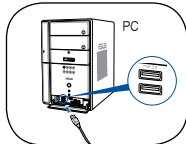
对于已装有电视调谐盒的系统：

1. 卸载已有的电视调谐盒驱动程序。
2. 从系统中取下目前的电视调谐盒。
3. 将新的电视调谐盒连接到系统的 USB 端口。

- 请按照以下步骤安装电视调谐卡：



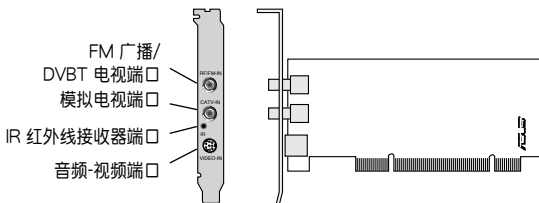
- 请按照以下步骤安装电视调谐盒：



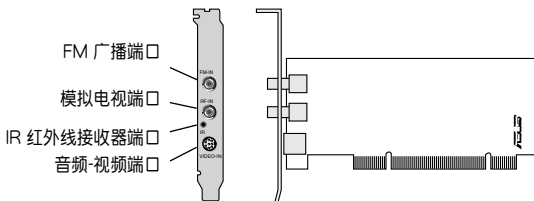
- 请按照以下步骤安装 Express Card 电视调谐卡：



- 请按照以下步骤连接设备：
- 请按照以下步骤连接数字 / 模拟 Hybrid 电视调谐卡：



- 请按照以下步骤连接模拟电视调谐卡：



- 请按照以下步骤连接 USB 电视调谐盒：
- 请按照以下步骤连接 Express Card 电视调谐卡：



图示仅供参考，实际产品外观可能有所不同。

驱动程序安装：

1. Windows® 将自动侦测华硕电视调谐卡 / 调解盒，并显示“发现新硬件向导”窗口。点击“取消”。
2. 将驱动程序光盘放入光驱。驱动程序与应用程序设置画面出现。点击选择 Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium 操作系统。然后点击“安装驱动程序”。
3. 按照画面出现的提示来完成安装。



华硕 EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 程序安装（可选）

1. 将驱动程序光盘放入光驱。选择要安装的语言。
2. 按照安装向导的说明来完成安装。

请按照以下步骤在华硕 Eee PC 中进行安装：

在华硕 Eee PC Linux 操作系统中，有两种安装驱动程序与应用程序的步骤：

在有网络连接的情况下，请按照以下步骤进行安装（推荐）：

1. 连接网络。
2. 选择设置（Setting）键，然后点击添加 / 删除（Add/Remove）图标。
3. 选择播放（Play）键，然后点选电视驱动程序与电视应用程序（TV driver and TV application）来安装驱动程序与应用程序。
4. 重启 Eee PC。

在无网络连接的情况下，请按照以下步骤进行安装：

1. 将文件复制至主目录。
2. 按下“Ctrl+Alt+t”。
3. 在控制面板中键入“sudo su”以取得 root 权限。
4. 键入“tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz”。
5. 键入“install-xxxx”（xxxx 为您希望安装的驱动程序与应用程序的名称）来安装驱动程序与应用程序。
6. 重新开机使操作生效。



某些型号的 EeePC 模块系统已内置电视调谐卡的驱动程序与应用程序。更多信息请访问升级服务器。

信号接收

数字信号接收不良？天气与地形可能会影响信号品质。

1. 请确保您所在的地区已开通 DVB-T 电视。能否移动使用取决于不同地区的信号品质。
2. 调整内置片状天线以增强信号。
3. 使用屋顶天线以提高接收品质。
4. A 将外接天线连接到金属物，以提高接收品质。
5. 检查天线是否损坏，并确保天线连接正确。

系統需求

- 一個可用的 PCI 插槽以使用 PCI 電視調頻卡；或一個可用的 PCIe 插槽以使用 PCIe 電視調頻卡；或一個可用的 USB 2.0 埠以使用 USB 電視調頻盒；或一個可用的 Express Card 埠以使用 Express Card 電視調頻卡。
- 筆記型電腦：推薦使用 Pentium M 1.3GHz 或更高規格的處理器。



對於 EeePC 用戶：

- EeePC 701 或更高版本
- Linux：請從驅動程式光碟中的“For EeePC”資料夾內安裝驅動程式和電視應用程式。更多資訊請參考光碟中的使用手冊。
- Windows®：安裝步驟與 PC / 筆記型電腦相同。請參考光碟中的“For EeePC”資料夾。

- PC：推薦使用 Pentium 4 2.6GHz 或更高規格處理器
- 至少 256MB 系統記憶體（推薦使用 512MB 或更大容量）
- 推薦使用擁有 32MB 或以上顯示記憶體的顯示卡
- CD-ROM 光碟機用於安裝驅動程式
- 至少 1GB 硬碟空間
- 相容 DirectX 的音效解決方案
- Microsoft Windows® XP（Home 版本或 Professional 版本）
- DirectX 9 或更高版本
- Windows® Media Player 9 或更高版本
- Microsoft Windows® Vista（HomeBasic，HomePremium，Business，Ultimate）



請詳閱您的電視調頻卡 / 調頻盒檔案的安全性須知。

電視調頻卡 / 調頻盒的安裝

對於未安裝電視調頻卡的系統：

1. 關閉您的電腦與顯示器，然後拔除所有的電源插頭。
2. 打開機殼蓋，找到 PCI/PCIe 插槽。您可以參考系統的手冊來確定 PCI/PCIe 插槽的位置。
3. 去除您想要使用的插槽所對應的機殼檔板。
4. 將電視調頻卡按正確的方向插入，並用力按下，直到電視調頻卡完全沒入插槽。
5. 用螺絲將電視調頻卡固定在機殼上，然後蓋上機殼蓋，並將所有插頭插好。

對於已裝有電視調頻卡的系統：

1. 移除已有的電視調頻卡驅動程式。
2. 將已有的電視卡從 PCI/PCIe 插槽上取下。
3. 按照上面的步驟來安裝一張新的電視調頻卡。

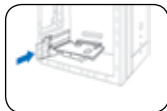
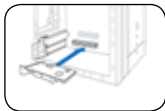
對於未安裝電視調頻盒的系統：

1. 將電視調頻盒連接到系統的 USB 埠。

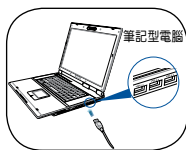
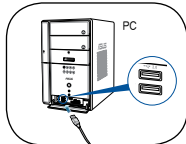
對於已裝有電視調頻盒的系統：

1. 移除已有的電視調頻盒驅動程式。
2. 從系統中取下目前的電視調頻盒。
3. 將新的電視調頻盒連接到系統的 USB 埠。

- 請按照以下步驟安裝電視調頻卡：



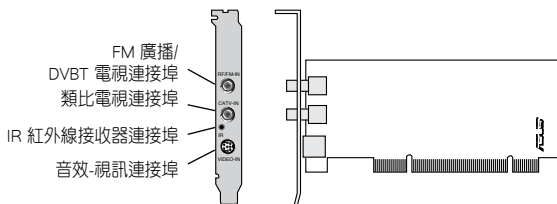
- 請按照以下步驟安裝電視調頻盒：



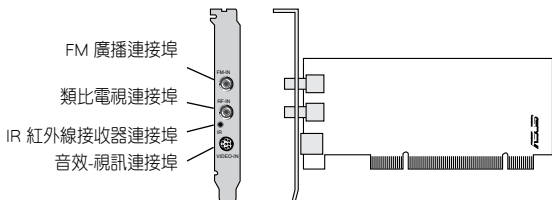
- 請按照以下步驟安裝 Express Card 電視調頻卡：



- 請按照以下步驟連接設備：
- 請按照以下步驟連接數位 / 類比 Hybrid 電視調頻卡：



- 請按照以下步驟連接類比電視調頻卡：



- 請按照以下步驟連接 USB 電視調頻盒：
- 請按照以下步驟連接 Express Card 電視調頻卡：



圖示僅供參考，實際產品外觀可能有所不同。

驅動程式安裝：

1. Windows® 將自動偵測華碩電視調頻卡 / 調頻盒，並顯示“發現新硬體精靈”窗口。點選“取消”。
2. 將驅動程式光碟放入光碟機。驅動程式與應用程式設定畫面出現。點選選擇 Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium 作業系統。然後點選“安裝驅動程式”。
3. 按照畫面出現的提示來完成安裝。



華碩 EZVCR / PowerCinema / TotalMedia / PVR8 程式安裝（可選）

1. 將驅動程式光碟放入光碟機。選擇要安裝的語言。
2. 按照安裝精靈的說明來完成安裝。

請按照以下步驟在華碩 Eee PC 中進行安裝：

在華碩 Eee PC Linux 作業系統中，有兩種安裝驅動程式與應用程式的步驟：

在有網路連接的情況下，請按照以下步驟進行安裝（推薦）：

1. 連接網路。
2. 選擇設定（Setting）鍵，然後點選新增 / 移除（Add/Remove）圖示。
3. 選擇播放（Play）鍵，然後點選電視驅動程式與電視應用程式（TV driver and TV application）來安裝驅動程式與應用程式。
4. 重啟 Eee PC。

在無網路連接的情況下，請按照以下步驟進行安裝：

1. 將檔案複製至主目錄。
2. 按下“Ctrl+Alt+t”。
3. 在控制面板中鍵入“sudo su”以取得 root 權限。
4. 鍵入“tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz”。
5. 鍵入“install-xxxx”（xxxx 為您希望安裝的驅動程式與應用程式的名稱）來安裝驅動程式與應用程式。
6. 重新開機使操作生效。



某些型號的 Eee PC 模組系統已內建電視調頻卡的驅動程式與應用程式。更多資訊請造訪更新服務器。

訊號接收

數位訊號接收不良？天氣與地形可能會影響訊號品質。

1. 請確保您所在的地區已開通 DVB-T 電視。能否移動使用取決於不同地區的訊號品質。
2. 調整內建片狀天線以增強訊號。
3. 使用屋頂天線以提高接收品質。
4. 將外接天線連接到金屬物，以提高接收品質。
5. 檢查天線是否損壞，並確保天線連接正確。

システム条件

- ・ システムで下記のいずれかのスロット、またはポートが利用できること
- ・ PCI スロット×1:PCI チューナーカード用
- ・ PCIe スロット×1:PCIe チューナーカード用
- ・ USB 2.0 ポート×1:TVボックス用
- ・ Express Card ポート×1:TV Express カード用
- ・ ノートパソコン:Pentium M 1.3GHz 以上を実装のものを推奨



EeePCをご使用の場合は、システム条件は以下になります。

- ・ EeePC 701 以降のバージョン
- ・ Linux 環境の場合は、サポートCD内のフォルダ「For EeePC」に収録のドライバとTVアプリケーションをインストールしてください。
詳細はサポートCDに収録のマニュアルをご参照ください。
- ・ Windows 環境の場合、TVチューナーの取り付けはノートパソコンやデスクトップPCでの取り付け方法に準じます。

- ・ コンピュータ:Pentium 4 2.6GHz 相当またはそれ以上のものを推奨
- ・ 最低 256MB のシステムメモリ (512MB 以上を推奨)
- ・ ビデオカード:32MB 以上のビデオメモリ実装のものを推奨
- ・ CD-ROM ドライブ (ドライバのインストール時に使用)
- ・ 1 GB のハードドライブ空き容量
- ・ DirectX 対応オーディオ
- ・ Microsoft Windows® XP (Home edition/Professional edition)
- ・ DirectX 9 以降のバージョン
- ・ Windows® Media Player 9 以降のバージョン
- ・ Microsoft Windows® Vista (HomeBasic, HomePremium, Business, Ultimate)



本製品の使用に際しては、パッケージに記載されている安全に関する注意事項をよくお読みください。

カード/ボックスを取り付ける

チューナーカード未搭載のシステムの場合

1. コンピュータとディスプレイの電源をOFFにし、電源プラグを全てコンセントから抜きます。
2. コンピュータのカバーを取り外し、PCI/PCIe スロットの位置を確認します。PCI/PCIe スロットの位置はコンピュータのマニュアルでご確認ください。
3. 使用するスロットのブラケットを取り外します。
4. チューナーカードをスロットに接続し、しっかり固定します。
5. ネジでチューナーカードをケースに固定し、カバーを元に戻した後、抜いた電源プラグを全て接続します。

チューナーカード搭載のシステムの場合

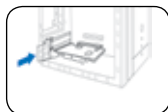
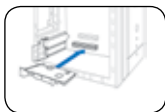
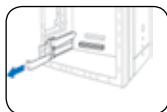
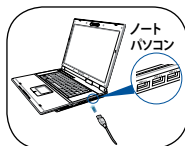
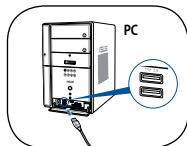
1. 使用中のチューナーカードドライバを削除します。
2. 使用中のチューナーカードをPCI/PCIe スロットから取り外します。
3. 新しいチューナーカードをPCI/PCIe スロットに取り付けます。

TVボックス未搭載のシステムの場合

1. TVボックスをシステムのUSBポートに取り付けます。

TVボックス搭載のシステムの場合

1. 使用中のTVボックスドライバを削除します。
2. 使用中のTVボックスをシステムから取り外します。
3. 新しいTVボックスをシステムのUSBポートに取り付けます。

• TVカードを取り付ける**• TVボックスを取り付ける****• TV Expressカードを取り付ける**

ドライバをインストールする

1. Windows®では自動的にASUSチューナーカード/ボックスが検出されます。続いて「新しいハードウェアの検出ウィザード」が表示されますが、「**Cancel**」をクリックします。
2. サポートCDを光学ドライブに入れます。続いてDriver & Utilities セットアップ画面が表示されますので、「Windows® XP/MCE/Vista® Basic/Vista® Premium」のボタンを選択し、「**Install Drivers**」をクリックします。
3. ウィザードの指示に従ってインストールを行います。



ASUSEZVCR/PowerCinema/TotalMedia/PVR8をインストールする(オプション)

1. アプリケーションCDを光学ドライブに入れます。続いてインストールする言語を選択します。
2. ウィザードの指示に従ってインストールを行います。

ASUS Eee PC (Linux OS) にドライバとアプリケーションをインストールする

ASUS Eee PC Linux OSをお使いの場合、インストール方法は2つあります。

インターネットに接続できる場合は、以下の手順でインストールを行います。(推奨)

1. インターネットに接続します。
2. 「設定」タブを選択し、「ソフトウェアの追加と削除」アイコンをクリックします。
3. 「娯楽」タブを選択し、インストールするTVドライバとTVアプリケーションを選択し、インストールを実行します。
4. Eee PCを再起動します。

インターネットに接続できない場合は、以下の手順でインストールを行います。

1. サポートCDからドライバ/アプリケーションが保存されたファイルをホームディレクトリにコピーします。
2. <Ctrl+Alt+t>キーを押します。
3. コンソールで「**sudo su**」と入力し、root 権限を取得します。
4. 「**tar xvfz dvbt-4eeepc.tar.gz**」と入力します。
5. 「**install-xxxx**」(xxxxはインストールするドライバ名またはアプリケーション名)と入力し、ドライバとアプリケーションをインストールします。
6. Eee PCを再起動します。



特定のEeePCモデルでは、TVチューナードライバ/アプリケーションが組み込まれています。詳細はアップデートサーバー (EeePCの「設定」タブ→「ソフトウェアの追加と削除」→「娯楽」タブ) でご確認ください。

受信状態が悪い場合

設置場所の地形や条件により、受信状態が悪くなる場合があります。以下のチェック項目を参考に受信状態を調節してください。

1. DVB-T TV がお住まいのエリアで利用できることを確認します。モバイル性能は各エリアの信号の状態に左右されます。
2. 内部パッチアンテナを調節します。
3. 屋外アンテナを使用します。
4. 外部アンテナをサッシや金属製のテーブル等の金属面に設置します。
5. アンテナが損傷していないか、または正しく接続されていることを確認します。